



új magyar szó

20 oldal

Ára: 1,5 lej

Országos közéleti napilap | Alapítva 1947-ben, Romániai Magyar Szó címmel

VII. évfolyam,
29. (1349.) szám

BNR-valutaárfolyamok

1 euró	4,2600 ▲
1 amerikai dollár	3,1223 ▲
100 magyar forint	1,5638 ▼

Aktuális

3

Lefejezték a vámhatóságot

Menesztette Emil Boc miniszterelnök az Országos Vámhatóság vezetőjét. Radu Mărgineanuk azért kellett távoznia, mert a korrupcióellenes ügyészség (DNA) büntetőjogi vizsgálatot indított ellene egy megvesztegetési ügyben.

Kultúra

6

Szent György Napok – huszadik alkalommal



Világstárok – köztük a Smokie és Miklósa Erika operaénekes – lépnek fel idén Erdély legnagyobb városünnepségén. „Az 550 éves város bemutatja a 20 éves Szent György Napokat” – jelmonddal készülnek Sepsiszentgyörgyön az egyhetes ünnepségre.

Társadalom

7

Zöld békét ígér Borbély László



Marosvásárhelyen hadban állnak a civilek az önkormányzattal, a hivatal önkényesen irtja a belvárosi fákat: parkolóhelyekért vág. Borbély László környezetvédelmi miniszter „vérlázítónak” nevezte a helyzetet.

Vezércikk

3

Hófehérekére várva

Az utóbbi napok eseményei az államfő tanácsadójának vízióit látszanak – legalábbis részben – igazolni. Ahhoz, hogy valós támogatottságra számító új párt jelenjék meg a politikai palettán, két feltételnek kell találgatnia: legyen igény rá és legyen kinek létrehoznia. A Demokrata-Liberális Pártban zajló folyamatok pedig mindkét feltétel teljesüléséhez jelentősen hozzájárulnak. ►



Cseke Péter Tamás

Új RMDSZ-„alkotmány”

Alapszabály-módosítást is terjeszt a kongresszus elé a hétvégén üléselő SZKT

► Ügyvezető elnökség helyett főtitkárság, a kormányzati kapcsolatokért és az RMDSZ külpolitikájáért felelős politikai alelnök, regionális RMDSZ-szervezetek létrehozása, kétszintű politikai döntéshozatal, Kulturális Autonomia Tanács – íme néhány eleme az RMDSZ alapszabály-módosításának, amelyet a holnapi marosvásárhelyi SZKT-n mutatnak be a küldötteknek, és amelyről két hét múlva hivatott dönteni az RMDSZ kongresszusa. A főtitkárság látná el a szervezet országos szintű adminisztrációját, és létrejönne egy állandó kommunikációs iroda. A sorozatos választási kampányokra való felkészülés



Kovács Péter kongresszusi biztos

érdekében állandó kampányiroda létrehozása is napirenden szerepel. Ami a politikai alelnököket illeti, ő felel majd a kormányzati kapcsolattartásért, összehangolja és felügyeli a központi és dekoncentrált kormányzati tisztségviselők munkáját. Nagyobb hangsúly kerül a szövetség külpolitikájára, amelyet ezentúl a szövetségi elnök megbízása alapján a politikai alelnök lát majd el. A regionális építkezés kapcsán meg kell említeni a regionális önkormányzati tanácsok létrehozásának szándékát is. A javaslat szerint az RMDSZ három regionális önkormányzati tanácsa jönne létre: a székelyföldi, a partiumi és a belső-erdélyi. A két-

szintű politikai döntéshozatalban részt vevő Szövetségi Elnökségben helyet kapna a szövetségi elnök mellett többek közt a politikai alelnök, a legalább két mandátumot letöltött volt szövetségi elnökök, a főtitkár, a parlamenti frakcióvezetők és az SZKT elnöke. A Szövetségi Állandó Tanácsot a Szövetségi Elnökség tagjai, a Kulturális Autonomia Tanács elnöke, a három regionális Önkormányzati Tanács elnöke, a platformok és a szóránymegyékben működő megyei szervezetek képviselői alkotnák. A módosításokat Kovács Péter kongresszusi biztos foglalta össze az *Új Magyar Szónak*. **4. oldal ►**

Tábla-közzjáték a Babeş-Bolyain



A táblakihelyezési partizánakcióért a tettes helyett a Duna TV-nek filmező újságíró (jobbra) „bűnhődött”

Sipos M. Zoltán

► Sajátos módon folytatódott az évek óta húzódó táblavita a kolozsvári Babeş-Bolyai Tudományegyetemen (BBTE): a szerda esti újabb táblakihelyezési partizánakció miatt a tettesek helyett

két újságíró „bűnhődött”. Lepe-dus Péter, a *Duna TV* kolozsvári tudósítóját és Titus Crăciun, egy helyi román lap újságíróját a felsőoktatási intézmény kapusa tévedésből tartóztatta fel: a portás azt hitte, az Erdélyi Magyar Ifjak (EMI) szélsőséges megnyilvánu-

lásairól ismert ifjúsági szervezet akcióját a két sajtós követte el. Soós Sándor, az EMI elnöke az egyetem főépületének előcsarnokában helyezte el különböző, magyar nyelvű feliratokat, a román nyelvű táblák mellé. **Folytatása a 7. oldalon ►**

Schengen: egyre távolodó remény

► Konkrét, mérhető elvárások megfogalmazását kérte tegnap, Bukarestben tartott sajtótájékoztatóján a Románia schengeni csatlakozását ellenző uniós tagállamoktól Cecilia Malmström, az Európai Unió belügyi biztosa. Felszólítása aktualitását növeli, hogy „a románellenes táborhoz” tegnap csatlakozott Hollandia is, amellyel együtt immár a 25 tagú Schengen-övezet négy tagállama kér további garanciákat Bukaresttől és Szófiától. Ez a fejlemény rendkívül felháborította Traian Băsescu államfőt, aki rádióinterjúban szólította fel az EU-tagállamokat, hogy ne kérjenek Romániától olyasmit, aminek ők sem felelnek meg. **3. oldal ►**

Mubarak lemond

► Lemondhat Hoszni Mubarak egyiptomi elnök a nagy nemzetközi hírügynökségek és tévétársaságok értesítése szerint. Ahmed Safik egyiptomi kormányfő szerint az elnök távozik, és az ország helyzete „hamarosan tisztázódik”. Az amerikai hírügynökségek a kairói kormánybörtön vezetője, Hasszan Badravi azt mondta: Mubarak egy beszédben fogja bejelenteni a nemzetnek, hogy teljesíti a tüntetők kérését. (Ertesülések szerint a beszédre lapzártánk után került sor.) Vajon mi lesz a „fáraó” további sorsa? Hazájában marad, vagy gyógykezelés címén külföldre menekül? Németországban már meg van vetve a kórházi ágya. **2. és a 4. oldal ►**

Mai mellékletünk:
úmsz színekép

Röviden

Winkler az EPP új programjáról

Az Európai Néppárt (EPP) új politikai programját készíti elő a tömörülés kétnapos brüsszeli tanácskozásán. Az ülésen Winkler Gyula EP-képviselő, az RMDSZ nevében kijelentette: hangsúlyozni kell a régiók gazdasági szerepét, különösen a közpénzek hatékony felhasználásával összefüggésben. Winkler szerint fontos, hogy a történelmi kisebbségekkel külön rész foglalkozik a dokumentumban, megkülönböztetve a nemzeti kisebbségek jogait a bevándorló, új európai kisebbségek által jelentett problémaköröktől.

Tőkés és az emberi méltóság

Tőkés László, az Európai Parlament alelnöke is tagja lett tegnap Budapesten az Emberi Méltóság Tanácsának, miután aláírta a belépési dokumentumot. Lomnici Zoltán, a szervezet elnöke kiemelte: az Emberi Méltóság Tanácsának egyik célja a határon túli magyarok jogainak védelme és a nemzeti méltóság erősítése.

Határsértés Battonyánál

A tiltás ellenére áthajtott járművével egy teherautósófőr a magyar–román határon Battonyánál tegnap hajnalban. A 26 éves román férfi vezette gépjármű hajnalban jelentkezett belépésre, ám már a román szervek vissza akarták irányítani, mert a rakomány papírjait nem találták rendben. A sofőr ennek ellenére beült a kamionba és áthajtott a határon.

Mindenáron vitát akarnak

Megkapta az Európai Bizottság a magyar kormánytól a médiatörvény módosításának tervezetét, és alaposan tanulmányozni fogja – közölte tegnap Jonathan Todd, a médiaügyekben illetékes Neelie Kroes EU-biztos szóvivője. Közben az Európai Parlament szocialista, liberális, zöldpárti, valamint radikális baloldali frakciója vitát akar folytatni a törvényről a jövő heti strasbourg-i plenáris EP-ülésen, amit a magyar néppárti képviselők politikai indíttatásúnak tartanak.

Amerikai figyelem Budapestnek

Odafigyelünk Magyarországra – jelentette ki szerdán Washingtonban Pamela Quanrud amerikai helyettes külügyi államtitkár (*képinkőn*) a Johns Hopkins Egyetemen *Magyarország: egy második rendszerváltás?* címmel megrendezett konferencián. A



diplomata kifejezte elégedettségét amiatt, hogy Magyarország áll az Európai Unió élén, pedig két évtizeddel ezelőtt még ugyanúgy demokratikus változás előtt állt, mint most Tunézia és Egyiptom.

Szabadrólban a volt államtitkár

Szabadrólra helyezte Horváthné Feksz Mária volt külügyi államtitkárt, Tátrai Miklóst, a Magyar Nemzeti Vagyongazdálkodási (MNV) Zrt. volt vezetőjét és Székely Árpád volt moszkvai magyar nagykövetet tegnap a Pesti Központi Kerületi Bíróság. Mindhármukat a moszkvai magyar kereskedelmi képviselőlet ingatlanjának elidegenítésével kapcsolatban gyanúsítják hűtlen kezeléssel.

Pokolgép egy szófiai lapnál

Robbantást követtek el tegnap reggel egy szófiai lap szerkesztőségénél, amely a közelmúltban magas rangú bolgár politikusokat, köztük Bojko Boriszov kormányfőt kompromittáló lehallgatott telefonbeszélgetések tartalmát közölte.

Sarkozy bekeményít

Ingerlik a francia elnököt a külföldön üdülő miniszterek



A külügyminiszter, az elnök és a kormányfő. Sarkozy a kabinetttagok körmére koppintott

Gy. Z.

Sarkozy rendet teremt: kormánya két tagjának vitatott külföldi útja alaposan felboszszantotta a francia elnököt. A hét elején elterjedt, hogy a Varsóba tartó repülőgépen menet közben leváltotta Michèle Alliot-Marie külügyminisztert, aki megszegyenülve már a tárgyalásokon sem vett részt. A *Népszabadság* írása azonban kissé túlzónak bizonyult; a hírből annyi igaz, hogy a francia diplomácia vezetője Ben Ali egy bizalmasának különgépével utazott Tunéziába karácsonykor téli üdülésre, ráadásul még a diktátor megbuktatásakor is az országban tartózkodott, és ez heves támadásokat

gerjesztett a francia sajtóban. (A hölgy utóbb azzal mentegetőzött, hogy „spontán meghívásról” volt szó.) Hasonló baklövést követett el François Fillon miniszterelnök is, aki feleségével és öt gyermekével Hoszni Mubarak egyiptomi államfő költségén Asszuánban töltötte a szilvesztert. A bukás szélére sodródott diktátor fizette a teljes társaság hajóútját a Níluson, valamint az ő kormánygépével tehetett kirándulást az Abu Szimbel-i templomegyütteshez.

Miután a botrány kiobbant, Sarkozy erőteljes lépésekre kényszerült. Elrendelte, hogy a kabinettből a jövőben mindenki első sorban a hazájában, Franciaországban töltse szabadságát. „Aki

az állam szolgálatában nagy felelősséget visel, annak példamutatóan kell viselkednie” – jelentette ki a heti kormányülésen. Az elnök a továbbiakban nem akar olyan „nézetkülönbségekkel” szembesülni, mint amelyek a kormányfő és a külügyminiszter személyével kapcsolatban előadódtak. Meglátása szerint ugyanis a nép igényei és elvárásai az elmúlt évek során „érezhetően megerősödtek”, s amit néhány évvel ezelőtt még elfogadhatónak talált, az ma már megengedhetetlen. Sarkozy elrendelte, hogy a jövőben csakis az ő engedélyével fogadható el külföldi meghívás, miután hivatala megvizsgálta, hogy az összeegyeztethető-e Franciaország külpolitikájával. ◀

Nyelvtörvény: pozsonyi fiasco

MTI

A szlovák kormánykoalíció tegnap visszavonta az állampolgársági törvényt módosító indítványát, amelynek értelmében egy másik állampolgárság felvétele a jövőben nem járt volna az eredeti állampolgárság elvesztésével. A pozsonyi kormány azt követően hátrált meg, hogy öt koalíciós képviselő nem volt hajlandó támogatni a módosító indítványt, sőt saját javaslatlalt módosította azt: a parlament ugyanis elfogadta Igor Matovic képviselő javaslatát, hogy csak azok veszítsék el állampolgárságukat, akik lakhely nélkül kapnak állampolgárságot a másik államtól. Richard Sulík, az SaS elnöke bejelentette: Matovicot kizárták a párt parlamenti frakciójából. Újabb módosító javaslat ebben a témában fél év múlva nyújtható be. „Nagy szlovák győzelemnek” minősítette a történeteket Robert Fico, az ellenzéki Irány-Szociáldemokrácia (Smer) elnöke, volt kormányfő. Bugár Béla, a Híd-Most elnöke szerint viszont a parlamenti szavazás ellentétes volt a koalíciós szerződéssel, ezért pártja a helyzet tisztázásáig nem fogja támogatni a koalíciós javaslatokat. Iveta Radicová kormányfőtől azt kéri Bugár, hogy hívja össze a koalíciós tanács rendkívüli ülését. „A nacionalizmus, a populizmus és a magyarfóbia győzelmet aratott a parlamentben a józan ész és a koalíciós összetartás felett” – vélekedett Berényi József, a Magyar Koalíció Pártjának elnöke. Alakulata tudomásul vette, hogy a történetek után a Híd nem fogja támogatni a parlamentben a koalíciós javaslatokat. „A kérdés az, meddig fog ez tartani” – jegyezte meg Berényi. ◀

Lemondás előtt Mubarak?

Híresszefoglaló

Lemondhat Hosni Mubarak egyiptomi elnök a nagy nemzetközi hírügynökségek és tévé-társaságok értesülése szerint. Az információ tegnap esti lapzártánk előtt röppent fel. Mások mellett a *CNN* és a *BBC* – rajtuk keresztül pedig a legtöbb nemzeti média – azt a tájékoztatást kapta Ahmed Safik egyiptomi kormányfőtől, hogy az elnök távozik, és az ország helyzete „hamarosan tisztázódik”. Az amerikai hírügynökségeknek a kairói kormánypárt vezetője, Hasszan Badravi azt mondta: Mubarak egy beszédben fogja bejelenteni a nemzetnek, hogy teljesíti a tüntetők kérését. (A beszédre lapzártánk után került sor, elhangzása előtt azonban a kairói tájékoztatási minisztérium határozottan cáfolta, hogy az elnök távozására sor kerülne.)

Az elnök távozását sürgető ellenzék mára meghirdette az újabb „milliók menetét”. A tüntetők tegnap, a tömegdemonstrációk 17. napján változatlanul nagy számban voltak jelen a kairói Tahrír téren, bár „káosz” esetére a hatalom kilátásba helyezte a hadsereg beavatkozását. Ezrek töltöttek az éjszakát a téren, és százak sátraztak az utcán a közelben fekvő parlament előtt is. Előző nap, szerdán a dél-egyiptomi el-Hargában tüntetők és biztonsági erők összecsapásában három em-

ber életét vesztette. A köztelevízióban tegnap katonai közlemény olvastak be, hogy a fegyveres erők egész nap ülésező legfelső tanácsa intézkedéseket hoz „a nemzet védelmében”, és „a nép legitim követeléseinek támogatásáról”. A testület elnöke Hoszni Mubarak államfő, aki azonban nincs jelen.

Hat ponton javasolja módosítani az egyiptomi alkotmányt a Hoszni Mubarak elnök által néhány nappal ezelőtt létrehozott bizottság – jelentette szerda este a *Mena* hivatalos hírügynökség. A bizottság szerint módosítani kellene az elnökválasztás jelöltállításának nagyon szigorú feltételeit (hogy nincs korlátozva az elnökök újraválaszthatósága; hogy milyen módokon kell felügyelni a választásokat; hogy korlátozva van a választások lefolyásával kapcsolatos panasztétel; hogy az államfő elrendelheti: katonai törvényszék elé állítsanak terrorista tevékenységgel vádolt polgári személyeket).

Korrupció gyanúja miatt vizsgálatot indítottak három volt miniszter és egy pártvezető ellen. A január végén lemondott kormány tagjai, Ahmed Rasid Ahmed kereskedelmi, Zuhair Garana idegenforgalmi és Ahmed Magrebi lakásügyi miniszter, valamint Ahmed Ezz gazdág üzletember – a parlament tagja és Hoszni Mubarak fiának bizalmasa, a kormánypárt egyik volt vezetője ellen indult eljárás. ◀

Erdogan és az amerikai példa

ÚMSZ

Ki lesz vajon nemsokára Törökország legmagasabb közjogi méltósága? Az egyik lehetséges válasz: Recep Tayyip Erdogan miniszterelnök akár már jövőre indulhat az államfőválasztáson, a politikus ugyanis azon ügyködik, hogy amerikai mintára olyan új alkotmányt dolgozzon ki, amely önöki rendszerű. Az Ankarából tegnap érkezett hír szerint az Európai Unióba kandidáló országban senki sem kételkedik abban, hogy Erdogan az új stílusú elnökség első számú várományosa.

A miniszterelnök szándékának komolyságát mi sem bizonyítja jobban, mint a saját pártja sorából őt érő heves kritika. Abdullah Gül jelenlegi államfő pedig mindezideig elutasította, hogy nyilvánosan is föllépjen egykori harcostársával szemben – Gül egy ideig külügyminiszter volt Erdogan kormányában –, most viszont kijelentette, hogy az önöki rendszert nem találja „igazán jónak”.

A tegnapi kijelentés háttérében az állhat, hogy Gül komolyan felti önnön pozícióját: ha ugyanis Erdogan már jövőre leválthatná az államfőt, akkor addig Gül hivatali idejének tartamát is tisztázni kell (magyarul megkurtítani). Az elnököt ugyanis 2007-ben egyszer hét évig tartó alkalomra választották meg. Két hónappal később azonban egy népszavazás



A török miniszterelnök

ügy döntött, hogy a jövőben öt esztendőre korlátozzák a hivatali időt. Ennek nyomán azonban felvetődik a kérdés, hogy Gültre melyik szabályozás a mérvadó, s hogy ezek után továbbra sem lesz-e újraválasztható.

Erdogan mindaddig még nem nyilvánította ki személyes ambícióit. Burhan Kuzu, az ankarai parlament alkotmányügyi bizottságának elnöke – egyszersmind a kormányfő szócsöve – azonban úgy nyilatkozott az önöki rendszerrel kapcsolatban, hogy az államfői hivatal „a miniszterelnök szívéigye”. Mindenestre egy bizonyos: a jelenlegi körülmények között Erdogan a miniszterelnöki posztot részesíti előnyben. Ha azonban a török alkotmány erős pozíciót ad az államfő kezébe, de nem ő viszi a kormány ügyeit, akkor pártonkívülinek (pártok felettinek) kell lennie. Ebben az esetben viszont Erdogan elveszítené pártelnöki tisztségét. ◀

Távolodó remények

M. Á. Zs.

► Konkrét, mérhető elvárások megfogalmazását kérte tegnap, Bukarestben tartott sajtótájékoztatóján a Románia schengeni csatlakozását ellenző uniós tagállamoktól Cecilia Malmström, az Európai Unió belügyi biztosa. Hozzátette: a határmentes övezetbe való mihamarabbi csatlakozáshoz az is szükséges, hogy a román hatóságok folytassák a korrupció felszámolása érdekében elindított reformokat és garantálják a határok biztonságát. Értékelése szerint a kábítószercsempészet, a terrorizmus és az emberkereskedelem Romániát és az EU egészét nehéz kihívás elé állító problémák. Malmström szerint Románia jelenleg teljesíti a csatlakozáshoz szükséges technikai követelményeket, de egyes tagállamok részéről bizalomhiány merül fel Románia és Bulgária határainak biztonságosságával kapcsolatban a korrupció elterjedése miatt.

Hollandia a negyedik

Mint ismeretes, a román és bolgár schengeni csatlakozás használatáért eddig legtöbbet Franciaország tett, amelyhez pragmatikus megfontolásokból csatlakozott Németország is. A finn kormány utóbb szintén jelezte, hogy ellenzi a menetrend szerinti schengeni bővítést. E három ország mellé tegnap Hollandia is társult, ugyanis párizsi látogatásuk alkalmával Ben Knapen európai ügyekért felelős miniszter, illetve Gerd Leers bevándorlási ügyi tárcavezető a bizalomhiányra hivatkozva szintén a bővítés ellen foglalt állást. „Bár mindig a két ország befogadását támogattuk, egyet kell értenünk Francia-

országgal abban, hogy nincsenek felkészülve. Nem szabad kizárólag a műszaki feltételeket néznünk, döntésünknek ki kell terjednie olyan szempontokra is, mint az elterjedt korrupció és bűnözés. Mindkét ország az EU külső határát védi majd, ezért százszázalékosan meg kell bízunk bennük” – fogalmazott Gerd Leers.

Băsescu: ne leckéztessenek!

A tegnapi holland bejelentés hideg zuhanyként érte Traian Băsescu államfőt, aki korábban többször is kifejtette, nem hajlandó elfogadni azt, hogy országát diszkrimináció érje. Szerinte megengedhetetlen, hogy menet közben módosítsanak a szabályokon és a schengeni csatlakozás szűken értelmezett technikai feltételeinek

teljesülése mellé egyéb szempontokat is figyelembe vegyenek az elbíráláskor. „Partnereinknek fel kellene már végre hagyniuk a demagógiával, nekünk pedig nem kellene ennyire jól nevelteknek lennünk. Megszoktuk már, hogy mindig akad egy-egy európai közméltóság, aki meg akar leckéztetni” – lobbant fel Băsescu. Hozzátette: jelenleg az uniós tagállamok területén több millió illegális bevándorló tartózkodik. Ezek nem Románián keresztül érkeztek, hanem lehet, hogy épp azon országoknak a határát lépték át, amelyek most a román csatlakozást megtorpedózzák. Băsescu elmondta még, hogy a legutóbbi szakértői kivizsgálás szerint az illegális bevándorlás alig 1 százaléka érkezik Románián keresztül, ezért azt várja el partnereitől, hogy Romániával szemben is csak azokat az elvárásokat tá-

masszák, amelyeknek ők is képesek megfelelni.

Rosszkor jött ügyek

Az államfő családottságát fejezte ki a zsarolással vádolt Dan Păsat demokrata-liberális képviselő mentelmi jogának megvonásáról történt nemleges szavazat és a Legfelsőbb Bírói Tanács körüli polémia miatt. Szerinte elképzelhető, hogy e két ügy miatt az Európai Bizottság ma nyilvánosságra hozandó jelentése azt fogja megállapítani, hogy a parlament akadályozza az igazságszolgáltatást.

A schengeni csatlakozás ügyében csupán egyetértési hatáskörrel felhatalmazott Európai Parlament (EP) február 22–26. között rendhagyó módon küldöttséget meneszt a két balkáni országba a határok biztonságának ellenőrzése céljából. ◀



Cecilia Malmström svéd EU-biztos a konkrét kifogások hiányát rótta fel a Schengen-bővítést ellenzőknek

Fotó: Mediafax

Lefejezték a vámhatóságot

Cs. P. T.

► Menesztette a miniszterelnök az Országos Vámhatóság vezetőjét. Radu Mărgineannak azért kellett távoznia, mert a korrupcióellenes ügyészség (DNA) büntetőjogi vizsgálatot indított elene egy megvesztegetési ügyben. Emil Boc tegnap kijelentette: menesztteni fog minden olyan magas rangú állami köztisztviselőt, aki ellen eljárást indít a vádhatóság. „Ez a kormány végigviszi a korrupció és az adócsalás elleni küzdelmet” – fogalmazott a miniszterelnök, aki tegnap este tanácskozássra hívta össze a vám-szerveket átszövő korrupció ügyében a belügyminisztert, a pénzügyminisztert és az adóhatóság vezetőjét.

Mint ismert, az utóbbi napokban a DNA valóságos hadjáratot indított a határátkelőknél szolgáló korrupit vámosok és határrendőrök ellen. Kedden hajnalban a temesmórai és néranádasi határátkelőktől összesen 140 személyt szállítottak a vádhatóság bukaresti székhelyére, egy részük előzetes letartóztatásban várja bíróság elé állítását. Mindannyiukat azzal vádolják, hogy szemet hunytak az illegális cigaretta-csempészet fölött, több váltásban, összehangolt csapatmunká-

ban hozták be a zárjegy nélküli dohányt. A nyomozás eddigi adatai szerint a bűnügyi szervezet módjára működő vámosok busás hasznot húztak: váltásonként öt-tízezer eurós bevétellel is szert tettek.

A miniszterelnök tegnap este azt is mondta, nincs tudomása arról, hogy az általa vezetett Demokrata-Liberális Pártnak (PD-L) köze lenne a vámosok zsebébe vándorló kenőpénzekhez. Ennek a kijelentésnek éppen Radu Mărginean esete mond ellent. A vádhatóság gyanúja szerint az Országos Vámhatóság vezetője kenőpénzért cserében nevezte ki tisztségébe Nicoleta Dobrescut, a halmi vámhivatal vezetőjét, s pénzt fogadott el azért is, hogy a nő a posztján maradjon. A DNA Dobrescu vallo-mására alapozza gyanúját. A csúszópénzből azonban állítólag nemcsak a vámhatóság vezetőjének, hanem egy bizonyos Eugen Petrescunak is jutott. Az üzletember a PD-L egyik szponzora, Vasile Blaga volt belügyminiszter barátja, és ügyészségi információk szerint ő volt az a személy, aki közvetített Mărginean és Dobrescu között. Egyik napilap tegnap azt is írta: Eugen Petrescu tagja volt az államfő kampány-stábjának is. ◀

Indul az új roncsautóprogram

ÚMSZ

► Idén is folytatódik a Környezetvédelmi és Erdészeti Minisztérium roncsautóprogramja. Jelen pillanatban a Környezetvédelmi Alap szakemberei a pályázati kézikönyv utolsó simításain dolgoznak. Egy forgalomból kivont régi autó után továbbra is egy 3 800 lej értékű voucher jár. Új autó vásárlásakor a polgárok idén is összesen három értékjegyet válthatnak be – jelentette be tegnap Borbély László környezetvédelmi és erdészeti miniszter. A

program indulási időpontjával kapcsolatosan a miniszter elmondta: számításai szerint március közepe tájától lesznek leadhatóak a régi gépkocsik. A Környezetvédelmi Alap idei költségvetésével kapcsolatosan Borbély kiemelte: 2009-hez képest tavaly kétszer több pénznt adtak környezetvédelemmel kapcsolatos befektetésekre, véleménye szerint idén is jó évük lesz, hiszen az Alap idei költségvetése 5 milliárd lej. Az idei programok közül a miniszter a bicikliutak kiépítését célzó programot említette. ◀

Elnökjelöltvita Temesváron

ÚMSZ

► Keresztezte útját tegnap az ország nyugati részében az RMDSZ három elnökjelöltje közül kettő: Kelemen Hunor művelődésügyi miniszter és Eckstein-Kovács Péter államfői tanácsos, akik Temesváron nyilvános vitát is folytattak a szövetség megyei küldöttei előtt. Eckstein egy vagy akár több – mindhárom jelölt részvételével szervezett – tévévita megtartását javasolta, ahol „ütköztetni tudnánk elképzeléseinket, hisz az erdélyi magyaroknak joguk

van tájékozódni arról, hogy mit gondolnak, mit akarnak azok a politikusok, akik a következő években a közösség vezetését kívánják ellátni”. Az RMDSZ jövőjét a két jelölt különbözőképpen képzei el: míg Kelemen Hunor úgy vélte, hogy a szövetségnek mind kormányon, mind ellenzétkben folytatnia kell együttműködését a szintén jobb-közép ideológiájú Demokrata-Liberális Párttal (PD-L), addig Eckstein-Kovács szerint az RMDSZ-nek nyitottnak kell lennie minden fontosabb romániai párt felé. ◀

Hőfélékére várva



Sebastian Lăzăroiu, az államfő politikai tanácsadója derűtséget keltett tavaly nyáron, amikor egy közvéleménykutatás eredményeit ismertetve mesefigürákkal helyettesítette a pártok megnevezését. A derűtség gúnyolódásba

Cseke Péter Tamás

váltott, amikor a jó nevű szociológus megfősolta: a 2012-es választásokon nem a jelenlegi politikai főszereplők valamelyike, Piroška, a gyufafűrés lány esetleg télapó fog nagyot domborítani, hanem Hőféléké. Egy új, s miként a neve is mutatja, „makulátlan” párt. Természetesen szabad Sebastian Lăzăroiu nem komolyan venni, akkor is, ha a cotroceni-i politikai boszorkánykonyha séfjeként tartják számon. S még akkor is, ha nemrégiben újságírói felvetésre válaszolva fontosnak tartotta hangsúlyozni: nyilvános állásfoglalásai nem Traian Băsescu véleményét tükrözik.

Am az utóbbi napok eseményei az államfő tanácsadójának vízióit látszanak igazolni. Ahhoz, hogy valós támogatottságra számító új párt jelenjék meg a politikai palettán, két feltételnek kell találkoznia: legyen igény rá és legyen kinek létrehoznia. A Demokrata-Liberális Pártnak zajló folyamatok pedig mindkét feltétel teljesüléséhez jelentősen hozzájárulnak.

A korrupcióellenes küzdelem meghirdetésével választásokat nyerő PD-L-nek ugyanis ezen a héten sikerült végképp kiábrándítania azokat, akik hittek Traian Băsescu egykori alakulata „másságában” ezen a téren. A Dan Păsat képviselő mentelmi jogáról történő szavazáskor a nagyobbik kormánypárt ismételen bebizonyította, semmiben nem különbözik a szociáldemokratáktól: kész beavatkozni az igazságszolgáltatás folyamatába, ha korrupcióval vádolt politikusainak segítségére van szüksége. Nem himénk azonban, hogy a demokrata-liberálisok kiábrándult választói bánatukban a besúgó múltú Dan Voiculescu fémjelzte ellenzékhöz menekülnek. El sem mennek szavazni, vagy inkább kíváznak.

És talán pontosan arra a politikai erőre várnak, amelyik a kongresszus előtt álló PD-L-ből kiszakadni látszik. A Păsat-ügy után az államfő már „reménytelen esetnek” nevezte egykori alakulatát, s híresztelések szerint közel jár ahhoz, hogy Tőkés László mintájára létrehozza a „Traian Băsescu értékrendjét” megjelenítő pártot. Azokból a politikusokból verbuválná, akik a történelem után Dan Păsat lemondását követelték. Közülük is elsősorban Monica Macovei volt igazságügyi miniszterre alapozna, aki nemrégiben egy interjúban nem is zárkózott el a pártalapítás gondolatától. És aki fehér lovon érkeze a Hőféléképártot feltámasztja: Mihai Răzvan Ungureanu, a külügyi hírszerzés vezetője. Aki nem hiszi, járjon utána.

Román lapszemle

Nagy népszerűségük van a romániai gasztronómiai blogoknak, amelyek az utóbbi időben gombamód elszaporodtak – egyeseknek közülük napi több ezer látogatójuk van. A nyilvános főzésnek azonban ára van, a házigazdák havi 1500 lejt költenek az alapanyagokra. (Evenimentul zilei) ► „A március 4-e és 6-a közötti párizsi fedett pályás Európa-bajnokságon a cél egy-két érem megszerzése” nyilatkozta Sorin Matei, a Román Atlétika-szövetség elnöke, aki szerint a megkurtított költségvetés a teljesítményre is rányomja a bélyegét. (Gândul) ► Románia állampolgárai évente mintegy 600 lejfel fognak többet költeni a vizsgálatokra, az orvosok azonban továbbra is a borítékos rendszerben” bíznak, ugyanis az fizetések nem fognak számottevően emelkedni. (România liberă)

Egy egyiptomi fáraó végnapjai

Úgy élt, mint egy fáraó, és úgy is akar a színtérről lelépni, mint egy fáraó: csak a halál választhatja el harminc esztendeje gyakorolt hatalmától. Ő Hoszni Mubarak, Egyiptom elnöke.

Gy. Z.

► „Elnök maradok, amíg csak a mellkasomban dobog a szív, és lélegezni tudok” – jelentette ki Mubarak 2006-ban. Néhány nappal ezelőtt pedig a 82 éves elnök kijelentette: „Egyiptomban akarok meghalni” – miközben Kairó utcáin idestova két és fél hete skandálja a tömeg: „Tűnj el, tűnj el!”

Joghurton él

Vajon mit érezhet ilyenkor a „fáraó”, mivel töltheti elnökségének nyilvánvalóan utolsó napjait? Hogyan fogadja, hogy a népe el akarja úzni az országból? Egyáltalán: hol rejtőzködik? Nos, Mubarak palotája Kairó egyik külvárosában, Helio-poliszban található, a szó szoros értelmében eldugva a

kíváncsi szemek elől. Csak páncélosok láthatók körülötte, az elnöki gárda vörös-kék lobogójával, továbbá szögcsatornából készült barikádokkal és elitkatonákkal. Szinte lehetetlen, de az államfő még ma is minden nap bemegy a munkahelyére, szabó varrta fekete öltönyében, hófehér ingben, természetesen nyakendővel, csuklóján aranyórával. Tanácsadóival, kabinetének tagjaival és tábornokokkal találkozik. Dolgozószobáját aranyozott üldőhelyek, antik vázák, egyiptomi városokat ábrázoló olajfestmények díszítik. „Csak legbizalmasabb híveit engedi a maga közelébe” – mondja egy bizalmasa. – „Senki nem láthatja, hogy épp milyen egészségi vagy mentális állapotban van.”

Ugyanis még a legegyszerűbb mozgás is a neheze

re, nyilvános fellépései alkalmával pedig sminkelteti magát. Mubarak esetenként az *International Herald Tribune*-t is olvassa, különben csak egyiptomi napilapokat vesz a kezébe, amelyek magától értődően az ő szekerét tolják. Megrendült egészsége – epeproblémái – miatt csak könnyű kosztot fogyaszthat: joghurtot igen, rizset semmi esetre sem. Az elnök dühödött, és becsapva érzi magát – írja a *The New York Times*, amely úgy jellemzi őt: túlságosan nyakas, nem fogja egyszerűen feladni. „Ha lemondok, kitör a káosz” – így Mubarak.

A menekülés útja

Ha azonban a tüntetők beváltják fenyegetésüket, és elindulnak a rezidencia ellen, Mubarak előtt percek alatt megnyílik a menekülés lehetősége: ablaka alatt állandó készenlétben áll egy helikopter. Az Almada légi bázisig a repülőút mindössze két perc, ahol a mindig feltankolt elnöki gép, egy Airbus A340-es várja. Így aztán bármikor átteheti székhelyét Sharm-es-



Mubarak heliopoliszi palotája. Kényelmes hely a bukás bevéására...

Sheikbe, ahol ugyancsak saját palotája van, de akár örökre elhagyhatja is Egyiptomot. Egyre újabb és újabb találgatások látnak ugyanis napvilágot arról, hogy Németországba távozna, orvosi kezelés címén. Lehetséges „úticélként” a heidelbergi egyetemi klinikát vagy a baden-badeni Bühlerhöhe luxusklinikát emlegetik. Heidelbergben a diktátor régi ismerős: tavaly hetekig kezelték itt.

Forgatókönyvek

Másfajta forgatókönyvről beszél Obama egyiptomi külön megbízottja, Frank Wisner: eszerint Mubarak átmenetileg hivatalban maradna, és maga vezényelné le az átmeneti időszakot az új választásig, amelyen ő már nem indul. Az egyiptomi elnök ugyanis az Egyesült Államok „rég barátja”, akit „méltósággal” kell kezelni. Igaz, Hillary Clinton külügyminiszter egyik munkatársa úgy vélekedik, hogy ez egy magánember véleménye volt, nem pedig a washingtoni adminisztrációé. ◀

Az RMDSZ X. kongresszusa

Megújul az RMDSZ „alkotmánya”

Ügyvezető elnökség helyett főtitkárság, a kormányzati kapcsolatokért és az RMDSZ külpolitikájáért felelős politikai alelnök, regionális RMDSZ-szervezetek és önkormányzati tanácsok létrehozása, kétszintű politikai döntéshozatal (Szövetségi Elnökség és SZÁT), a Kulturális Autonomia Tanács megalakulása – íme néhány eleme az RMDSZ alapszabály-módosításának, amelyet a holnap marosvásárhelyi SZKT-n mutatnak be a küldötteknek, és amelyről két hét múlva, Nagyváradon hivatott dönteni az RMDSZ kongresszusa. A módosításokat Kovács Péter kongresszusi biztos foglalta össze az Új Magyar Szó olvasói számára.

ÚMSZ

► Az RMDSZ kongresszusain fontos napirendként szerepelt az alapszabályzat elfogadása, illetve módosítása. Ilyen tekintetben a soron következő, tizedik sem képez kivételt. A nagyváradi kongresszus első terjesztendő újabb tervezetről holnap, a Szövetségi Képviselők Tanácsa marosvásárhelyi ülésén folytatnak majd vitát.

Struktúraváltás – tizennyolc év után

Vitathatatlan igazság: egy politikai alakulat alapszabályzata olyan, mint egy ország alkotmánya: az elfogadás pillanatában a lehető legközelebb van a megfogalmazott igényekhez, idővel azonban ezek az igények átalakulnak, illetve újabbak jelennek meg. Az RMDSZ alapszabályzatának módosítása a kongresszus kizárólagos hatásköre. A dokumentum olyan keretet jelent, amely a szervezet mindennapjait is meghatározhatja. Kongresszusról kongresszusra kiderül, hogy hol kell hozzányúltni, melyek azok az elemek, amelyek

esetleg nem, vagy csak részlegesen működnek, illetve milyen módosítások szükségesek ahhoz, hogy a szövetség a leghatékonyabban végezhesse a munkáját.

A jelenlegi RMDSZ-struktúráját lényegében 1993-ban alakították ki. A szövetség akkori vezetői állammodellben gondolkodtak; létrehozták a szervezeten belüli három hatalmi ágat: a Szövetségi Képviselők Tanácsa (SZKT) a parlament, az Ügyvezető Elnökség a kormány, a Szövetségi Szabályzat-felügyelő Bizottság pedig az igazságszolgáltatás hatáskörét látta el. Ez a struktúra 18 éven keresztül működött. Az évek során voltak ugyan változások, de a struktúra lényegében nem módosult. A jelenlegi körülmények között az RMDSZ hatékonyabban tud működni, ha ez a rendszer változik – ezért mutatkozik szükségnek az alapszabályzat módosítása.

Új elemek

Az egyik fontos új elem az alapszabályzat-tervezetben az, hogy az Ügyvezető Elnökség megszűnik, helyét pe-

dig átveszi a Főtitkárság. Amint már szó volt róla, hosszú években keresztül az ügyvezető elnökség a szövetség kormányaként, vagyis országos politikai döntéshozó testületként is működött. Az ügyvezető elnökség átalakulása főtitkársággá nem csak névcsere jelent, hanem szétválasztja az országos politikai döntéshozatalt a szervezet működtetésétől és a társadalomszervezési hatáskortól. A főtitkárság elsődleges feladata a társadalomszervezés lesz, vagyis az a tevékenység, amely koordinálja, segíti, kiszolgálja a helyi szinteken létező közösségfejlesztő és építő tevékenységeket, kezdeményezéseket, programokat. De a szervezet országos szintű adminisztrációját is a főtitkárság fogja ellátni, legyen az szervezési vagy pénzügyi jellegű, munkaadói tevékenység, megyei szervezetek koordinációja, vagy szervezetépítés. A tervek szerint létrejön egy állandó kommunikációs iroda, feladata egyebek mellett a szövetség kommunikációjának ártérkelése és hatékonyabbá tétele lesz. A sorozatos választási kampányokra való felkészülés érdekében

állandó kampányiroda létrehozása is napirenden szerepel. Az elképzelések szerint a főtitkárság hatáskörébe tartozik majd az RMDSZ internetes jelenlétének az ellátása, ebben a vonatkozásban is újítás várható. Létrejön a politikai alelnökség intézménye is. Az RMDSZ első számú politikai szereplője és képviselője továbbra is a szövetségi elnök marad. Ezt a feladatkört azonban csapatban lehet a leghatékonyabban ellátni, és ez adja a politikai alelnöki tisztség létrehozásának a racionalitását. A politikai alelnök felel a kormányzati kapcsolattartásért, összehangolja és felügyeli a központi és dekoncentrált kormányzati tisztségviselők munkáját. Nagyobb hangsúly kerül a szövetség külpolitikájára, melyet ezen túl a szövetségi elnök megbízása alapján a politikai alelnök lát majd el.

Regionális szerveződés

Az alapszabályzat tervezett változtatásai között fontos helyet foglal el a regionális szervezetek megalakítása. A módosítás a székelyföldi területi szervezetek igényének

tesz eleget; ennek megfelelően két vagy több területi szervezet regionális struktúrára hozhat létre. Nem kötelező, de ha van erre igény, akkor az RMDSZ új alapszabályzata erre lehetőséget ad. Ennek a módosításnak vegyes volt a fogadtatása, de az alapszabályzat-módosító bizottság egyetértett vele, hiszen az RMDSZ-ben az alulról jövő kezdeményezéseknek helyet kell biztosítani. A regionális szervezetek struktúrájára, működésére vonatkozó részleteket nem az Alapszabályzat tartalmazza, hanem a megalakuló testületek fogják azokat kidolgozni.

A regionális építkezés kapcsán mindenképpen meg kell említeni a regionális önkormányzati tanácsok létrehozásának szándékát. Alapját az a felismerés jelenti, hogy önkormányzataink problémái nem egységesíthetők, hiszen nyilvánvalóan nem lehet egy kalap alatt tárgyalni egy székelyföldi és egy bánsági polgármester, vagy akár tanácsos feladatait, gondjait. A javaslat szerint az RMDSZ három regionális önkormányzati tanácsa jön létre. A székelyföldi Hargita, Maros, és Kovászna megyét fogja majd át; a partiumi Temes, Arad, Bihar, Szatmár, Máramaros, Szilágy megyékből áll, a belső-erdélyi pedig Kolozs, Beszterce-Naszód, Brassó, Fehér, Hunyad, Szeben, Krassó-Szörény megyét tömöríti.

Döntéshozatali szintek

Az alapszabály-tervezet értelmében létrejönne egy két-

szintű országos politikai döntéshozatali struktúra, amely a szövetségi elnökségből, illetve a Szövetségi Állandó Tanácsból állana.

A szövetségi elnökségben helyet kapna szövetségi elnök mellett a politikai alelnök, a legalább két mandátumot leföltött volt szövetségi elnök, a főtitkár, a parlamenti frakcióvezetők, az SZKT elnöke, de a tagok között lenne az RMDSZ-szel együttműködő országos ifjúsági egyeztető tanács képviselője, illetve minden minden olyan megye RMDSZ-szervezetének elnöke, ahol a legutóbbi népszámlálási adatok szerint a magyarság aránya legalább 15 százalékos. Végül bekerülne a szövetség megyei szervezetei évente változó egy képviselője és az Országos Önkormányzati Tanács elnöke.

A Szövetségi Állandó Tanácsot a szövetségi elnökség tagjai, a Kulturális Autonomia Tanács elnöke, a három regionális Önkormányzati Tanács elnöke, a platformok évente illetve a szövetség megyei szervezetek évente változó két-két képviselője alkotná.

Végül fontos új elem az is, hogy megalakul a Kulturális Autonomia Tanács; a testület a romániai magyar tudományos, művészeti, művelődési és szakmai szervezetek, illetve rétegszervezetek képviselői, érdekegyeztető, tanácsadói és – saját hatáskörén belül – döntéshozó fóruma lesz, amely a romániai magyar nemzeti közösség érték- és érdek-pluralizmusát jeleníti meg. ◀

Lap-top

A nap címe. Magyarország arra kéri az RMDSZ-t, ne lépjen ki a kormánykoalícióból, *Adevărul*.

Magyarázat. A cikk voltaképpen Semjén Zsolt magyar miniszterelnök-helyettes *Duna Tv*-nek adott interjúját ismerteti. A kormányzati politikus ezzel azokra a hírekre reagált, miszerint az RMDSZ egyes körei meglebegtették a párt kilépését a román kormánykoalícióból. Arról nem beszélt, miért akarják akkor ellehetetleníteni a következő választásokon az RMDSZ-t, miért támogatnak mindenkit, aki az RMDSZ ellen van – és végül is miért szólnak bele abba, hogy mit csinál az RMDSZ. Nehogy már úgy nézzen ki hirtelen, hogy az RMDSZ azért marad kormányon Romániában, hogy akik őt megszavazták és oda juttatták, kettős honpolgárként majd a mai jobboldali magyar kormánypártokra szavazzanak, itthon pedig a Tőkésék – hathatós magyar segítséggel létrehozandó – néppártjára. Nem egyébként, de az önzetlenségnek is van határa (amelyen túl már nem is önzetlenségnek hívják.)

Hogy indul? Azt, hogy a vámosok motoros kísérettel biztosították a csempészárut, elképzeltük. Tulajdonképpen azt is elképzeltük, hogy a zsíros állásokhoz kemény pénzért lehetett csak hozzájutni a vám-őrsegeken. A dolog méretei azonban, bevalljuk, minden képzeletünket fölülmúlták. A *Gândul*-ból azt tudjuk meg, hogy 430 ezer euró (!!!) volt az összeg, amelyért valaki vámfőnök lehetett. Honnan ennyi indulásból, a csudába?

Melyikkel kezdje? „– Nép, van kilencvenkilenc rossz hírem, és van egy jó hírem. Melyikkel kezdjem?” A kérdést, nagy magasságból, egy szőszékről az államfő teszi fel. Természetesen Ion Barbu karikatúrájáról van szó, az *Academia Cațavencuban*. Erről egy másik ilyen jellegű vicc jut eszünkbe: Kiáll a hajcsár az evező gályarabok elő, és azt mondja: „– Fiúk, van egy jó hírem és egy rossz hírem, melyikkel kezdjem? – A jóval! – felelik a gályarabok. – Nos, a jó hír az, hogy mindenki kap egy kanna rumot; a rossz hír pedig az, hogy a kapitány vizisielni akar!”

Minden napra egy mondás

„Az ember nem csak azért felelős, amit tesz, hanem azért is, amit nem tesz meg.”
Prótagorász

Valentin

Voltaképpen semmi bajom ezzel az ünnepel (a hangsúly az 'ezzel' szóra helyezendő), csak ne jött volna Amerikából (miután Angliából átkelt az óceánon), akár az az átkozott hamburger, ettől válik oly gyanúsá. Ellenzői előszeretettel hangoztatják, hogy valójában nem is a szerelmesek, hanem a virágárusok ünnepe, ők találták ki, hogy fölhiszlják a bevételeiket; de kérdem én: ők találták-e ki akkor az anyák napját, a ballagást, a születés- és névnapot is? Tovább megyek. Akkor tehát minden jeles nap mögött megtalálható az üzleti érdek is. Nemzeti ünnep? Persze, hogy a trikolórgyártóké. Húsvét? A tojástermelőké, a nyúltenyésztőké. Karácsony? Egyértelműen a fenyőárusoké. És a Mikulás? A csokoládékészítőké. A Mikulással kapcsolatban amúgy két történet is az

eszembe jut: egy történelmi és egy magán. Mára már a feledés homályába merült, hogy a piros ruhás, hófehér szakállas figurát reklámcélokból valamikor a múlt század húszas-harmincas



Gyulay Zoltán

éveiben a Coca-Cola cég találta ki, eladdig a gyerekeknek nem is volt fogalmuk a kinézetéről. Pedig élt a harmadik században Kis-Ázsiában egy jótékony püspök, akinek legendája Szent Miklós egyházi ünnepe nyomán terjedt el a tizenkilencedik században.

Erre még visszatérünk, előbb azonban a magántörténet. Épp mikuláskor nyulat sültöt kérésemre a Kedves, amin akkor még elemi iskolás kisfia elcsodálkozott, és vérbeli gyermeklogikával kérdezte: „hát nem húsvétkor kellene inkább nyulat ennünk?” Válaszom: „akkor most a Mikulást tegyünk a sütőbe?” Ennyit erről. Mindenesetre az ünnep elterjedéséből két tanulságot vonhatunk le: a vallásban eredezik, s csak az utóbbi két évszázadban vert végképp gyökeret. Ugyanez a helyzet a karácsonnyal is: a feljegyzések szerint magyar földön – német példára – az első feldíszített fát 1824-ben Brunszvik Teréz állította, vagyis még nincs is kétszáz esztendeje. A karácsonyról pedig tán mondanom sem kell, hogy szintúgy egyházi ünnepből vált népiünnepé.

Helyzet



Horváth István

Ő lesz a kakas

SZELLEMLIDÉZÉS

Végte ré kiderült, hogy aznap reggel a szobalány hirtelen lerántotta róla az ágytakarót, és látva, hogy a genitálóját babrálja, a genitále levágásával fenyegette meg őt. – A szomszédnő igyekezett megnyugtanni a gyereket, és azt mondta, hogy nem fog semmi bántódása esni, minden gyermek csinál ilyesmit. Árpádka erre méltatlankodva kiáltja: „Nem igaz, nem minden gyerek! Az én apám sohasem tett ilyesmit!”

Most már teljesen értjük keserű dühét a kakas iránt, amely az ő genitálóján ugyanazt a sérelmet akarta ejteni, amivel a „nagyok” megfenyítették, értjük iránta való nagy tiszteletét, hiszen a kakasnak szabad megtenni mindazt, amitől őt úgy elrettentik, és értjük ama szörnyű büntetéseket is, melyeket (az onániáért és a szadisztikus fantáziáért) magára szab.

Mínta csak teljessé akarná vele tenni a képet: utóbbi időben már vallásos gondolatokkal foglalkozik. (...) Kéri anyját, bocsássa be a koldusokat a lakásba. Ám ha bejönnek, elbűjlik előlük, és tisztelve, félve bámulja őket. Mikor egyszer egy ilyen koldus távozott, lehorgasztott fejjel mondta: „Most kolduskakas vagyok.” Az öreg zsidók azért érdeklik, mert, mint mondja, istentől (a templomból) jönnek.

Befejezésül még megemlíti Árpádkának azt a nyilatkozatát, amely mutatja, hogy a szárnyasok életét nem szemléltette hasztalan. A szomszédnőhöz így szólt nagy komolyan: „Elveszem magát feleségül, meg a nővérét, meg a három unokatestvérémet, meg a szakácsnét, nem, a szakácsné helyett inkább a mamát.” Tehát valóban a „Hahn im Korbé” szerepét akarná játszani. (...)

Ferencai Sándor: Egy kakasimádó fiú

Egyszínű

Talán nem eléggé ismert: Széchenyi István igen kritikusan viszonyult nemzetéhez, annak jó és rossz szokásaihoz, tulajdonságaihoz. Ha úgy érezte, hogy erre szükség van, nagyon is határozott és szókimondó volt. Az újabb kutatások kiderítették, hogy Ady elsősorban tőle tanulta és vette a bátorságot a nála ma egészen természetesnek tűnő nemzetostorozásra.

Széchenyi alkalmasint nagyon el volt keseredve, vagy inkább nagyon dühös volt, amikor azt írta: „a magyar erő nélkül mindent erőltet, ok nélkül mindent provokál”. Vagyis akkor is, amikor erre semmi szükség! Mert inkább kára, mint haszna lesz belőle. Valami ilyesmit tapasztalunk most is, amikor a sokszínű magyar társadalmat, benne a határon túli magyarságot, minden áron, már-már erőltetve egyszínű, de azt is mondhatjuk: színtelen nemzetbe akarják gyömöszölni. Pedig nincs unalmasabb az egyszínűségnél! Józan ésszel a magyar nemzetet csakis sokszínűségében kell egyesíteni, mert a többpárti demokrácia keretében így vagyunk érdekesek nemcsak önmagunk, de a világ számára is. Ennek ellenére a kommunizmus bukása után huszonegy esztendővel ismét egy ideológiai nemzettáborba akarnak terelni bennünket, a magyar népet! Mondom, ha netán valaki nem értené. Már több mint nyilvánvaló, hogy Kövér Lászlóék a Fidesz ideológiai egységében („egy a zászló, egy a tábor”) akarják a nemzetben egyesíteni az egész erdélyi magyarságot. Különbömiért tartanak be olyan durván az itteni magyar szavazatok kilencven százalékaival támogatott, s a kormányzati szereplésével a magyarokat nemcsak kedvezőbb törvénykezéssel (mint az új tanügyi törvény), de több költségvetési pénzzel is segítő RMDSZ-nek? A durva jelző azért indokolt, mert most már nyilvánvaló, hogy Kövérék kormányzati pénzekkel (magyarországi adófizetők pénzével!) támogatják az RMDSZ kizsorítására szánt Néppárt létrehozását, de azt is mondhatnánk: a magyar parlamenti és kormányzati jelenlét szétverését. Nem csak Toró T. Tibor, az EMNT ügyvezető elnökének, de másoknak a szájából is elhangzott (például a *Duna Tv*-ben), hogy a demokrácia-központokat, ahol az új pártnak az aláírásokat gyűjtik, a magyar kormány segítségével tartják fenn. A napokban Szatmáron járva megkérdeztem Markó Bélát, mit szól ehhez. Íme, rövid, de sokatmondó válasza: „Nemcsak erkölcsstelen, de demokratikus országhoz méltatlan is!”

Ám megtapasztaltuk, hogy akik saját arcukra akarják formálni a világot vagy akár egy nemzetet, azoknak semmi nem drága. Hiába tűzték Kövérék zászlajukra Széchenyit. Nemcsak lobogtatni, olvasni és tanulni is kellene!



Sike Lajos

Ha pedig így van, akkor mi a bajunk a szerelmesek napjával? Hozzáteszem: miért nincs a halloweennel (nyilván a tökmetszők biznisze), amelynek morbid megjelenési formája nemcsak a gyermekek lelkiületét ronsolja, még hozzá olyannyira, hogy ma már Hollywood jóvoltából egyre

jobban elterjed körükben a vámpírkultusz, hanem Mindenszentekhez és a halottak napjához kapcsolódóan még akár kegyelet-sértőnek is találhatnánk.

Megkockáztatom: a szerelmesek napjának pozitív üzenetéhez képest a halloween meglehetősen negatív tartalmat hordoz (szerintem), és az európai kultúráról is sokkal távolabb áll. A magam részéről február 14-én rendszeresen felköszöntöttem a Kedvest, de soha nem a virágboltok javára: előbb szív alakú Ma Cherie-s dobozba rejtettem egy kis arany-szívet, majd pedig évről évre – amíg a Kedves megengedte – mindig kitaláltam valami újat.

Mondom tehát, voltaképpen semmi bajom ezzel az ünnepel (a hangsúly még mindig az 'ezzel' szón van), sőt: hiszen ennek is

megvannak ugyanazok a gyökerei, amelyek a karácsonyt, a Mikulást – tegyem hozzá: végső soron a húsvétot is – jellemzik. Bár a halloween – mint említettem volt – tipikusan tengerentúli felfogást idéz, azért mégsem kell attól tartanunk, hogy hirtelen felüti fejét a mi kis világunkban, teszem azt, a hálaadásnapi pulyka is. Csak hát azok az angolszász motívumok a szerelmesek napján valahogy mégsem tudnak átváltani magyarrá, marad az immáron megrögzült eredeti elnevezés: Valentin-nap. Amitől a szó szoros értelmében borsózni kezd a hátam, mert van ennek a névnek jól megszokott magyar megfelelője, amelynek kialakulási formáját is nyomom követhetjük. Eredetije, a Valentinus az 'erős', 'egészséges' (valens) jelentésű Valentinus családnévből származik, és az idők során így alakult át: Valentinus, Valentin, Valent, Balent, Bálint. Ezzel pedig meg is érkezünk haza. A kérdés tehát: miért nem lehet az ünnepet Bálint-napnak nevezni, elvégre ez jelenthetné, hogy gyökereit vert nálunk. Szabadjon hát megjegyeznem: bizonyosan kiverne a hideg, ha Balassi Valentin verseit kellene olvasnom.

Röviden**Liszt-koncertkörút**

Önálló zongoraesttel lép közönség elé Székely Attila: február 21-én Bukarestben, 24-én Marosvásárhelyen és 28-án pedig Kolozsváron, a Liszt-év jegyében készült programjával. A koncertsorozaton *Dante-szonáta Tarantella*, 5. és 6. *Rapszódia* mellett bemutatásra kerül Muszorgszkij *Egy kiállítás képei* című műve is. A Németországban élő művész romániai fellépéssorozata vasárnap Székelyudvarhelyen szimfonikus koncerttel indul, melyen W. A. Mozart *c-moll zongoraver-senyét* adja elő.

Kolozsvári grafikai tárlata

Válogatás a kolozsvári grafikából. 1960–1980 címmel szervez kiállítást a kolozsvári Quadro Galéria Bukarestben a Magyar Kulturális Intézetben. A kiállítást Bretter E. Zoltán, a Magyar Kulturális Intézet igazgatója és Székely Sebestyén György, a Quadro Galéria igazgatója nyitják meg ma 18 órai kezdettel. A hatvanas-hetvenes években a kolozsvári művészeti élet egyik legjelentősebb, formaújító jelenségét a grafika képezte. Ezekből az alkotásokból kíván bemutatni egy válogatást a bukaresti tárlat.

Szent György Napok – huszadik alkalommal

Világstárok – köztük a Smokie rock-együttes és Miklósa Erika operaénekes – lépnek fel idén Erdély legnagyobb városünnepségén. Sepsiszentgyörgyön „Az 550 éves város bemutatja a 20 éves Szent György Napokat” jelmonddal készülnek a ünnepségre.

Kovács Zsolt

► Több világstár fellépését, rangos kulturális és szórakoztató programot ígérnek Erdély legnagyobb városünnepére, a Szent György Napok szervezői. Grubisics Levente főszervező tegnapi sajtótájékoztatóján elmondta: idén egy héttel később, május 1-je és 8-a között szervezik az egyhetes ünnepséget, ugyanis a város (hagyományos) napjára esik a magyar és román húsvét, de az új időpont miatt vélhetően kedvezőbbek lesznek az időjárási viszonyok is. A szervezést már tavaly áprilisban elkezdték, jelentette be Dancs Zsolt programigazgató, akitől megtudtuk, 23 előadóval és együttesel kötöttek már szerződést, és további 25-tel

még tárgyalnak. A biztos fellépők közül Dancs Zsolt a 40 millió hanglemezt eladó, angol Smokie együttest, illetve a világhírű Miklósa Erika operaénekest, a New York-i Metropolitan főszólistáját említette. Emellett a Szent György Napokon jelen lesz Nagy Feró és a Beatrice, Keresztes Ildikó, a Pannónia Allstars Ska Orchestra, a *Megasztár* énekesei, illetve fellép Fábry Sándor humorista is. Grubisics Levente elmondta, a városnapok május 1-jén az immár hagyományossá vált hangversennyel kezdődnek, amely után gazdag kulturális rendezvényorozatot terveznek, ahol mások mellett naponta helyet kap egy-egy színvonalas színházi előadás, illetve napi egy-egy hangverseny is. A főszervező



Évente tömegeket mozgat meg Sepsiszentgyörgy legjelentősebb kulturális eseménye Fotó: ÚMSZ/archív

vező szerint olyan ünnepi műsort terveznek, amely mind művészi értékében, mind pedig színvonalában túlszárnyalja a korábbi városnapokat. „Az 550 éves város bemutatja a 20 éves Szent György Napokat” jelszóval népszerűsített városnapok arculatát is megújítják, illetve Háromszéken kívül más megyékben is erőteljes népszerűsítő kampányt terveznek a szervezők. Grubisics hozzá-

tette: idén új helyszínekre is kiterjesztik a városnapokat, így a Mikes Kelemen Líceum sarkától a Míves Házig tart a kézműves vásár, és a múzeumkertbe is beköltözik a vásárosok, az önkormányzat által nemrégiben megvásárolt múzeum melletti területen pedig a testvérvárosok utcáját rendezik be. A városközpontban több laci-konyhának adnak helyet, hogy fedezni tudják a

megnövekedett költségeket. Grubisics hangsúlyozta: idén a sepsiszentgyörgyi önkormányzat 350 ezer lejmel támogatja a városnapokat, de a teljes költségvetés 55 százalékát a fesztiválnak kell kitermelnie. Tavaly 700 ezer lejbe kerültek a Szent György Napok, amiből 300 ezer lejt adott a város, de ebből a szervezők visszautaltak 20 ezer lejt, mert sikerült többletvételre szert tenniük. ◀

HIRDETÉS

A Rádió GaGa bemutatja:

Gruppen-Hecc Kabaré

Seară de cabaret

De röngyös élet

2010
-25%
+TVA
=.....

Írta: Nagy István és Molnár Tibor
Fellépnek: Nagy István, Szélyes Ferenc, Kárp György, Henn János, Biluska Annamária, Somody Hajnal, Fodor Piroska, Ördög Miklós Levente m.v.

Zenél: az Autostop MS zenekar
Hang- és fénytechnika, vizuális effektek: Göllner Károly
Producer: Hompot Szilárd

UTOLSÓ ELŐADÁS!

Helyszín: Marosvásárhely, Kultúrpalota, 2011. Február 15.
Időpont: este 7 óra

FOTÓMOZAIK: Kallós, Oligraf, PCHOUSE, NOVOCOM, GIGA NORDENLÖR, Üvegcentrum, Agrodvitrans, NÉPÚJSÁG, Airap, krónika, új magyar szó, GSCOPY SHOP, Triplast, LEVIANT, BUL, ARCO ORION, MÉDIA ASSOCIATION

4x4 fesztivál az Ecsetgyárban

Sipos M. Zoltán

► Négy kiemelkedő alternatív színházi alkotást felsorakoztató fesztivál indul jövő héten Kolozsváron, 4x4 néven. Ezek közül három a kolozsvári főiskolán az utóbbi években végzett színésznők egyéni előadástestje, a negyedik pedig egy mozgásszínházi előadás. A Balla és Vajna Projekt által megálmodott és létrehozott fesztivál első előadását február 17-én, csütörtökön játsszák az Ecsetgyár stúdiótermében.

A Csíki Játékszín Parti Nagy Lajos *Ibusár* című művét mutatja be Benedek Ágnes szereplésével. „A csíksze-

redai társulat színésznője ezzel az előadással nyerte meg 2009-ben a HOP – Kezdő Színészek Gálája első díját, ami azért is kiemelkedő teljesítmény, mert egy román színházi gáláról van szó” – mondta lapunknak Vajna Noémi, a fesztivált szervező Balla és Vajna Projekt igazgatója. A most látható előadás Parti Nagy Lajos „huszertjének” átdolgozott változata, a többszereplős színpadi művet monodrámaként mutatja be Benedek Ágnes.

A sepsiszentgyörgyi M Stúdió Visky András *Megöltem az anyámat* című drámáját mutatja be, szintén egy-egy szereplős változatban, Nagy

Eszter fellépésével. Mezei Gabriella *Az ötödik Sally* színpadi változatát adja elő. A 4x4 részeként a kolozsvári Váróterem Projekt ismét bemutatja az *Ismered a Tejutat?* című előadását. „A fesztivál elsődleges célja, hogy a kolozsvári közönségnek lehetősége legyen kisméretű, ugyanakkor értékes előadásokat megnézni. Ezek az előadások sokszor csak helyi érdekeltiségűek, mert a színházak nem turnéztatják őket, csak a nagy, többszínészes darabokat. Így a színészeknek is lehetőségük van egy másfajta közönség előtt is kipróbálni magukat” – magyarázta Vajna Noémi. ◀



Visky András *Megöltem az anyámat* című drámája is látható lesz Nagy Eszter előadásában Fotó: Musát Arnold

Zöld békét ígér Borbély László

Országszerte zajlik a parkosítási program – Marosvásárhelyen fakivágások ellen tüntetnek

Antal Erika,
Kovács Zsolt, Totka László

► „Vérlázító, ami ebben a városban történik” – fogalmazott tegnap lapunknak Borbély László a marosvásárhelyi belvárosi fák kivágása kapcsán. A környezetvédelmi miniszter annak a civil akciónak a helyszínén nyilatkozott az ÚMSZ-nek, amelyet marosvásárhelyi nem kormányzati egyesületek szerveztek, az önkormányzat által elrendelt fakivágások elleni tiltakozásként. „A polgármesteri hivatal indokolatlan és törvénytelen intézkedései nem maradnak következmények nélkül, 30 ezer lejre bírságolta emiatt a minisztérium az önkormányzatot” – tette hozzá a környezetvédelmi tárca vezetője, aki azért is sérelmezi a fák kivágását, mert a szaktárca a napokban hirdette meg parkosítási programjának folytatását. Ennek keretében a kormány jelentős támogatást fordít a városok zöldövezeteinek bővítésére.

Nem érti, nem érzi

„Nem tudok mást mondani: a jelenlegi városvezetés városellenes. A sokak által fontosnak tartott fák kivágá-



A marosvásárhelyi tüntetők környezettudatos városrendezést követeltek

Fotó: Kádár Ittala Gyopár

sa után találkoztam Claudiu Maior alpolgármesterrel, és arra kértem, tegye a kezét az 50-60 éves, megcsonkított tönkökre, és próbálja meg legalább érezni, ha nem is érti, hogy mit követtek el” – tette hozzá a városáért aggódó politikus.

Borbély Lászlóhoz hasonlóan a marosvásárhelyiek is értetlenkedve és elkeseredetten tapasztalják: a város legszebb díszait áldozza fel az önkormányzat, gyakorlati okokra hivatkozva. „Évekkel ezelőtt öserdő vett körül, az ablakra függönyt sem kellett

tenni, most pedig évről évre pusztítja a fákat a hivatal. Itt egyáltalán nem fontos a parkosítás: kell a hely a parkolóknak” – háborg az egyik Moldova utcai lakos. A lapunknak nyilatkozó férfi arra figyelmeztet: a tanácsi határozatokat figyelmen kívül hagyva játszótereket, sportpályákat, parkokat szüntettek meg a kényelmesebb parkolás lehetőségéért.

Bálint István városi tanácsos lapunknak elmondta, a fakivágások és fanyírások rendjéről előbb tervet készített a városháza, amit a tanács

szakbizottságával egyeztet, majd a lakosság számára is nyilvánosságra hozzák azt. Ha a lakók javaslatokat fogalmaznak meg, azokat is figyelembe veszik – ígéri a tanácsos. „Amíg ez a procedura nem történt meg, senki sem nyúlhat a zöldövezetekhez” – mondta a tanácsos.

Élő láncsal a fákért

Marosvásárhelyen napok óta dúl a „zöld háború”, civil szervezetek tiltakoznak folyamatosan. Utcára vonult Civitas Nostra városvédő

egyesület, a Rhododendron Környezetvédő Egyesület és a Pro Bicio Egyesület is. Ennek ellenére a napokban a Bolyai-tető hársfáit irtották ki az önkormányzat megbízottjai.

Tegnap háromszáz felháborodott polgár jelent meg a civil szervezetek felhívására, román és magyar nyelven együtt követelték a résztvevők a környezettudatos városrendezést. Egyelőre nem kaptak érdemi választ az illetékesektől. „Jó volna tudni, hogy a fakivágásból származó pénzt mire fordítja a városvezetés? Felháborító, amit megenged magának a városháza” – fogalmazott lapunknak Kincses Előd ügyvéd, aki maga is részt vett a tüntetésen. Borbély László mára hívta össze a széles körű felháborodást keltő intézkedésekért felelős városvezetést és a civilek képviselőit. A miniszter elszánt, zöld békét ígér a marosvásárhelyieknek.

Bezzeg máshol...

Nagyváradon – Marosvásárhellyel ellentétben – kiemelt figyelmet fordít az önkormányzat a parkosításra. A Sebes-Körös több szakaszán partrendezési, felújítási munkálatokat folytat a Körös-

sök Vízügyi Igazgatósága és a polgármesteri hivatal. A terprendezési, felújítási munkálatok célja, hogy az itt élők a Körös-part mentén nyugodtan tölthessék szabad idejüket, magukénak érezzék lakhelyüket. „Aktívva tettük a városi partszakaszokat, mozgásszerűt lejárókkal, padokkal láttuk el a sokak által látogatott területeket, mert a folyó és a környezete közös vagyon” – nyilatkozta Pásztor Sándor, a Körösök Vízügyi Igazgatóságának vezérigazgatója. Az összehangolt munka révén a Sebes-Körös ökológizálása folyik, a szakemberek helyreállítják a folyó természetes állapotát, megtisztítják az évtizedek alatt felhalmozódott törmeléktől és szeméttől. A munkálatok során egyetlen fát vágunk ki, amire azért van szükség, mert kikerülhetetlen, és teljesen benőtt a Körös medrébe. A beruházást jelentős mértékben a Környezetvédelmi Minisztérium támogatja.

Hasonló mértékben „öldül” Sepsiszentgyörgy is. Mint arról beszámoltunk, a kovásznai megyeszékhelyt a sikeres parkosítási programnak köszönhetően az ország zöld fővárosává választották. ◀

Tábla-közbjáték a BBTE-n

Folytatás az 1. oldalról

Soós a sajtóval „dokumentáltatta” ténykedését: értesítette többek közt a *Duna Televízió* stábját, amelynek munkatársa kíséretében az EMI-aktivista kifüggesztette egyebek mellett a „Tudakozó” feliratot. Az ügy előzménye, hogy az önálló Bolyai-egyetemért küzdő Bolyai Kezdeményező Bizottság (BKB) tavaly év végén „pályázatot” hirdetett a magyar nyelvű feliratok elhelyezéséért, cserében jutalmat ígérve a vállalkozó kedvű „versenyzőknek”. Az EMI elnöke „megpályázta” a díjat, Lapedus Péter, a *Duna TV* munkatársa pedig rögzítette a „rekordkísérletet”.

A jól dokumentált figyelemfelkeltő akció azonban zavarba hozta az oktatási intézmény biztonsági szolgálatát, amely nem volt felkészülve ilyen szerű partizánakcióra. „Szerda délután fél hatkor mentünk be az épületbe, és meglepő módon senki nem kérdezte, kik vagyunk, mit akarunk. Sőt, a kapusfülke is magára volt hagyva – idézi fel lapunknak a történeteket Lapedus. – Soós Sándor a táblát az előtér falára függesztette fel, nem tartott többet az egész másfél percnél, utána, mint aki jól végezte dolgát, kijött, és én is követtem. Ekkor találkoztam Titus Crăciunna, a *Ziua De Cluj* főszerkesztőjével, ő is meg szeretne volna nézni a táblát.”

Lapedus és Crăciun azonban csak két órával később, este fél nyolc körül tért vissza az épületbe.

Fel sem tűnt az őrnek

Miután Titus Crăciun elővette a fényképezőgépét, hogy lefotózza a magyar nyelvű táblát, a két sajtósra valósággal rárontott a kapus, akinek korábban színét sem látták az érintettek. Lapedus úgy véli, a biztonsági embernek fel sem tűnt, hogy egy magyar nyelvű felirattal több van az épület falán, a meglepett őr csak akkor szembesült ezzel, amikor az újságírók felhívták erre a figyelmét. A kapust valósággal sokkolta a délutáni akció eredménye.

„Elkezdett üvöltözni velünk az őr, kollégáival lezárták a kijáratokat, telefonáltak a rendőrségre, és elkérték a személyi igazolványainkat. Mi ezt megtagadtuk, arra hivatkozva, hogy ilyen intézkedésre csak a rendőrségnek van joga. A rendőrök kijöttek, abszolút korrekt módon igazoltattak, megkérdezték, hogy mi van a táblára írva, majd elengedtek” – emlékezik vissza a történetekre Lapedus.

Vannak magyar táblák

Magyar Tivadar, az egyetem rektorhelyettese szerkesztőségünkhöz eljuttatott levelében az eset kapcsán ki-

fejt: nem ez az első alkalom, amikor különböző személyek azt szeretnék – sikertelenül – demonstrálni, hogy a Babeş-Bolyai épületeiből hiányoznak a magyar feliratok. „Ez az állítás azonban hamis: az egyetem elektronikus kijelzőin magyar nyelvű információk is folyamatosan tájékoztatják a hallgatókat. A legutóbb kifüggesztett egyik tábla szomszédságában – attól mintegy két méterre – magyar nyelvű szöveg köszönti az egyetem látogatóit. A főbejáratnál szintén magyar nyelvű felirat köszönti a belépőt” – hangsúlyozza Magyar.

Silye Loránd, az egyetem oktatója az ÚMSZ-nek úgy nyilatkozott: az egyetemen folyó munkát zavarják a hatásvadász, de valódi eredménnyel nem szolgáló partizánakciók. „Függetlenül attól, hogy vannak-e magyar feliratok vagy sem, ezen az egyetemen többen dolgozunk azon, hogy az erdélyi magyar diákok szakmailag magas színvonalú, versenyképes oktatásban részesüljenek. Ez a munka nem mindig egyszerű, jelentős erőfeszítéseket kíván. Erre azonban kevesen összpontosítanak, mert minden figyelem ezekre a látványos, az oktatás szempontjából azonban jelentőség nélküli akciókra irányul. Bennünket hátráltatnak ezzel” – panaszkolta a fiatal kutató. ◀

HIRDETÉS

Szabaduljon meg a magas törlesztőrészletek nyomásától!

4,99%



4,99%
fix kamat
az első évre
0,11%
havi kezelési költség
0
folyósítási díj

Hogyan? Csoportosítsa hiteleit az OTP Banknál és csökkentse havi törlesztőrészletét!

- 4,99%* fix kamat az első évre;
- - 3 havi EURIBOR + 3,94% az első évi fix kamat után;
- ingyenes OTPdirekt szolgáltatás az első 3 hónapban;
- 3 hónap türelmi idő a fix kamatos első évet követően.

* Hadd személtessük egy példával a hitelösszeg alakulását: 40.000 eurós lakásvásárlási hitel vagy jelzálog alapú személyi hitel esetén 357 hónapos futamidő és 6,5% THM mellett a teljes visszafizetendő összeg 89 482, 09 EUR. A teljes összeg kiszámításakor az értékesítési díjat és az éves ingatlanbiztosítás értékét egyenként 400 RON-nal számoltuk. Az ajánlat 2011. január 3. és március 31. között érvényes.

www.otpbank.ro
0800 88 22 88

otpbank
Megbízunk egymásban

euró alapú lakásvásárlási hitelek

SZOMBAT
2011. február 12.

A nap filmjei

m1, 22.00
Az ábécés gyilkos

A megtörtént eset alapján készült thrillerben egy kislány meggyilkolása ügyében nyomozó detektívntő az ügy felderítése közben különös, megmagyarázhatatlan hangok, érzések kerítik hatalmába, amelynek folyamányaként nemcsak az ügyet, hanem vőlegényét is elveszíti. Még mielőtt elvennék tőle az esetet, a nyomozónő azt gondolja, hogy sorozatgyilkos lehet az elkövető.



m2, 22.05
Goodbye Bafana

Gregory Dél-Afrikában nő fel, gyerekkora helyszíne egy farm, ahol egyetlen társasága egy fekete kislány. Bafana a legjobb barátja lesz, egész nap együtt játszanak, tőle tanulja meg a helyi bennszülöttek nyelvét is. Ám ezt a gyerekkori barátságot a felnőtt férfi mélyen eltemeti a lelkében, hiszen maga is mereven hiszi és vallja az apartheid eszméit, a fehérek felsőbbrendűségét.



RTL Klub, 23.10
Bad Boys 2. – Már megint a rosszfiúk

A miami drog-nyomozók, Marcus Burnett és Mike Lowrey egy high-tech eszközökkel felszerelt csapat tagjaként próbálják megakadályozni, hogy Miamiit ellepje az extasy. Tapia, a könyörtelen drogbáró ellenőrzése alá akarja vonni az egész város jól jövedelmező drogkereskedelmét, nem kímélve senkit, aki az útjába kerül. Bonyolítja a helyzetet, hogy Marcus húga, Syd az események sűrűjébe keveredik.



BUKARESTI RÁDIÓ
magyar nyelven a regionális stúdiók középhullámú adásában
15.00 Híradó
15.10 Hétvégi magazin

MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ
8.00 Jó reggelt, Erdély!
Híradás, Telefontársasjáték, Nyelvőr, Világjárók
10.05 Tézerő
14.00 Híradás, Aranyszalagtár, Alternatívzene
16.00 Híradó, Aranyemberek, Versműsor, Komolyzene, Gramofon, Bóvilit nem tartunk

KOLOZSVÁRI RÁDIÓ
2.00 Éjszakai váltás
8.00 Hírek, műsorism., sport
8.15 Tézerő
9.15 Cifra palota
9.55 Hírek, műsorism.
15.00 Slágerlista
16.00 Hírek, műsorism.
16.10 Lemezlovarda
16.30 Falfirka
17.00 Láthatár
17.30 Sorsok az operaszínpadon
17.55 Hírek, műsorism.

DUNA TV

7.00 Gazdakör
7.50 Élő egyház (ism.)
8.20 Arcélek
8.35 Szimba, az oroszlánkirály
9.00 Marsupilami
9.25 Cimbora
9.55 Nyelvőrző (ism.)
10.20 Csodakutyák 2. - Az ebdoktorok (am. családi film, 2006)
11.45 Irány a strand!
12.10 Hatodik sebesség
12.45 Híradó
13.05 Isten kezében
13.30 EtnoKlub
14.45 Daktari (am. sor.)
15.40 Balatoni utazás
16.10 Kisenciklopédia
16.20 ISIS Open Nemzetközi Táncverseny – Szombathely
17.20 Talpalatnyi zöld
17.50 Pannonia
3 keréken
18.30 Kirakat
19.00 Híradó
19.35 Mese
20.00 "A zene az kell"
20.30 Egy férfi és egy nő (francia rom. dráma, 1966)
22.10 Dunasport
22.25 Lélek Boulevard
22.55 Randi az oltárnál (am. vígj., 2006)
0.30 Kis Moszkva (lengyel filmdráma, 2008)

TVR 1

7.00 A nagy Big Bang
8.00 Jelek
8.30 Noé bárkája
9.00 Babamágia
9.30 Hannah Montana (amerikai sor.)
10.00 Disney klub
10.55 Történelmi emlékek
11.00 UEFA Champions League Magazin
11.30 Szerelem a képernyőn túl
12.00 Vízor monden (ism.)
12.30 Pro Patria
13.00 Határok nélkül
14.00 Hírek
14.20 Box: Jo Jo Dan vs Steve Forbes (ism.)
15.15 Találkozunk a TVR-ben (ism.)
16.40 Egyszer az életben (ism.)
18.40 TeleEnciclopedia
19.40 Sport
20.00 Hírek, időjárásjelentés
20.40 A nap témája
21.10 Nosztalgikus évek
Mircea Radu szórakoztató műsora
23.20 Ovidiu Rom kampány
23.30 Professzionisták
0.30 Alvilági játékok (amerikai thriller, 2006)
2.20 A nagy Big Bang (ism.)
3.20 Hírek, időjárásjelentés (ism.)

VIASAT 3

10.45 Őslények szigete
11.40 X-Men Animated
12.35 Oprah ajándéka
13.40 Divatdiktátorok modelljei
14.10 Vészhelyzet (sorozat)
15.05 Columbo: Gyilkosság könyv szerint (am. krimi)
16.35 Az utolsó csekk a pohárban (magyar vígj.)
18.35 Zsirégetők
19.30 Smallville (sorozat)
20.25 Superhero (am. vígjáték)
22.00 Esküdt el-lenségek (sorozat)
23.00 Las Vegas (sorozat)

m1

6.45 Hajnali gondolatok
6.50 Ma Reggel
Közeleti műsor
Benne: Híradó, sporthírek, időjárás-jelentés
10.00 Delta
10.30 A kis királylány
10.50 A bűvös körhinta
11.15 Marci (rajzf. sor.)
11.40 Amika (belga sor.)
12.05 Sandokan (rajzf. sor.)
12.30 Most a Buday!
13.01 Hírek
13.05 Sztársáv
13.45 AutóVízio
14.15 Egészség ABC
14.45 A Himalája ösvényei
15.50 Kincskereső
16.20 Magyarország
16.50 Szellem a palackból...
17.20 Arany Metszés
18.15 Hogy volt!?
19.25 Lovas a sötétben (olasz drámasorozat)
20.30 Híradó
20.55 Sporthírek
21.05 SzerencseSzombat
22.00 Az ábécés gyilkos (am. filmdráma, 2008)
23.40 Hírek
23.45 Sporthírek
23.55 Szökésben (amerikai-japán akcióf., 1994)
1.55 Koncertek az A38 hajón

TVR 2

7.00 Balkáni szokások (ism.)
8.00 Miért ABC
9.00 Figyelem gyerekek!
9.35 Szabad a szembejövő sáv
10.30 Ma a holnapról
11.00 Közelről a világ
11.30 Ég és föld között
12.00 Alpesi sí (live)
13.00 A románok kincsei
13.35 Figyelem, énekelünk!
15.10 Kutya Világ (amerikai vígjáték, 1995)
16.50 Győztesek
17.00 Hírek
17.30 Légy formában!
18.00 Kaland és természet
18.30 A térképen túl
19.00 Box: Jo Jo Dan - Steve Forbes
20.10 Véres leszámolás (amerikai akciófilm, 1990)
21.50 Lehet, hogy nem tudtad
22.00 Hírek
23.00 Gitárok ideje
0.00 Wonderful You (angol minisorozat)
1.00 Lehet, hogy nem tudtad
1.15 Nagy utazás (auszt. filmdráma, 2009) (ism.)
3.00 Ma a holnapról (ism.)
3.25 Légy formában! (ism.)

SPORT.RO

7.00 Sport.ro Hírek
11.00 Külön kiadás
13.00 Sport.ro Hírek
14.00 Örülünk a fociban
Steaua az Europa League-ben
15.00 Külön kiadás
16.00 Külön kiadás
18.00 Sport.ro Hírek (live)
19.00 Fogadás a félelemmel
20.00 Gigászok harca
21.00 Sport.ro Hírek (live)
22.00 Wrestling SMACK
23.00 K1 – halálos ütések
0.10 Wrestling, showtime
1.10 Sport.ro Hírek

m2

6.50 Ma Reggel
10.00 Hogy volt!?
11.35 Körzeti magazin
12.25 A budavári szoborlelet
13.01 Natúra
13.25 Retrock: Bikini 1992
13.45 Orbán Balázs nyomában
14.35 Nyitott stúdió
14.40 Pann-unikum
15.05 10. Győri Útő Fesztivál
15.30 Alakok tájban
15.55 Az öröklét örök vágya (dokumentumf.)
16.50 Caterina és a lányok (sor.)
18.25 Paraszto (sor.)
19.20 Nem csak a 20 éveseké a világ
20.10 Esti mese
20.30 Liszt Ferenc (sor.)
21.00 Híradó este
21.25 Sporthírek
21.30 Maupassant történeteiből (fr. sor.)
22.05 Goodbye Bafana (belga-dél-af.-angol filmdráma, 2007)
0.00 Szép maszkok (magyar sor.)
0.45 Az ábécés gyilkos (am. filmdráma, 2008)
2.20 A bábu (lengyel sor.)
3.15 Szélesváson
Filmes magazin

PRO TV

6.30 Star Wars: A klónok háborúja (am. anim. sor.)
7.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
10.00 Mi történik doktor úr? (ism.)
11.00 Telitalálat (amerikai vígjáték, 1990)

(ism.)
12.30 Pro Motor – autós magazin (ism.)
13.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
13.05 Románia szeretlek! – kulturális magazin
14.00 Legend of the Seeker (amerikai akció sorozat)
15.00 A bajnok és a kölyök (amerikai akciófilm, 1992)
17.15 Botcsinálta tús (amerikai vígjáték, 1999)
19.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
20.30 XXX (amerikai-cseh akciófilm, 2002)
22.45 Pénz beszél (am. filmdráma, 2005)
1.15 XXX (am.-cseh film, 2002) (ism.)

ACASA

8.15 Esmeralda (sorozat)
9.45 Elátkozott paradicsom (sorozat)
12.30 Tengeri szenvedély (sorozat)
13.30 Lázadó szerelem (sorozat)
15.30 Clase 406 (sorozat)
16.30 Esmeralda (sorozat)
17.30 Igaz történetek
18.30 Tengeri szenvedély (sorozat)
19.30 Tiltott gyümölcs (sorozat)
20.30 Love Story (amerikai rom. dráma, 1970)
22.30 Ördögi kör (sorozat)
0.30 Clase 406 (sorozat)

RTL KLUB

8.00 Kölyökklub: Lisa, Rupert maci, Björn mackó kalandjai, Szilveszter és Csőrike kalandjai, Tom és Jerry legújabb kalandjai, Hupikék törpikék
11.05 A fantasztikus négyes
11.30 Asztro Show
12.25 Házon kívül
13.00 RTL Klub Híradó
13.10 Autómánia Autós-magazin
- Az őrszem
13.45 Tuti gim (am. sor.)
14.35 Míg a halál el nem választ (am. vígj. sor.)
15.05 Édes, drága titkaink (am. sor.)
16.00 Őslények kalandorai (angol sor.)
17.05 Mindenem a tánc (am. rom. film, 1998)
19.30 RTL Klub Híradó
20.00 Fókusz Plusz
20.30 Való Világ - Párbaj (élő)
Utána. RTL-hírek
23.10 Bad Boys 2. - Már megint a rosszfiúk (am. akcióf., 2003)
2.00 Helyszíni szemle (német krimisor.)
3.00 Fókusz Plusz Magazin (ism.)

ANTENA 1

7.00 Híradó
9.00 Csodakutyák 2. - Az ebdoktorok (amerikai családi film, 2006) (ism.)
11.00 A nemesi ház (amerikai sorozat)
13.00 Híradó
13.15 A similis és a szende (amerikai sorozat) (ism.)
14.00 Jégtörők 3. Az ifi bajnokság (kanadai családi vígjáték, 2008)
16.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés
16.45 Mr. Bean (angol vígjáték sorozat)
17.00 Extralarge: Gonzales bosszúja (olasz-amerikai krimi, 1993)
19.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés
20.20 80 nap alatt a Föld körül (am.-német-ír-angol kalandf., 2004)
23.00 A velencei kurtizán (amerikai filmdráma, 1998)
1.30 Extralarge: Gonzales bosszúja (olasz-amerikai krimi, 1993) (ism.)
3.15 A nemesi ház (amerikai sorozat) (ism.)

FILM+

10.00 Televíziós vásárlás
13.05 Pucoljunk, fater! (am. akciófilm)
14.35 80 nap alatt a Föld körül (ang.-am.-ol. film, 1. rész)
16.20 Féktelen száguldás (am. akciófilm)
18.05 Mama Jack (am.-dél-af. vígjáték)
20.05 A szerelem erejével (am. dráma)
22.10 Rendőrákademia 3. - Indul a kiképzés (amerikai vígjáték)
23.45 Már megint bér-gyilkos a szomszédom (amerikai vígjáték)

TV2

7.00 Az idő örvényében
7.25 Tv2 matiné
Benne: Csudalények, Őslények országa, Fifi virágoskertje, Roary, a versenyautó, Eperke legújabb kalandjai
11.25 414-es küldetés
11.50 Kath és Kim (vígj. sor.)
12.15 Bajnokok Ligája magazin
12.45 Két Testőr
13.15 Babavilág
13.45 Sentinel - Az őrszem (német-am. sci-fi sor.)
14.40 Sliders (am. sor.)
15.40 Az Ügynökség (kan.-am. sor.)
16.35 Álomgyári feleség (am.-auszt. vígj. sor.)
17.30 Duval és Moretti (krimisor.)
18.35 Luxusdoki (am. vígj. sor.)
19.30 Tények
20.05 Magellán
20.35 Gyagy mami 2. (am. akció-vígj., 2005)
22.30 Menekülés Los Angelesből (am. akcióf., 1996)
Közben: Kenósorsolás
0.30 A könnyek völgye (am. filmdráma, 2006)
3.10 EZO-TV

PRIMA TV

7.30 Teleshopping
8.00 Kegyetlen valóság (amerikai filmdráma, 2004) (ism.)
10.00 Teleshopping
10.30 Autóforum
11.00 Ingatlan Blitz
11.30 Sport, diéta és egy sztár
12.00 Kacsamesék (rajzf. sor.)
13.00 A gyilkos szalamandra (amerikai-olasz-angol thriller, 1981)
15.00 Gyilkos számok (amerikai krimisor.) (ism.)
16.00 Csaó, Lizzie! (amerikai családi vígjáték, 2003)
18.00 Hírek
19.00 Sport, időjárásjelentés
19.15 Kacsamesék (rajzf. sor.)
19.30 A cseresznye a tortán
20.30 Gyilkosságba hajszolva (amerikai-kanadai akciófilm, 2009)
22.30 Titkos szerelmek (telenovella)
23.15 Telhetetlen úr (amerikai sci-fi, 2001)
1.00 Gyilkos számok (amerikai krimisor.)
2.30 Sport, időjárásjelentés (ism.)

KANAL D

8.30 Meglepetés lányok
9.00 Gólyák őse (román vígjáték)
10.45 Kiáltás a vadonban (amerikai akciófilm, 1993)
12.30 Hírek
13.30 Célpontban (ismétlés)
15.15 Titkos szerelem (sorozat)
16.45 D-Paparazzi (ismétlés)
17.30 Légy a házastársam (ismétlés)
18.45 A nap híre
19.00 Kanal-D Hírek
19.45 Menyet anyának 5
23.15 Kopogás a halál ajtaján (amerikai horror, 1999)

HÍR TV

8.00 Híradó
8.30 Soroló
9.05 Széles út
Motoros életmód-magazin
9.30 BBC Reporters
10.05 Felfedező
10.30 Arcok a liftben
11.05 Különkiadás
A kultúra külön kiadásban
13.00 Déli híradó
13.30 Hungarorama
14.05 BBC Click
14.30 Negyedik
15.05 Garázs
15.30 BBC Hard Talk (ism.)
16.05 Ősök tere (ism.)
16.30 Ingatlanpiac (ism.)
17.05 Értékmentés más-ként (ism.)
17.30 Európai híradó (ism.)
18.00 Híradó
Friss napi információk
18.30 Célpont (ism.)
Oknyomozó riportműsor
19.05 Szillett
20.00 Híradó
20.30 Riasztás (ism.)
A rendkívüli események műsorra
21.05 Civil kaszinó (ism.)
22.00 Híradó 21
22.30 BBC Hard Talk (ism.)
23.05 Arcok a liftben (ism.)
23.30 BBC Híradó

DISCOVERY

6.30 Végzetes másodpercek
8.00 Nagy durranások - Fort William
9.00 A túlélés törvényei
- Baja sivatag
10.00 Állítólag...
- Menekülés a víz alá
11.00 Piszkos munkák - Csirkefogó
12.00 Halálos fogás - A színpalak mögött
14.00 Tönkre vágva - Mocsaras terepen
15.00 Hogyan készült autóalkatrészek
16.00 Állítólag...
17.00 A túlélés törvényei
18.00 Motorkerékpár-építő VB
- Trevelen és Scott Long
20.00 Vad-házasság
21.00 Amerika határain
22.00 Ross Kemp: Harc a Közel-Keleten
23.00 Sorozatgyilkosok - Az élet csaszára
0.00 Katona dolog - Mesterlövészek
1.00 Chris Ryan bemutatja: Rendőrségi elit alakulatok
2.00 Vissza a repülő - Még korai repülni
3.00 Amerika határain

ETV

8.30 Kultúrcepp, ismétlés
9.00 Híradó ism.
9.30 Hírelet, ism.
10.00 Erdélyi Kávéház
10.30 Zene
16.00 Hírelet, ism.
16.30 Piacér, ism.
17.00 Kultúrcepp, ism.
17.30 Több szemközt, ism.
18.00 Délutáni Beszélgetés ism.
18.30 Híradó
19.00 Erdélyi Kávéház, ism.
19.30 Híradó
20.00 Piacér ism.
20.30 Híradó
21.00 Több szemközt ism.
21.30 Híradó
22.00 Kultúrcepp ism.

VASÁR NAP
2011. február 13.

A nap filmjei

RTL Klub, 21.00

Csak barátok

Chris Brander fülig szerelmes gyerekkori barátjánőjébe, Jamie Palominóba, aki imádja pufi, pattanásos barátját, de csak testvérként. Chris egy nagy megaláztatás után úgy dönt, új ember lesz belőle, és majd megmutatja a nőknek, hogy ő nem csak egy barát. Tíz évvel később Amerika legmenőbb férfijaként tér vissza, oldalán egy szőke sztárocskával.



TV2, 21.05

A szuper exnőm

Matt úgy érzi, Jenny személyében végre megtalálta a tökéletes lányt, akiről álmodott. Azt viszont nem tudja, hogy Jenny „másodállásban” superhősnő. Amilyen jól indult a kapcsolat, annyira terhes lesz Matt számára, amikor kiderül a turpisság és Jenny teljesen rátelepszik a fiúra. De hogyan lehet szakítani egy olyan nővel, aki repül, kocsikat emelget és pillantásával lyukát éget az acélba?



DUNA Tv, 22.15

Emma

Emma bájos, gazdag, művelt és mások gondjai iránt fogékony, akit betegeskedő idős édesapja valósággal imád, ugyanakkor érzelmileg zsarol is. A sok szabadidővel rendelkező Emma egyetlen gyengesége, hogy baráti köréhez tartozó magányos hölgyeket a saját elképzelése szerint akar összehozni reményteljes fiatalemberekkel.



BUKARESTI RÁDIO

magyar nyelven a regionális stúdiók középhullámú adásában
10.00 Egyházi műsor

MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIO

10.00 Híradás, Ultrarövid ráadás
11.00 Híradás, Gyermekműsor
12.00 Híradás
12.05 Újévi ügihirdetés, Délkör
13.00 Híradás
13.05 Szól a nóta
14.00 Itthon, Erdélyben – faluműsor: Alsóboldogfalva, Hargita megye
15.00 Zenés üzenetek
16.00 Híradó
16.10 Zenés üzenetek
17.00 Vasárnapra válogattuk

KOLOZSVÁRI RÁDIO

2.00 Éjszakai váltás
14.00 Műsorismertetés
14.05 Dalposta
15.40 Vidékről vidékre
16.25 Térerő
17.25 Egyházi műsor, unitárius
17.55 Műsorismertetés

DUNA TV

8.10 Cimbora (ism.)
8.35 Magyar népmesék
9.00 Család-barát - Házasság Napja különkiadás 1
10.10 Szeleburdi vakáció (magyar családi vígjáték, 1987)
11.20 Család-barát - Házasság Napja különkiadás 2
12.45 Híradó
13.05 Élő egyház
13.30 Élő népzene
14.00 Csellengők
14.25 Hahó, Ücsil! (magyar ifjúsági f., 1971)
15.50 Dunáról fúj a szél
16.00 Család-barát
17.10 Vannak vidékek
18.10 Mese
18.40 Arcélek
19.00 Híradó
19.25 Heti Hírmondó
20.15 Egy kis művészet
20.20 Kikötő
21.00 Család-barát - A házasság ízei
22.00 Dunasport
22.15 Emma (angol romantikus dráma, 1997)
0.05 Davathét
0.35 Figaro házassága (magyar operaf., 1987)
3.35 Benyovszky Móric és a malgasok földje (ism. sor.)
4.35 Híradó (ism.)

TVR 1

6.20 Teleshopping
7.10 A hit világa
9.00 Ahogy elő van írva
10.00 Disney Klub
11.00 Az én Európám
11.30 A falu élete, best of
13.00 Utolsó kiadás
14.00 Hírek, időjárásjelentés
14.20 A család sztárja
15.20 Népi hagyaték
16.00 Dănuț S.R.L. (live) – 1-2. Rész
18.00 50 perc Pleșuval és Liiceanuval
19.00 Jöker, Lottó 5 /40, Lottó 6/49 és Noroc sorsolás
19.40 Sport
20.00 Hírek, időjárásjelentés
20.40 A nap témája
21.10 A sziklatanács titka (francia kalandfilm, 2006)
22.55 100%-ban garantált
23.155 Minden hétre egy könyv
23.15 JTI találkozások, balettelőadás
0.10 Nosztalgikus évek – szórakoztató műsor (ism.)
2.20 Népi hagyaték (ism.)
3.00 Szerelem a képernyőn túl (ism.)
3.15 Hírek (ism.)

VIASAT 3

9.35 Őslények szigete (am. sorozat) **10.30** A hihetetlen Hulk (rajzf. sorozat) **11.20** Gigamad **11.50** Amerika csillagai **12.45** Nagy Ő - The Bachelor **15.20** Columbo: Besegít a halál (am. krimi) **17.00** Anna (kan. sorozat) **19.00** Győri Audi ETO KC - HC Leipzig (GER) Kézilabda mérkőzés **20.55** Lehetetlen küldetés **21.55** Odaát (sorozat) **22.55** Garni-zóna (amerikai romantikus dráma)

m1

6.50 Ma Reggel
10.00 Engedjétek hozzám
10.15 Katolikus krónika
10.40 Tanúságtevők
11.05 A házasság szentség
11.55 Evangélikus magazin
12.25 Unitárius ifjúsági műsor
15.10 Hogy volt!?
17.00 Éjfélre kiderül (magyar játékf., 1942)
18.25 Panoráma
18.55 Magyarország története
19.10 Mese
19.25 Lovas a sötétben (olasz drámasorozat, 2. rész)
20.30 Híradó este
20.20 Kikötő
21.05 Szempont
22.00 24 (am. sor.)
22.45 Aranykorszék (ism.)
23.40 Hírek
23.45 Sport hírek
23.55 A Győri Filharmonikus Zenekar hangversenye
1.00 Koncertek az A38 hajón
2.45 Orvvadászok éjszakája (francia dokumentumf.)

TVR 2

5.25 Hírek (ism.)
6.20 Teleshopping
7.00 Gitárok ideje (ism.)
8.00 A térképen túl (ism.)
8.30 Kaland és természet
9.00 Kicsik órája - gyermekműsor
10.00 Farm
11.00 Csavargó halász
11.30 Arc és hasonlóság
12.00 Alpesi sí (élő közvetítés)
13.00 Autómánia
13.30 IT Zon@
14.00 Jamie Amerikában
14.35 Atlasz
15.10 Jack kapitány (angol kalandfilm, 1999)
17.00 Hírek
17.30 UEFA Champions League Magazin
18.00 Balkáni szokások
19.00 Videóterápia
20.10 A kör közepén (amerikai vígjáték, 2003)
21.50 Lehet, hogy nem tudtad
22.00 Hírek, időjárásjelentés
23.00 "Om bun" gála - 20 év
0.00 La commanderie (francia sorozat)
1.00 Jack kapitány (angol kalandfilm, 1999) (ism.)
2.40 Wonderful You (angol minisorozat)

SPORT.RO

8.00 Sport.ro Hírek **11.00** Külnön kiadás **13.00** Sport.ro Hírek **13.30** Sunday League **14.00** Box-Buster: Amir Khan - Paulie Malignaggi **15.05** Fogadás a félelemmel **16.00** Külön kiadás **18.00** Steaua București - Debrecen labdarúgó mérkőzés **20.00** Gigászok harca **21.00** Sport.ro Hírek **22.00** Ultimate Fighting Championship **23.00** Coride spaniole Showtime **0.00** Hírek

m2

6.50 Ma Reggel
10.00 Kukori és Kotkoda
10.06 Rejtélyek Tesz-Vesz városban
10.31 Inami
10.55 Gino, a virtuális kiskakas
11.10 Rest mese (magyar mesef.)
12.05 Fennec - Basil és Georges bosszúja (anim. f.)
13.05 "Így szól az Úr!"
13.15 Katolikus krónika
13.40 Tanúságtevők
14.05 A házasság szentség
14.55 Evangélikus magazin
15.25 Unitárius ifjúsági műsor
15.30 Mai hitvallások
16.00 Unokáink is látni fogják
16.25 Elit gimí (olasz drámasorozat)
17.15 Vivát Benyovszky!
19.10 Pillér
20.05 Mézga Aladár különös kalandjai
23.40 Telesport - Motorsport
21.00 Híradó este
21.30 Nem csak a 20 éveseké a világ
22.25 Éjfélre kiderül (magyar játékf., 1942)
23.40 Sport7 (ism.)
0.30 Hajónapló (sor.)

PRO TV

6.30 Star Wars: A klónok háborúja (francia családi anim. sor.)
7.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
10.00 Botcsinálta tús (amerikai vígjáték, 1999) (ism.)
12.00 Legend of the Seeker (amerikai akció sorozat)
13.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
13.05 Tessék parancsolni! – szórakoztató műsor
17.00 Bújj, bújj, szőke! (New York-i bűjőcska) (amerikai akció-vígjáték, 2004)
19.00 Hétvégi Pro Tv hírek, időjárásjelentés
20.30 John Rambo (amerikai-német akciófilm, 2008)
Sz.: Sylvester Stallone,



Julie Benz, Paul Schulze, James Brolin
22.15 Boncasztal (amerikai krimi, 2008)
0.15 John Rambo (amerikai-német akciófilm, 2008) (ism.)

ACASA

8.15 Esmeralda (sorozat)
9.45 Elátkozott paradicsom (sor.) **12.30** Tenger-nyi szenvedély (sor.) **13.30** Lázadó szerelem (sorozat) **15.30** Clase 406 (sorozat) **16.30** Esmeralda (sorozat) **17.30** Mesés hölgyek **18.30** Tengernyi szenvedély (sorozat) **19.30** Cristina Show **20.30** Bazi rossz Valentin-nap (amerikai romantikus vígjáték, 2009) **22.30** Meséljünk! **23.30** Ördögi kör (sorozat)

RTL KLUB

8.00 Kölyökklub
Benne: Lisa, Rupert maci, Szilveszter és Csőrike kalandjai, Tom és Jerry legújabb kalandjai, törpikék
11.00 Trendmánia
11.35 Asztro Show
12.35 meneTrend
13.00 RTL Klub Híradó
13.10 Havazin HAVAzós magaZIN
13.40 Míg a halál el nem választ (am. vígj. sor.)
14.05 Robin Hood (angol kaland sor.)
16.00 Doktor Addison (am. sor.)
16.35 Sheena, a dzsungel királynője (am. sor.)
17.30 Két cowboy New York-ban (am. akció-vígj., 1994)
19.30 Tények
20.00 Napló
21.05 A szuper exnőm (am. vígj., 2006)
23.00 Frizbi Hajdú Péterrel (talk show)
0.00 Bionic Woman (am. akciófilm-sor.)
Közben: Kenőrsorolás
0.55 Mária, skótok királynője (angol f. dráma, 1972)
2.30 Portré

ANTENA 1

5.00 Heidi és barátai (francia családi f.)
7.00 Híradó, Sport
9.00 Szerelmi vallomás (román f. dráma)
11.00 Jég-törők 3. - Az ifi házunk (kanadai családi vígjáték, 2008) (ism.)
13.00 Híradó, sport, időjárásjelentés
13.15 Mr. Bean (angol sor.)
13.30 Trisztán és Izolda (német-angol-amerikai kalandfilm, 2006)
16.00 Híradó, sport, időjárásjelentés
16.40 80 nap alatt a Föld körül (am.-német-ír-angol kalandf., 2004) (ism.)
19.00 Híradó, sport, időjárásjelentés
20.20 A rend őrzője (arubai-am. akcióthriller, 2001)
22.20 SuperBingo Metropolis - versenyshow
1.40 A rend őrzője (arubai-am. akcióthriller, 2001) (ism.)
3.15 Trisztán és Izolda (német-angol-amerikai kalandfilm, 2006) (ismétlés)

TV2

6.45 Reggeli gondolatok
7.15 Az idő örvényében
7.25 Tv2 matiné
Benne: Levelek Félix-től, Bajkeverő majom, Őslények országa, Fifi virágoskertje, Roary, a versenyautó
11.25 Nagy Vagy!
12.15 Stahl konyhája
12.45 Kalandjártat
13.15 Borkultusz
13.45 Sliders (am. sor.)
14.40 Monk - Flúgos nyomozó (am. krimisor.)
15.35 Tequila és Bonetti legújabb kalandjai (olasz akció sor.)
16.35 Sheena, a dzsungel királynője (am. sor.)
17.30 Két cowboy New York-ban (am. akció-vígj., 1994)
19.30 Tények
20.00 Napló
21.05 A szuper exnőm (am. vígj., 2006)
23.00 Frizbi Hajdú Péterrel (talk show)
0.00 Bionic Woman (am. akciófilm-sor.)
Közben: Kenőrsorolás
0.55 Mária, skótok királynője (angol f. dráma, 1972)

PRIMA TV

6.00 A cseresznye a tortán (ism.)
7.00 Egy kapcsolat szabályai (am. vígj. sor.)
8.00 A gyilkos s zalamandra (ism.)
9.30 A mi házunk
10.30 Fejében a nagyvilág – szórakoztató műsor
11.00 Levintza bemutatja
11.30 Tanulj, álmodj, szeress! (life style magazin)
12.30 Kacsamesék (am. anim. sor.)
13.30 Testvérek (amerikai sor.)
14.30 Egy kapcsolat szabályai (am. vígj. sor.)
15.00 Gyilkos számok (amerikai krimisor.)
16.00 A jeggyűrű (amerikai romantikus vígjáték, 2005)
18.00 Hírek
19.00 Sport
19.15 Kacsamesék (anim. sor.)
19.30 A cseresznye a tortán
20.30 Anyacsere
22.00 Titkos szerelmek (telenovella)
0.00 A tolvaj és a gyilkosok (am. krimi, 1998)
2.00 Gyilkos számok (amerikai krimisor.)

KANAL D

8.30 Vlad Tepes (román filmdráma) **10.45** Légy az enyém **12.30** Hírek **13.30** Harc a konyhában **14.30** A sátor (ismétlés) **15.15** Titkos szerelem (sorozat) **16.45** Vacanța Mare **17.30** Szemek az árnyékban **18.45** A nap híre **19.00** Hírek **19.45** D-Pa-parazzi **20.30** Ellenállásteszt - reality show **21.30** Apja lánya - reality show **23.30** Nő a baj (amerikai- ausztrál vígjáték) **1.30** Hírek

HÍR TV

8.00 Híradó
8.30 Soroló
9.05 Ingatlanpiac (ism.)
9.30 Felfedező (ism.)
10.05 Péntek 8 (ism.)
Mondatvadászat
11.05 Célpont (ism.)
Oknyomozó riportműsor
11.30 Napról napra
Belpolitikai összefoglaló
12.05 Civil kaszinó (ism.)
Hűsbavágó kérdések, civil válaszok
13.00 Déli híradó
13.30 Közvetlen ajánlat
14.05 Különkiadás (ism.)
A kultúra külön kiadásban
16.05 Arcok a liftben (ism.)
16.30 Széles út (ism.)
Motoros életmód-magazin
17.05 Garázs (ism.)
Ahonnan az autózás indul!
17.30 GyógyHír
Egészségügyi magazin
18.00 Híradó
18.30 Hírvilág
19.05 Keresztmetszet
20.00 Híradó
20.30 Napról napra (ism.)
21.05 Kontraszt
22.00 Híradó 21
22.30 Értékmentés másként (ism.)
23.05 Vetítő
0.05 Kontraszt (ism.)

DISCOVERY

6.10 Állítólag... - Robbanó lökhárítók
7.00 Hogyan csinálják? Airbus/ Motorfűrés
8.00 Tornádók nyomában
9.00 A túlélés törvényei
10.00 Amcsi motorok - A szerszámos motor
11.00 Ötödik sebesség
12.00 Motorváros - Léggárnás lakókocsi
13.00 Autókereskedők
14.00 Motorkerékpár-építő VB
16.00 Állítólag... - Autós menekülés
17.00 A túlélés törvényei - Dél-Dakota
18.00 Vad-házasság - Dominika
19.00 Kényszerleszállás a Hudson folyón
20.00 Mike Brewer: Célkeresztben - Irány a harctér
21.00 Halálos fogás
22.00 Túlélőpár-baj
23.00 Csendes szörnyetegek
0.00 Szeptember 11: A katasztrófa után
1.00 Az ember, mint préda - Gyilkos cápák
2.00 Verminators - Egy irtó jó csapat
3.00 Halálos fogás

ETV

8.30 Hitélet ism. **9.00** Híradó, ismétlés **9.30** Többszemközt, ismétlés **10.00** Híradó, ismétlés **10.30** Népzene **16.00** Piac tér ism. **16.30** Többszemközt, ismétlés **17.00** Hitélet ism. **17.30** Erdélyi Kávéház, ism. **18.00** Piac tér, ismétlés **18.30** Híradó **19.00** Kultúrcepp ism. **19.30** Híradó **20.00** Többszemközt ism. **20.30** Híradó **21.00** Piac tér ism. **21.30** Híradó **22.00** Erdélyi Kávéház **23.30** Híradó

HÉTFŐ
2011. február 14.

A nap filmjei

TV2, 13.00
3 nindzsa nem hagyja magát

Rocky, Colt és Tum Tum a három legyőzhetetlen nindzsa felveszi a harcot a gazdag, gonosz, pénzéhes gyártulajdonossal, aki a nyereség érdekében hajlandó lenne eltörölni akár egy indián falut is és megmérgezni a még érintetlen tájat. A borzalmas konspiráció bizonyítékai egy számítógépes lemezen vannak, melyekért hamarosan megindul a küzdelem.



Antena 1, 14.00
Házasságszerzők

Marcy egy szenátor asszisztenseként dolgozik Bostonban. Egy nap főnöke Írországba küldi egy rendkívül fontos megbízással: az újraválasztásáért küzdő politikus szavazatokat akar szerezni frissen felfedezett írt gyökerei révén. Marcy útra kel és egy Ballinagra nevű kisvárosba érkezik, ahol éppen a "kerítők fesztiválja" zajlik. Az elfoglalt asszisztensnek gondolni sincs ideje a szerelemre.



VIASAT3, 22.30
Sztárom a párom

A könyvkereskedő William Thacker csendesen éli az elvált, csaldótt férfi életét, míg a világhírnév be nem toppan ajtaján. Anna Scott, a híres amerikai színésznő nem csak a mozivásznon csodás. William el sem hiszi szerencsáját, amikor véletlenül másodsor is találkoznak. Ezt már nem szabad annyiban hagyni! Lassan megismerik egymás életét.



BUKARESTI RÁDIÓ
magyar nyelven a regionális stúdiók középhullámú adásában
15.00 Híradó, kommentár
15.20 Magyar zenei lexikon
15.30 Kulturális mozaik

MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ

11.00 Hírnegyedóra, Sport, Rádióújság - Hasznos tudnivalók
12.00 Híradás
12.10 Művelődési hírek
12.35 Kispad - sportműsor
13.05 Zenés üzenetek
14.00 Délutáni váltás
Zenedoboz, Kalendárium
16.00 Híradás, Sport, Rádióújság
17.00 Híradás, Figyelő, Törvénytár
17.55 A nap hírei röviden

KOLOZSVÁRI RÁDIÓ

2.00 Éjszakai váltás
8.00 Hírek, sport
8.10 Hangoló
9.50 Hírek, műsorism.
15.00 Slágeróra
16.00 Hírek
16.15 Hétköznapi igazsága
17.00 Nap-óra
17.30 Zene, zene, zenelánc
17.55 Hírek, műsorism.

DUNA TV

6.35 Gazdakör
7.00 Hattól Nyolcig
9.00 Vivát Benyovszky!
(magyar-csehszl. sor.)
10.05 Daktari (sor.)
11.00 Család-barát
11.55 Izórzók
12.30 Kívánságkosár
15.00 Híradó
15.15 Kikötő - Friss
15.25 A világörökség kincsei
15.45 India és Nepál
16.45 Liszt rapszódiaja
(kan. zenés dráma, 1996)
17.30 Kisenciklopédia
17.45 Heuréka! Megtaláltam!
18.15 Térkép
19.00 Híradó
19.35 Mese
19.55 Derrick (krimisor.)
21.00 Híradó - Nemzeti Krónika
21.15 Közbeszéd
21.40 Idézés (magyar dokumentumf.)
23.05 Sport hírek
23.10 Váltó
23.25 Sportaréna
0.10 Áldozatok 1944/45 (dok. sor.)
1.05 Múlt idő '90
1.30 Beavatás (ism.)
1.45 Kikötő - Friss (ism.)
2.05 Híradó (ism.)
2.35 Isten kezében (ism.)
3.00 Sportaréna (ism.)

TVR 1

7.00 Reggeli híradó
9.00 Szerelmi bizonyíték (ism.)
10.00 Danutz SRL (ism.) Közben: Egyszerűen ízletes
12.15 Közelebb hozzád
12.30 Teleshopping
12.50 A palota legendái: Jumong herceg (sor.)
14.00 Hírek
14.45 Zsebtörténetek
14.50 Történelmi emlékek
15.00 Teleshopping
15.30 Krónika - magyar nyelvű műsor
Benne: Heti Krónika
17.00 Mond mi fáj
17.30 A hölgy papucsja
18.00 Hírek
18.30 A palota legendái: Jumong herceg (sor.)
19.40 Sport
20.00 Hírek
20.40 A nap témája
21.00 Prim Plán (talk show)
22.00 Grey anatómiája (am. sor.)
22.55 Eurovision 2011
23.10 Bobby Long (am. filmdráma, 2004)
Sz.: John Travolta, Scarlett Johansson
1.00 Éjszakai beszélgetések (ism.)
2.00 Találkozunk a TVR-ben (ism.)

VIASAT 3

9.05 Gyilkos sorok 10.00 Egy kórház magánélete (sorozat) 11.00 Tuti gim (sorozat) 11.55 Szerelmemben, háborúban (am. rom. dráma) 14.10 Nyomtalannul (am. krimisorozat) 16.00 CSI (ismétlés) 17.00 Gyilkos számok (sorozat) 19.00 A dadus (sorozat) 19.30 Jóbarátok (ism.) 20.30 Két pasi... (ism.) 21.30 CSI: A helyszínelők (sorozat) 22.30 Sztárom a párom (angol-am. rom. vígjáték)

m1

6.20 Hajnali gondolatok
6.23 Kárpát Expressz
6.50 Ma Reggel
Közeleti műsor
Benne: Híradó, sporthírek
Körzeti híradók
10.00 Szempont (ism.)
10.55 Nappali
Közeleti szórakoztató magazin
11.55 Parlamenti Napló
13.01 Híradó délben
13.30 Kárpát Expressz
14.00 Szomszédok (sor.)
14.30 Domovina
15.35 Ájtáró
16.05 Szülőföldjeim
17.05 Emberek a természetben
17.30 Híradó
17.41 Körzeti híradó
17.55 Teadélután
18.45 India - Álmod útján (braz.-ind. sor.)
19.35 Házaspárba (olasz sor.)
20.30 Híradó este
20.55 Sport hírek
21.05 Kékfény
22.05 Az Este
22.40 Bolondos vakáció (magyar-román vígj., 1998)
0.05 Tizenkét kőműves
0.35 Hírek
0.40 Sport hírek
0.45 Prizma
1.30 Ma Reggel (ism.)
Közeleti műsor

TVR 2

5.25 Hírek, időjárásjelentés (ism.)
6.15 Teleshopping
7.00 Fraiser és a farkasok (kanadai-amerikai sorozat)
7.55 Állati ösztön
8.10 DP 2 tonomat
10.10 Figyelem, énekelünk! (ism.)
11.30 Atlasz
12.00 Hírek, időjárásjelentés
12.30 Farm (ism.)
13.25 Teleshopping
14.30 Együtt Európába
15.30 A románok kincsei
16.00 Fraiser és a farkasok (kanadai-amerikai sor.)
17.00 Hírek, időjárásjelentés
17.30 Vallomások
18.30 A törvény ereje - talk show
19.00 Biznisz óra
20.00 Az oroszánok arénája (reality show)
21.00 Használjuk ki az időt
22.00 Hírek, sport, időjárásjelentés
23.00 Cleopatra 2525 (amerikai sor.)
23.55 Győztesek
0.10 Visszajátszás
1.30 Vallomások (ism.)
2.30 Közéről a világ (ism.)

SPORT.RO

7.00 Sport.ro Hírek
10.00 Pontos sportidő (live) 12.00 Sport.ro Hírek (live) 13.10 Kutya Bajnokok Ligája 14.10 Pontos sportidő (live) 15.10 Külön kiadás 16.00 Komolyan 16.30 Pontos sportidő (live) 18.00 Sport.ro Hírek (live) 19.05 Információk (live) 21.00 Sport.ro Hírek (live) 22.00 Gigászok harca 23.00 Wrestling SMACK 0.10 Lányok a parádicsomban

m2

6.50 Ma Reggel
10.00 Rondó
10.25 Együtt
10.50 Körzeti magazin
11.45 Palackposta
12.20 Magyarországi néptáncok
12.30 Élni tudni kell!
13.01 Híróra
13.02 Híradó
13.30 Kárpát Expressz
13.55 Napló
14.00 Közvetítés a parlament üléséről
17.30 Közjáték
17.35 Bűvölet (olasz sor.)
17.55 Magyar rock
18.55 Ájtáró
19.20 Esti mese: Sam, a tűzoltó, Thomas, a gőzmozdony
19.45 Mindig zöldebb (auszt. sor.)
20.30 Barangolások öt kontinensen
21.00 Híradó este
21.25 Sport hírek
21.30 Színészpalánták (olasz sor.)
22.35 Elisa lánya - Visszatérés Rivombrosába (olasz sor.)
23.30 Záróra
0.20 India - Álmod útján (sor.)
1.05 Házaspárba (sor.)
1.55 Kibomlott kéve
2.40 Tízparancsolat - "Ne lopj!" (lengyel f. dráma)

PRO TV

5.30 Románia szeretlek! (ism.)
6.30 Pro Motor (ism.)
7.00 Pro Tv hírek, Könyvbemutató
10.00 Tessék parancsolni! - szórakoztató műsor (ism.)
12.00 Fiatál és nyugtalan (am. sor.) (ism.)
13.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
14.00 Bújj, bújj, szöke!



(New York-i bűjőcska)
(amerikai akció-vígjáték, 2004) (ism.)
16.00 Fiatál és nyugtalan (amerikai sorozat)
17.00 Pro Tv hírek, sport
17.45 Happy Hour - szórakoztató műsor
19.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
20.30 Lopakodók (am.-perui akcióf., 1993)
22.15 Az örökség (román vígjáték sorozat)
23.30 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
0.00 Elit egység (kanadai sorozat)
1.00 Lopakodók (am.-perui akcióf., 1993) (ism.)

ACASA

8.30 Esmeralda (sorozat)
10.00 Elátkozott paradicsom (sorozat) 12.45 Tengeri szenvedély 14.30 Mesés hölgyek 15.30 Clase 406 (sorozat) 16.30 Esmeralda (sorozat) 17.30 Igaz történetek 18.30 Tengeri szenvedély (sorozat) 19.30 Teresa (mexikói sorozat) 20.30 Szerelmem és tisztesség (sorozat) 21.30 Eliza nyomában (sorozat) 22.30 Éjszakai történetek 23.30 Ördögi kör (sorozat)

RTL KLUB

6.30 Top Shop
7.00 Fókusz Plusz Magazin (ism.)
7.25 Fókusz (ism.)
7.55 Reggeli
Reggeli magazinműsor
10.05 Te vagy az életem (arg. sor.)
11.05 Top Shop
13.00 RTL Klub Híradó
13.20 Asztro Show
14.30 Fél kettő
Magazin a legjobb történetekkel
15.20 Vészhelyzet (am. sor.)
16.15 A szerelem rabjai (arg. sor.)
17.20 Mindörökké szerelem (mex. sor.)
18.20 NokedValó (2010) Talk-show
19.30 RTL Klub Híradó
20.05 ValóVilág - Összefoglaló (2010)
21.10 Fókusz
21.45 Barátok közt (magyar sorozat)
Közben: RTL-hírek
22.25 Dr. Csont (amerikai krimisor.)
23.20 CSI: Miami helyszínelők (am. krimisor.)
Utána: RTL-hírek
0.25 Poker After Dark 2009
1.20 Reflektor
1.35 Dögölt akták (am. krimisor.)

ANTENA 1

6.00 Híradó, Sport
8.00 Reggeli matiné
- Razvan és Dani műsora
10.00 Sajtószemle
Mircea Badea-val
11.00 Szerelmi vallomás (román f. dráma) (ism.)
13.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés
14.00 Házasságszerzők (angol-ír-am. rom. vígj., 1997)
16.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés
17.00 Közvetlen hozzáférés - Simona Gheorge műsora
19.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés
20.20 Mutassalak be a szüleimnek! - reality show
22.00 Vad nárcisz



(román telenovella)
23.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés
23.45 Bűnös show - Dan Capatos szórakoztató műsora
1.00 Különleges ügyosztály (Esküdt ellenségek: Meggyalázott áldozatok) (amerikai krimisorozat)
2.00 A belváros mélyén (kanadai vígjáték, 2000)

FILM+

8.05 Metropolitan - Azok a New York-i báléjszakák (am. vígjáték) 10.00 Televíziós vásárlás 13.00 A Midsomer gyilkosságok (sorozat) 14.05 Elátkozott sors (kanadai thriller) 16.40 Támadás a Krull bolygó ellen (fantasy) 18.55 Gyilkos fullánk (amerikai-kanadai film) 20.30 Sötét vihar (kanadai sci-fi) 22.10 Árral szemben (amerikai akciófilm) 0.05 Karate tigris 3. (hongk. akciófilm)

TV2 TV 2

7.00 Magellán (ism.)
7.25 Tények Reggel
8.00 Mokka
10.00 Mokka habbal
10.30 Stahl konyhája
10.35 Babapercek
10.40 Teleshop
11.10 Árva angyal (mex. sor.) (ism.)
13.00 3 nindzsa nem hagyja magát (amerikai akció-vígjáték, 1995)
14.35 EZO.TV
15.45 Sentinel - Az őrszem (német-am. sci-fi sor.)
16.35 Rex felügyelő (oszt. rák-német krimisor.)
17.35 Marina (mex.-am. sor.)
18.30 Árva angyal (mex. sor.)
19.30 Tények Hírműsor
20.05 Ezek megőrültek!
21.10 Aktív
21.45 Jóban Rosszban (sor.)
22.20 NCIS (am. krimisor.)
23.15 Gyilkos számok (am. krimisor.)
Közben: Kenőrsorolás
0.20 Elit egység (kan. sor.)
1.20 Tények Este
1.50 EZO.TV
2.20 Az örület vonzásában (francia thriller, 2003)

PRIMA TV

6.00 A cseresznye a tortán (ism.)
7.00 Lököttek (vígjáték sor.)
7.30 Szívek találkozása (indiai sor.)
8.30 Teleshopping
9.00 A cseresznye a tortán (ism.)
10.00 Ingatlan blitz (ism.)
10.30 A jegygyűrű (amerikai romantikus vígjáték, 2005) (ism.)
12.30 Teleshopping
13.00 Kacsamesék (am. anim. sor.)
13.30 Teleshopping
14.00 Szívek találkozása (indiai sor.)
15.00 Gyilkos számok (amerikai krimisor.) (ism.)
16.00 Veszélyes jövő (angol-am. katasztrófa f., 2000)
17.30 Világiak
18.00 Hírek
19.00 Sport
19.15 Kacsamesék
19.30 Titkos szerelmek (telenovella)
20.30 Hölgyválasz (am. rom. vígj., 2004)
22.15 Lököttek (román sor.)
23.00 Mondenii
23.30 A médium (am. krimisor.)
0.30 Titkos bűnök (am. thrill.)

KANAL D

8.00 Árulás a családban (sorozat) 10.00 Menyet anyának 5 12.30 Kanal-D Hírek 13.15 Légy az enyém 15.00 Teleshopping 15.15 Titkos szerelem (sor.) 16.45 Célpontban 18.45 A nap híre 19.00 Kanal-D Hírek 20.00 Menyet anyának 5 - reality show 20.30 Szerelmem és büntetés (török film) 22.30 Don Juan DeMarco (amerikai romantikus film) 0.30 Painkiller Jane (sorozat)

HÍR TV

7.00 Széles út (ism.)
Motoros életmód-magazin
7.30 Soroló (ism.)
A vidék magazinja
8.00 Híradó
9.05 Kontraszt (ism.)
10.05 Különkiadás (ism.)
A kultúra külön kiadásban
12.05 Ingatlanpiac (ism.)
12.30 Hírvilág (ism.)
13.00 Déli híradó
13.30 Hungarorama
14.05 Soroló (ism.)
14.30 Garázs (ism.)
15.05 Európai híradó (ism.)
15.30 Napról napra (ism.)
Belpolitikai összefoglaló
16.05 Péntek 8 (ism.)
Mondatvadászat
17.05 Célpont (ism.)
Oknyomozó riportműsor
17.30 Paletta
18.00 Híradó
18.30 Panaszkönyv
19.05 Vonalban
Interaktív politikai show-műsor
20.00 Híradó
Friss napi információk
21.05 Rájátszás
22.00 Híradó
22.35 Lapzártá
Vitaműsor újságírókkal
23.05 Ősök tere
23.30 Pálya
0.05 BBC Híradó
0.30 Panaszkönyv

DISCOVERY

7.00 Ötödik sebesség
8.00 Autókereskedők - Suzuki SJ410
9.00 Halalos fogás - A vihar fogságában
10.00 Piszkos munkák - - Juharszirup-készítő
11.00 Végtelen másodpercek
12.00 Túlélőpár-baj - Sivatagi üzemmazavar
13.00 A túlélés törvényei - Csendes-óceáni szigetvilág
14.00 Állítólág... - Kocsi a vízben
15.00 Piszkos munkák - Ablakmosó
16.00 Hogyan készült? 17.00 Halalos fogás
18.00 Bear Grylls: Ha minden kötél szakad - Mérges gáz / Égő ember
19.00 A túlélés törvényei
20.00 Állítólág... - Bogaras mítoszok
21.00 Hogyan készült? 22.30 Féltónnás tini
23.30 Az egyetlen túlélő
0.30 Chris Ryan bemutatja: Rendőrségi elit alakulatok
1.30 Ross Kemp Afganisztánban
2.30 Ausztrália határain

ETV

9.00 Kultúrcsepp ism. 16.00 Délutáni Híradó 16.15 Kultúrcsepp 16.35 Kárpát Expressz 17.00 Ájtáró 17.30 Délutáni Híradó 17.40 Izelítő 14.45 Kalendárium 17.50 Egészséges percek 17.55 Könyvajánló 18.00 Reggeli terefe 18.30 Híradó 19.00 Piac tér 19.30 Híradó 20.00 Lakatos Iván: A magányos cédrus, dokf. 21.00 Piac tér ism. 21.30 Híradó 22.00 Ájtáró 22.30 Híradó

Február 11., péntek

Az év 6. hete és 42. napja, hátravan 323 nap

Ma **Bertold** és **Marietta** napja van.
A Bertold férfinév a germán Berthold (Berchtold) névből származik. Jelentése: fényes, híres + uralkodó, tevékeny.
Marietta: a Mária olasz kicsinyítőképzős formája.
Holnap a Livia, Lídia és Eulália nevűeket köszöntjük.
Vasárnap **Ella**, **Linda**, **Levente** és **Katalin** napja van.

Évforduló

- 11-én:**
- 1893 – Csonka János és Bánki Donát gépészmérnökök szabadalmaztatták a porlasztót (karburátort).
 - 1929 – Aláírják a lateráni egyezményt, amely biztosítja a Vatikán szuverenitását.
- 12-én:**
- 2001 – Az amerikai NEAR űrszonda leszáll az Eros kisbolygó felszínére.
 - 2002 – Megkezdődik Jugoszlávia volt elnökének, Slobodan Milosevicnek a tárgyalása az ENSZ háborús bűnökkel foglalkozó bíróságán, Hágában.
- 13-án:**
- 1945 – A brit és az amerikai légiőrbombárza a menekültekkel zsúfolt, védtelen Drezdát. A város központja teljesen megsemmisül, a foszforos bombákkal előidézt tűzvészben 25 ezren vesztek életüket.
 - 1948 – A magyar kor-

mányszat megalapítja a Kosuth-díjat a kiemelkedő kulturális és művészi teljesítmények elismerésére. Első alkalommal 1948. március 15-én adták át.

Vicc

- Honnan tudod, hogy egy üveg félig tele van, vagy félig üres?
- Attól függ, hogy iszom belőle, vagy töltök bele.

Recept

Tepertős túrós rétes
Hozzávalók: 25 dkg tepertő, 4 evőkanál búzadara, 2 csomag réteslap, 50 dkg tehéntúró, 1 teáskanál só, vaj vagy olaj a réteslap kenéséhez, 2 tojássárgája, 1 mokkáskanál törött bors, 1 dl tejföl.
Elkészítése: A tepertőt ledarálom, a túrót áttöröm, majd az egészet elkeverem a tojássárgákkal, sóval, borsal, tejföllel, búzadarával. Tíz percig pihentetem. Az egyik csomag réteslapot nedves, kicsavart, tiszta konyharuhára terítek úgy, hogy az egyes lapokat kis olvasztott vajjal egyenként megkenem. A túrós-tepertős töltelék egyik felét a tészta szélére egy csíkban felkenem, majd a réteslapot a konyharuha segítségével szorosan felcsavarom. Kikent sütőlemezre teszem. Ugyanúgy a másik réteslapot. A tetejét olvasztott vajjal megkenem, és előmelegített, forró sütőben közepes lángon pirosra sütöm.

A hatos lottó nyerőszámai:
37, 33, 29, 23, 14, 30.

Horoszkóp

KOS (III. 21.–IV. 20.)
Szervezői képességével sikereket ér el. A romantikus találkozások és elbeszélések megszínészik napját.
BIKA (IV. 21.–V. 20.)
Az élet pozitív oldalaira koncentrálni, amiben segítségére van a növekvő Hold is. Nem utasítja vissza a kellemesnek ígérkező kalandot.
IKREK (V. 21.–VI. 21.)
Kellemes napnak néz elébe. Szinte érzi a romantikát a levegőben, és boldogan találkozik partnerével.
RÁK (VI. 22.–VII. 22.)
Kamaszos lelkesedés jellemzi farsang idején. Egy bál izgalmas kalandot tartogat a pártját kereső Rák számára.
OROSZLÁN (VII. 23.–VIII. 23.)
Őn álmodozó alkat. Legfőképpen vonása, hogy képes átélni mások érzelmeit. Ne vegye a szívére mások problémáit.
SZŰZ (VIII. 24.–IX. 23.)
Komolyan veszi az életet, szavak helyett tettekkel bizonyítja a tehetségét. Nem hullnak ölébe az eredmények, amiért megdolgozik, azt nagyon fogja értékelni.

MÉRLEG (IX. 24.–X. 22.)
Életmenetét a rutin és a megszokás uralja. Elérkezett az ideje, hogy nekilásson megvalósítani céljait, és hogy jobban alakítsa önmagát.
SKORPIÓ (X. 23.–XI. 22.)
Szükségét érzi, hogy lazítson a hétköznapi béklyóján. Szívesen cseveg, kacérkodik. Úgy tűnik, hogy a Skorpió számára farsang idején öröm az élet.
NYILAS (XI. 23.–XII. 21.)
Gyanakvással fogadja a bizalmas hírt, mely szerint főnökeinek tervei vannak Önnel. Megtapasztalja az emberi színlelést és képmutatást.
BAK (XII. 22.–I. 20.)
A Hold növekvő fázisban van. Munkájában most magasra teheti a mércét, van elég energiája, hogy maximálisan teljesítsen. A szerelem is lelkesíti, energiát ad.
VÍZÖNTŐ (I. 21.–II. 19.)
Az első negyedben a Hold növekszik, s ezzel együtt az Ön tettvégya is megnő. A romantikus kalandok utáni vágya is fokozott.
HALAK (II. 20.–III. 20.)
Új terveihez bátran hozzáláthat, mivel a növekvő Hold segíti minden lépését. Keresse meg a legjobb módját a kapcsolódásnak.

Ma

A következő napok időjárása

Szombat
1°C
12°C
Bukarest

Egy hidegfront vonul át az ország felett, északon havazás, délen havas eső, eső várható.

Vasárnap
0°C
5°C
Bukarest

Eleinte derült, napos idő lesz, majd nyugat felől fokozatosan megvastagodnak a felhőzet.

Készült:
Magyarországon az Országos Meteorológiai Szolgálatnál

Eleinte az északi területek kivételével még túlnyomóan napos idő várható, majd északnyugat felől fokozatosan megnövekszik a felhőzet és főként északnyugaton várható eső, helyenként havas eső, havazás.

	Jelleg	Délutáni hőmérséklet	Holnap hajnali hőmérséklet
Arad	borongós idő várható	9°C	4°C
Brassó	felhős idő várható	5°C	-1°C
Bukarest	felhős idő várható	7°C	2°C
Csiksztereda	felhős idő várható	5°C	-1°C
Kolozsvár	borongós, esős idő	4°C	-3°C
Marosvásárhely	felhős idő várható	5°C	-1°C
Nagyvárád	borongós, esős idő	4°C	1°C
Szatmárnémeti	borongós, esős idő	2°C	-1°C
Temesvár	borongós idő várható	8°C	4°C

Az úriember

Ő a megtestesült illem és jómodor... Minden reggel köszön a borotválkozótükörnek!

Horváth István

***	AGONIZÁL	... HÁBA; CSEH OPERA-SZERZŐ	NÖVÉNY-TERMESZTES (RÖV.)	ÉG A VÉGE!	BUNDA KESZÜL BELOLE	... NADAL; SPANYOL TENISZEZŐ	SZIBÉRIAI FOLYÓ	FÖLDESÚR	A SZOLGÁLATÁBA ÁLLIT
AKUSZTIKAI VIZSGALAT									
A SZOPRÁN TÁRSA				FOSZTOGAT	GÉPKOCSI-PÁLYA				
TÁLTOS			KONYHAFŐNÖK				KÉT POJÁCÁ!		
KEDVTELESBŐL TARTOTT SZÁRNYAS			ÉGÉSI TERMÉK				FÉMHUZAL		
RÉSZEKRE TAGOL					NEM ARRA OLAJ-MÁRKÁ				
A KÁLIUM VEGYJELE		HATALMÁT GYAKORLÓ ERÁCSKA						EGY NŐ!	SZEZON-JELZŐ
FOGGAL LETÉP						KÉPES, BÍR KANSAS CITY (RÖV.)			
PAPÍRRA VESŐDIK							ÉN, ..., Ő		EGYES!
RÁDIÓT LEÁLLIT									

új magyar szó

Szerkesztőség és kiadó:
013 701 Bukarest, P-ja Presei Libere nr. 1, corp B, etaj III, cam. 342-353 Telefon: 031/405-4088, Fax: 021/317-8847, E-mail: office@maszol.ro
Mb. felelős szerkesztő:
Salamon Márton László
Vezető szerkesztő:
Cséke Péter Tamás
Vezető publicista:
Agoston Hugó
Főmunkatársak:
Bíró Béla, Gyulay Zoltán, Székedi Ferenc, Szűcs László
Szerkesztők:
Moldován Árpád Zsolt (Aktuális)
Bogdán Tibor (Hátér)
Baló Levente (Kultúra)
Szakács Zsuzsanna (Gazdaság)
Turós-Jakab László (Sport)
Farkas István (Média)
Orosz Anna (Életmód)
Szonda Szabolcs (Színkép)
Olvasószerkesztők:
Osváth Annamária, Nyágyuly András

Tudósítók:
Antal Erika – 0788-760573 (Marosvásárhely), Sipos M. Zoltán – 0728-780582 (Kolozsvár), Totka László – 0788-715848 (Nagyvárád), Horváth István – 0747-517574 (Csiksztereda), Balaga-Tamás Erika – 0746-375775 (Székelyudvarhely), Kovács Zsolt – 0788-715766 (Sepsiszentgyörgy), Mayla Júlia – 0745-682401 (Beszterce), Sike Lajos – 0788-715687 (Szatmárnémeti), Tamás András – 0744-781709 (Nyágyuly)

Fotóriporter, képszerkesztő:
Tofán Levente

Grafikus:
Horváth István

Tördelőszerkesztők:
Lőrincz Imola, Szabó Ildikó Erzsébet

Kiadja a Scripta Kiadó Rt.
Terjesztési menedzser:
Béres Attila – 0788-318353

Területi megbízottak:
Baricz István – 0788-488739, Keresztes Csaba – 0746-100830 (Gyergyó), Tósa András – 0788-715481 (Kolozs, Szilágy)

Logtanácsos:
Czédly József

Hirdetési ajánlat a honlapon és a szerkesztőségben. Előfizethető a Román Postánál (katalógusszám: 19302), közvetlenül a szerkesztőség-nél és előfizetés-szervezőinknél. Magánterjesztők forgalmazzák.

Előfizetési díjak:
1 hónapra 15 lej,
3 hónapra 38 lej,
6 hónapra 75 lej,
12 hónapra 148 lej

Nyomda: Garamond (Kolozsvár)

ISSN 1841-5520

Az *Új Magyar Szó* bármely részének másolásával kapcsolatos minden jog fenntartva. Értesítéseket átvenni csak az *Új Magyar Szó*ra való hivatkozással lehet. A szerkesztőség fenntartja magának a jogot, hogy a beküldött leveleket rövidítve, illetve szerkesztve közölje.

Lapunk megjelenését támogatja a
COMMUNITAS ALAPÍTVÁNY
Alapította az RMDSZ

MÉDIAPARTNEREK

agnus
RADIO 88.3 FM
naponta 03-08 és 12-15,
csütörtökön 19-23 óra között
a világhálón:
www.agnusradio.ro

Sláger
Rádióna
fm 105.9

F95 FM
SICULUS
Rádióna

95.1 fm
Paprika
Rádióna
Fülön csíp.

94.0 fm
PROFI
Rádióna
A ZENE ARAD BELOLE

KOLOZSVÁRI
RÁDÍÓ
FM 95,6
www.radiocluj.ro

Aquasport Vásárhelyen

Vízilabda

Czibalmos Attila-Ferenc

► Gagy Csaba és játékosainak a Torpától való távozásával bizonytalanná vált a magyar gyerekek szereplése a vidéki vízilabda-bajnokságban. Később minisztériumi értesítés közölte a Román Vízilabda-szövetséggel, hogy élvonalbeli labdarúgócsapatot foglalkoztató egyesület nem működtethet vízilabdaszakosztályt, így a FC Municipal-mentsvár is összeesett.

Gagy Csabának, a marosvásárhelyi póló története leg-sikeresebb játékosának nem maradt más választása, mint hogy három barátjával, Józsa Tiborral, Katona Zsolttal és Adrian Berghian-nal együtt megalapítsa az Aquasport SK-t. Az új sportklub továbbra is a helyi polgármesteri hivatal támogatását élvezi, s kis pólósai eredményesen szerepelnek a magyar gyerekek vidéki bajnokságában. A szeptemberben elrajtolt bajnoki idényben a csapat csak kettőt veszített el 11 mérkőzéséből, s a közelgő román bajnokságban is bizonyítaná rátermetségét – dobogós helyezés a cél.

Gagy Csaba folyamatosan képezi magát. Miután

tavaly több tapasztalatcserén volt jelen a dr. Faragó Tamás és dr. Csapó Gábor egykori világ bajnok magyar vízilabdázók menedzselte Vodafone Polósuliban, rövidesen újra Budapestre utazik. Február 15. és 18. között az egykori olimpiai és Európa-bajnok Kenéz György meghívásának tesz eleget a Vasasnál, majd 23-ától a világhírű Barcelona ifjúsági csapatához látogat továbbképzőre.

Gagy álma, hogy tíz éven belül euroligás csapatot alakítson ki Marosvásárhelyen, ahol vízilabda-iskolát is alapítana. Terveit egyelőre csak a helyi tanács és Borbély László környezetvédelmi miniszter támogatja, így sikerült egyelőre csak két új vízilabdakaput vásárolnia. Segítő szándékát jelezte dr. Vargha Zoltán marosvásárhelyi születésű, világhírű természetgyógyász, egykori vízilabdázó.

A pólóedző azt is elmondta az *Új Magyar Szónak*, hogy nem szakított teljesen a fajtiszta Rottweiler kutyák tenyésztésének hobbijával. Bár nem sok ideje marad, szeretne továbbra is részt venni az év mintegy 35 hazai és nemzetközi kutyakiállításának legalább felén. ◀



A gyereksapat csak két meccset veszített a tizenegyből

Spanyolföldön az Oltchim

Kézilabda

T. J. L.

► Két román és három magyar női kézilabdacsapat lép a hétvégén pályára az Európa-kupák keretében. Szombaton 20 órától, az Oltchim idegenben csap össze a spanyol Itxako Reyno De Navarrával, a meccset a *Digi Sport* közvetíti élőben. Ugyanabban az első középdöntőcsoportban, vasárnap, a montenegrói Buducnost Podgorica a szlovén RK Krim Ljubljánát fogadja. A második csoportban vásár-

nap az Audi ETO KC számára csak a győzelem számít elfogadható eredménynek a lipcei gárdával szemben. Az Oltchimhoz hasonlóan elődöntős álmokat szövögető görögiek a kvartett papíron leggyengébb együttese ellen gyűjtenék be a kötelező három pontot. Szombaton, Norvégiában, Larvik-Dinamo Volgograd- (orosz) mérkőzést rendeznek ugyanabban a négyesben. A KEK nyolcaddöntőjében a Ferenc város csak 34-33-ra kapott ki az előző két BL-kiírást megnyerő Viborg otthonában, így elméletileg ledolgozható

Dubaji azerverő



Egervári Sándor magyar edző szerint jó úton halad a magyar foci

Labdarúgás

Turós-Jakab László

► Egyre rosszabbul áll Răzvan Lucescu szénája, miután az általa vezérelt román labdarúgó-válogatott Cipruson sem tudott rendes játékidőben meccset nyerni. A 13. Ciprus-kupa kisdöntőjében Románia ugyan 6-5-re verte büntetőkkel Ciprust, de a mutatott játék nem volt meggyőző. A 90 perc alatt Gabriel Torje szerezte meg első gólját a válogatottban, a hajrában pedig egy könnyelmű hazaadás nyomán egyenlítették a házigazdák. Marica, Tamaș, Raț és Răpă értékesítette büntetőjét, Bucur viszont nem, s végül Tătarușanu parédéja döntött.

A román labdarúgó-válogatott 2010. júniusában nyert utoljára (3-0 Hondurassal), s azóta öt döntetlent jegyzett két vereség mellett. A szövetségi kapitány bírálóinak táborá is növekedik, egyre kevesebben vannak mellette. A Ciprus-kupát

egyébként Ukrajna nyerte, miután 1-1-es 90 perc után 5-4-re nyerte a Svédország elleni büntetőpárbajt.

A magyarok Dubajban az azeriekkel találkoztak, s Rudolf (37. perc) és Hajnal (81.) góljaival 2-0-ra nyertek. Egervári Sándor csapata Király (Fülöp, a szünetben) – Lázár (Vermes, 70.), Vanczák, Juhász, Laczkó – Gera, Koman (Hajnal, a szünetben), Elek (Varga, 84.), Dzsudzsák – Rudolf (Vadócz, a szünetben), Priskin (Tököli, a szünetben) összeállításban szerepelt.

A legérdekesebb szerdai mérkőzést Párizsban vívta a francia és a brazil válogatott. A házigazdák Benzema góljával nyertek 1-0-ra, miután a Selecao 50 percet volt emberhátrányban, az ellenfelét mellbe rúgó Hernanes kiállítása nyomán.

Az argentin–portugál rangadót Messi 90. percben értékesített büntetője döntötte el, 1-0. Madridban, a világ bajnok spanyol válogatott David Silva hajrában szerzett góljával

val 1-0-ra legyőzte Kolumbiát, és ezzel lezárta három barátságos mérkőzés óta tartó nyeretlenségi sorozatát. Dortmundban az olaszok kiharcolták a döntetlent a németek ellen (1-1), Klose góljára Rossi válaszolt a hajrában. Az angolok Koppenhágában győzték le a dánokat (2-1), Agger találatát Bent és Young fordította. Khalatbari 90. percben szerzett góljával Irán idegenben lepte meg Oroszországot, 1-0.

További eredmények: Lettország–Bolívia 2-1, Macedónia–Kamerun 0-1, Horvátország–Csehország 4-2, Izrael–Szerbia 0-2, Törökország–Koreai Köztársaság 0-0, Dél-afrikai Köztársaság–Kenya 2-0, Albánia–Szlovénia 1-2, Észtország–Bulgária 2-2, Luxemburg–Szlovákia 2-1, Belgium–Finnország 1-1, Hollandia–Ausztria 3-1, Lengyelország–Norvégia 1-0, Málta–Svájc 0-0, Észak-Írország–Skócia 0-3, Mexikó–Bosznia-Hercegovina 2-0, Honduras–Ecuador 1-1, Venezuela–Costa Rica 2-2. ◀

► Röviden

Aradi remények

A női kosárlabda-Közép-európai Kupa (CEWL) négyes döntőjének Arad ad otthont. Szombaton a szlovák Bemaco Presov a cseh Valosun Brnával, az Aradi ICIM pedig a szintén cseh Kara Trutnovval játszik, utóbbi találkozóról a *TVR 3* számol be élőben, 20 órai kezdettel. Vasárnap a vesztesek a harmadik helyért csapnak össze, a két győztes pedig a serlegért.

Otthon játszik az SZKC

A hét végén a 12. forduló mérkőzéseivel folytatódik a férfi-kézilabdabajnokság, a Székelyudvarhelyi KC a Szatmárnémeti CSM-t fogadja. A további műsor: Sucava–Steaua, Tg. Jiu-Buk. CS Municipal, Braszó–Resicabánya, Kolozsvár–Bakó, Minaur–Temesvár. A Nagyvárad–HCM Konstanca-mérkőzést február 16-án pótolják.

Kubica gyógyul

Az intenzív osztályról a traumatológiára szállították tegnap Robert Kubicát, a Forma-1-es Lotus-Renault-istálló lengyel pilótáját, aki múlt vasárnap egy olaszországi raliversenyen szenvedett súlyos balesetet. A 26 éves versenyző állapota jó ütemben javul, ezért a genovai Santa Corona kórház orvosai már ma megműthetik sérült vállát és lábát.

Nagy László döntött

Nem kíván a magyar férfi-kézilabda-válogatottban szerepelni Nagy László, az FC Barcelona világklasszis átlövője. A válogatott korábbi csapatkapitánya legutóbb 2009. június 21-én, a Szlovákiában 30-19-re megnyert Eb-selejtezőn lépett pályára a nemzeti együttesben.

Beperelték a Ferrarit

Az amerikai Ford autógyár beperelte a Forma-1-es Ferrari-istállót, mert az olasz csapat a korábban a Ford által levédett F150 kódjelzéssel látta el idei versenyautóját. A Ferrari azonnal reagált, és átnévezte F1-es versenygépét. A Ford azt is kifogásolja, hogy a Ferrari által használt F150 logó kísértetiesen hasonlít az Egyesült Államokban az eladási listák élén álló Ford F-150-es modelljénél használt emblémára. Azt szeretnék, ha a detroiti bíróság megtiltana az olasz csapatnak a kódjelzés további használatát. Az autógyártó ezen felül 100 ezer dolláros kártérítést is követel a jogtalan névhasználat miatt. A törvényt után tegnap az olasz gyár vezetői bejelentették, hogy átkeresztelik Formát 1-es autójukat, amely így a „Ferrari F150th Italia” nevet kapta.

Minden eldőlt volna?

Kosárlabda

ÚMSZ

► A három szerda esti férfi-kosárlabda-Román Kupa-mérkőzésen, de még az előre lejártszott meccsen is érvényesült papírforma, így már a február 16-i visszavágók előtt megelőlegezhető a négy továbbjutó.

Az egyetlen vendégsiker Temesváron született, ahol a Steaua Turabónak sikerült legyőznie a házigazda BC-t, 82-75. Bár kétszer annyit triplát szórtak be, mint ellenfeleik (pontosan nyolcat), a temesváriak nem találták a bukaresti csapatjáték ellenszerét. Bár formalitásnak ígérkezik, a fővárosi visszavágóra nem szabad leírni Dragan Petricevics tanítványait.

Medgyesen és Ploiești-en is várható hazai siker született. A Gaz Metan meglepően simán legyőzte a kiszámíthatatlan CS Otopeni-t (112-70!), játékosai 12 triplát dobtak, Velickovic ötöt, Howell pedig hármat. A bajnoki címvédő CSU Asesoftnak sem okozott

gondot a BCM U Pitești legyőzése (92-70), annak ellenére, hogy a vendékek hét tripláig jutottak. Korábban a BC Mureș 98-85-re nyert a SCM U Craiova ellen, s a vásárhelyiek szinte biztosan ott lesznek a legjobb négy között.

Hétvégén a 21. bajnoki forduló mérkőzéseit rendezik meg. A *TVR 3* szombaton a Gaz Metan–Steaua Turabo (az első mérkőzésen: 83-88) csúcsrangadót, vasárnap pedig a nagyon érdekesnek ígérkező CS Otopeni–CSU Asesoft- (82-88) mérkőzést közvetíti, mindkét alkalommal 18 órai kezdettel. Szombaton még Temesvár–Buk. CS Municipal- (70-88) és Energia Rovinari–CSU Atlissib- (59-83) mérkőzéseket rendeznek, míg a BC Mureș–BCM U Pitești- (73-79) és Nagyvárad CSM–Kolozsvári U-Mobitelco BT- (45-68) találkozók vasárnapra maradnak. Alsóházi csapatok szombati rangadóin: SCM U Craiova–Csikszeredai Hargita Gyöngye (82-70) és Brassói CSU Cuadripol–Politehnica Iași (68-90). ◀



Anja Andersen sokat vár Eliseitől

Csonka fordulók

A HC Dunărea és az Oltchim Európa-kupa-szereplése miatt már korábban lejátszotta 15. fordulóbéli bajnoki mérkőzését, előbbi hazai pályán kapott ki a Zilah HC-től (25-30), utóbbi pedig 31-18-ra verte a Brassói Rulmentul. A hétközi forduló többi eredménye: Resicabánya–Nagybánya 25-19, Buk. CS Municipal–Tomis Konstanca 37-30, HCM Buzău–HCM Roman 29-33, Kolozsvári U-Jolidon–Oțelul Galac 34-30, Déva–Craiova 21-22. A vasárnap 16. fordulóából a Roman–HC Dunărea- és Tomis–Oltchim-találkozókat halasztották el, előbbit február 16-án, utóbbit pedig 23-án pótolják. A további műsor: Rulmentul–Déva, Craiova–Resicabánya, Nagybánya–U-Jolidon, Oțelul–Buzău, Zilah–CS Municipal.

A kizökkent idő helyreállítása

Beszélgetés Sebestyén-Spielmann Mihály marosvásárhelyi művelődéstörténésszel

Időtár a címe annak a háromkötetesre tervezett munkának, amely Marosvásárhely történetét állítja kronológiai sorrendbe a kezdetektől 1989. december 31-ig. Szerzője, interjúalanyunk, az ismert marosvásárhelyi történész, könyvtáros és közíró 2007-ben kezdte el a munkát, s már a harmadik köteten dolgozik. Nem mindennapi vállalkozásáról kérdeztük beszélgetőtársunkat, Spielmann Mihályt.

Sami Anna

► **Marosvásárhely történetét kronológiába foglalta, a munkának eddig két kötete jelent meg, hátravan még egy kötet. Miért érezte szükségét ennek a nagy munkának, milyen elgondolásból kezdett bele? Régóta készült-e rá, volt-e valamilyen előzménye ennek? Mekkora energiabefektetést igényelt, mennyi időt?**

– Előzmények nélküli vállalkozás, úgy hiszem. Legalábbis nem találkoztam hasonló „elvetemültséggel”. Történt már kísérlet erdélyi történeti időtár összeállítására, hol Magyarország múltjának részeként, hol mint a román történelem szerves részeként kezelt időszakasz. Azok az egész történelmet kívánták átfogni. Az 1944, illetve az 1989 utáni korszakokra már születtek specifikus magyar nemzetiségtörténeti kronológiák. A városoké ilyen mélységig még nem. Ebben a tekintetben nem is volt modellem, mintám. Azért van szükségünk efféle kísérletekre, hogy világosabban lássuk, mekkora idővagyonnal rendelkezünk egy település ismert múltjában, és azt is, melyek azok a korszakok, évtizedek, hónapok, napok, akár fontos órák, amelyekről alig tudunk valamit vagy épp ismeretlennek, fel nem kutatottak maradtak eddig a tudomány előtt. 2007 február elsején ülttem neki a munkának, egy-kötetesre terveztem, s ím, lett belőle három. Olyan munka ez, amelyet nem lehet befejezni – maga az idő befejezetlen –, legfennebb egy időhatárt lehet vonni. A mi esetünkben ez 1989. december 31. Naponta bővitem az adattárt, beillesztem a már kész és ismert időpontok közé a jövővenyt. Bevezetem a helyére. Javítgatom, tömörítem az információt, amint egy-egy esztendő adataiban elmélyülök, árnyaltabbakká válnak az értékelések. Sokszor kényszerü-

lök a forrás rosszul informáltságát kiigazítani, hiszen a legmegbízhatóbbak a kortársi adatok, az emlékezet, az újságírói, a politikusi fölöttébb csalóka. Hónapokat, napokat, olykor éveket tévethet.

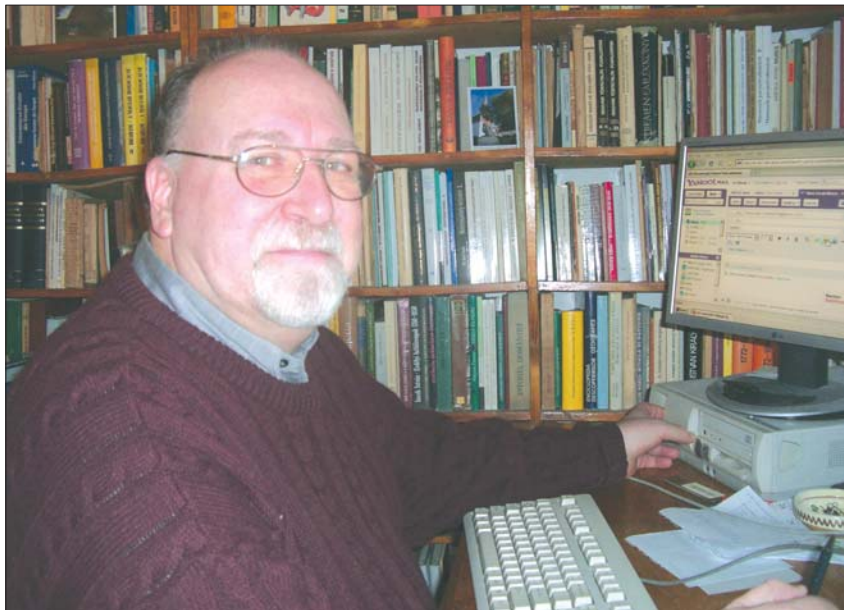
► **Mekkora anyag állt a rendelkezésére, és hogyan válogatott az adatok közül, melyek voltak a fő szempontok? Volt-e olyan eset, hogy mérlegelnie kellett, mit tesz be, esetleg mit hagy ki a kötetből?**

– Az anyag elvben végtelen, akár az idő, csupán meg kellett húznom azt a kört, ahonnan merítem az információt, hogy ne vesszek el a jelentéktelen részletekben, szűjaraatokban. Kizártam a levéltári anyagot, csak a nyomtatásban megjelentet vettem tekintetbe. Tehát azt az anyagot, amely eddig is jórészt hozzáférhető volt az olvasók, kutatók, érdeklődők előtt, de senki nem vette a fáradságot, hogy ezeket a sokfelé publikált adatokat időrendbe állítsa. A történész összefüggéseket keres, tár fel, valószínűsít. Ám ezekhez fogódzó kell, mi tehát ilyen pilléreket adunk a hídépítéshez. A nyomtatott anyag legbősegebb tárháza a 19–20. század vonatkozásában a sajtó. A korábbi korokhoz a kiadott oklevelek, krónikák, összefoglalók, monográfiák, rész tanulmányok. Marosvásárhely esetében nem panaszkodhatunk: sok tanulmány tárgya a város és a városi élet, de az adatok sűrűsége nem egyenletes. Hol összezsomósodik, hol rendkívül gyér. Az adat be- válogatása során a fő szempont az volt, hogy az esemény, jelenség, az említett történés, tény időhöz (év, hónap, nap) legyen köthető. Lehetőleg a városi élet és polgárainak minél változatosabb tevékenységét, képét nyújthassuk az érdeklődőnek a gazdaságtól a kultúráig, a bűnözéstől és botrányoktól a meghatározó rém-

hírekig, a politikai irányítástól a helyi törvényhozásig, az építkezésektől a városrendészeti tervekig s innen a megoldásokig. Minél több személy és jellegzetes helynév visszamentése, a város sokszínűsége a székeleyektől a cigánysáig, a románoktól a zsidósáig és a németekig, híradás azokról az emberekről, akik ezt a települést Székelyvásárhelytől Tg. Mureș–Marosvásárhelyig lakták. Kimaradnak, sajnos, a pontosan nem datálható dolgok, végeredményben minden kimarad, amit nem olvastam el, amiről nem értesültem, amit elnéztem. Minden kötet előszavában, bemutatóján odakiabáltam a fogyasztónak: *Bővíthető!*

► **Voltak-e különösen „nehéz” vagy „érdekes” évek, periódusok Marosvásárhely történetében? Ha igen, melyek voltak ezek?**

– Ha meg akarám kerülni a választ, azt felelném: igen. Sokféleképpen értelmezhető. Tulajdonképpen néha attól nehéz meglesni az arany középút, hogy egy-egy történelmi pillanatról túl sok információ zúdul a fejünkre, máskor azért nehéz a kronológus dolga, mert rettenetesen kevés az adat. A korábbi századokban ez természetes, hiszen a régi kor embere nem tartotta fontosnak, hogy mindent írásba foglaljon. A modern kor embere azért foglal írásba dolgokat, hogy azok lényegét elfedje, elködösítse, hogy meghazudtolja az utókort. A szocializmus éveiben az újságok hírértéke erősen csökkent, szétmállott, megfoghatatlanná váltak az események: a rossz dolgokról, a társadalomban zajló eseményekről nem vagy alig tudósítottak. Minden titkosított, elmaszatolt volt. Még egy olyan banális esemény is, mint az első úgynevezett toronyblokk átadása is hétpecsés titok volt az újságolvasó számára. Aztán a fontos döntések egy túlcenzúrázott államban



A szerző felvétele

– nem Vásárhelyen történtek, hanem Bukarestben, láthatatlan fórumokon. A cenzúra minden jó falatot felzabált. Ezek az igazi nehéz idők, amikor a semmiből kell valamit kicsíráztatni. A szerző nem Bolyai János, a semmiből nem tud új, más világot teremteni. Neki azt az egykori valót kellene rekonstruálnia. És a legbosszantóbb, hogy maga is átélte. De az emberek féltek akkoriban naplót vezetni, a levelekben őszintének lenni. Másfelől minden korszak magában hordozza sajátos érdekességét. De ez közhely, inkább arra kérem az olvasót, válogasson, válasszon éveket, korszakokat kedvére. Rengeteg információt talál, könnyen eligazodhat egy-egy témakörben, hiszen háromféle mutatót is mellékeltem: személyit, földrajzit és városhelyrajzit, illetve tárgyszavas indexet. Én nem igyekeztem érdekesebbé tenni azt, ami a múltban siral-

masan szürke volt. Nem mondtam véleményt a szereplőkről. Nem is feladata ez egy kronológiának. Csak tényeket tárnai az olvasó elé. A tények sorozata, együttese minősíti a korszakot, és persze azt is, aki együtvé szerkesztette. Ezért még a kronológiák is egyéni jegyeket viselnek. Az enyém például attól, hogy a magyar olvasónak szántam, ezért a magyar kulturális vonatkozások, személyiségek jelenléte bővebben van fel- és elővezetve a mű lapjain. Talán egyszer a magyarul nem tudók – a mai városiakok fele – számára hozzáférhető lesz más nyelven is.

► **Munka közben voltak-e meglepő pillanatok, olyan történelmi adatok, akár olyan események, amelyekről nem tudott, vagy esetleg csak legendaként hallott róluk?**

– Számos ilyen pillanat akad. A csoda mindennap

eljön értem, amikor a munkát folytatom. Például 1912-ben és utána is évekig egész komolyan felmerült annak a gondolata felelős elmékben, hogy lebontják a vásárhelyi polgárok verejtékén, pénzén épült, kora újkori várat. Vagy az az 1905 és 1907 között húzódó ex lex korszak, amikor a város és a vármegye sztrájkolt, nem akarta végrehajtani a budapesti kormányzat utasításait. Szívszorító Dandea polgármester polgárellenessége a 20-as, majd a 30-as években, érdekes és alig ismert Bernády György politikai pályafutása a 20-as évek végén, a 30-as évek első felében, amikor különutas kisebbségpolitikát folytatott és megosztotta Marosvásárhely magyarságát... Újabb kori, rendszerváltás után született legenda, hogy 1920 és 1940 között Erdélyben, Vásárhelyen polgári demokrácia honolt.

Folytatása a 2. oldalon

Sebestyén-Spielmann Mihály (1947, Marosvásárhely)

Történész, író, könyvtáros, a marosvásárhelyi Teleki-Bolyai Könyvtár vezetője. A kolozsvári Babeș-Bolyai Tudományegyetemen diplomázik 1970-ben, majd két évig a Román Televízió magyar nyelvű adásának szerkesztője, 1972-től a Teleki-Bolyai Könyvtár alkalmazottja, 1991-től tanít a Szentgyörgyi István Színművészeti Akadémián, 1992-től a BBTE meghívott előadójára. Kötetei: *Erdélyi fejedelmek* (1992), *Napfogyatkozás az Egyetem utcában* (elbeszélések, novellák, 1994), *Múlt és múlt* (esszék, 1995), *Nosztalgia-túra Dél-Paranoiába* (novellák, 1997), *Nyúlgát az idő ellen* (tanulmányok,

2000), *Rencz Dezső jégmauzóleuma* (elbeszélések, 2002), *Catalogus Librorum XVI. Saeculo impressorum* (A Teleki-Bolyai Könyvtár 16. századi nyomtatványainak katalógusa, 2002), *Csüörtőki kimenő* (tárcanovellák, 2004), *A város megérintése* (novellák, 2005), *Túlélőkészlet. Kelet-európai viccek* (Spielmann Andrással közösen, 2005), *Karsztvidék* (2006), *A marosvásárhelyi Ev. Református Kolégium történetéből 1895–1944* (2007), *Rubin-háza jeles napjaiból* (elbeszélések, 2009), *Időtár. Marosvásárhely történeti kronológiája a leg- régebbi időktől 1848-ig* (2009), *Marosszéki krónikák I–II.* (2010).

Mozivászon – Oscar 2011

Melegen tálalt családi dráma

Farkas István

Ang Lee tajvani származású rendező homoszexuális mezőgazdasági munkást és rodeós cowboyt főszerepeltető, *Brokeback Mountain* (*Túl a barátságon*) című filmjének hat évvel ezelőtti Oscar-sikere után természetes volt, hogy előbb-utóbb valaki előrukkol a szebbik nem egymáshoz vonzódoó képviselőit bemutató filmmel, amely nem szűk rétegnek szól, mint amilyen a melegfeszti-válók közönsége. És az is érthető, hogy rögtön az Amerikai Filmakadémia aranysobrát környékezi meg.

A filmet megkaptuk, de csalódnunk kellett mind a forgatókönyvben, mind a kivitelezésben. A Lisa Cholodenko rendezte *The Kids Are All Right* (*A gyerekek jól vannak*) úrt hagy a nézőben: komoly izgalmaktól mentes cselekménybonyolódás után ugyanúgy

katarzismentesen végződik, mint a többi tucatfilm. Emellett ugyanazokból a kliséhalmazokból építkezik, amelyek ma már minden hollywoodi (de sajnos nemcsak) darabnak kötelező elemei.

A filmben megismerkedünk egy, tájainkon (még) furcsának számító amerikai családdal. Nic és Jules leszbikusok, akik látszólag boldog „házasságban” élnek: mindketten szültek egy-egy gyermeket, akiknek a valódi apjuk is közös, ám a spermabank „szolgáltatta”. Így a biológiai apa csak később kerül képbe, amikor a 18. életévét betöltő Joni, „testvére”, Laser kérésére, felkeresi. A férfi megjelenése természetesen felforgatja a család életét, a gyermekek vonzódnak hozzá, és az egyik hölgy ágyba bújik vele, de végül minden jóra fordul. A „feleség” bocsánatot kér felszarvazott „férjétől”, tiszt-



Fotó: outnow.ch

Lisa Cholodenko rendező hívására egy nem hagyományos családba csöppenünk, amely azonban helyenként konzervatívnak bizonyul

távza ezzel magát gyermekei előtt is. A néző viszont becsapva érzi magát, bármennyire is érzékeny a csa-

ládi problémákra vagy a nemiség megélésének nem konvencionális formáira. A túl egyszerű, várható bo-

nyodalom, a közhelyekben tobzódoó szópárbajok, a megszokott kameraállások és világítástrükkök (főleg az

intimebb jeleneteknél) fölöt-tébb unalmassá teszik az alkotást.

A film egyetlen érdekfeszítő vonatkozása annak bemutatása, ahogyan a nonkonformista, már-már hippi „pár” próbálja érvényesíteni a gyermeknevelésben a konzervatív módszereket (nem motorozunk, megválogatod, hogy kivel barátkozol stb.).

Kíváncsian engedünk a rendező hívásának, hogy beavasson egy ilyen, korántsem hagyományos család világába – amit remekül jelenít meg Annette Benning és Julianne Moore játéka –, ám a film közepétől hirtelen elveszítjük a kezdeti lelkesedést, és mindenféle érzelmek nélkül fogadjuk a minden újdonságot nélkülöző tanulságot: a család (álljon hetero- vagy homoszexuális egyénekből) szentség és érték, amelyet senki és semmi – még a megcsal(at)ás sem – tud felbontani.

Bodor Ádám

Bányásznapi

Nem volt ez kimondottan bányavidék. Félig az erdőbe, félig a meredek oldalakra kúszva, mindössze egy bányászfalucska volt, de azért itt is minden évben megtartották a bányásznapot. Hét kilométerre, az alsó faluban volt a vasúti állomás, a rakodó, innen is jártak fel dolgozni, teherautókon érkezett mindig a váltás. Most a két falu között, ahol a völgy valamelyest kiszélesedett, palót vertek át a patakon, s a két parton sátrakat és bódékat állítottak fel. Az ácsok szombat délután esőben dolgoztak, másnap reggelre sem állt el egészen. A hűvös szemerkélés ellenére a bányászok kora délelőtt elindultak lefelé az úton családostul.

A kis bányászfalunak vendégei voltak: két teológus. Azt mondták magukról, hogy jogászok. Előző nap délután érkeztek, s mindjárt elindultak körülnézni. Miután egy darabig a tekepálya körül ácsorogtak, látni akarták az iskolát. Mindenki az azt mondták, hogy jogászok, és most kirándulni vannak.

Most ők is itt voltak, a fiatal tanítónővel és a fiatal óvónővel érkeztek. A szűk völgy hosszú estéi, a sok magányos üldögélés után – mintha csak erre a találkozáshoz vártak volna – a két nő szemébe visszatért minden meleg, s ahogy oldalukon a fiúkkal az ünneplők feszes tömege közt lépegettek, ezt a pillantást igyekeztek némi-keppen óvni a hűvös esőcseppek elől. De találtak egy szárazabb helyet, leültek egy nagy fenyő alá rőmizni. A föld tiszta volt, a patak itt havonként megárad, és magá-

val visz minden hulladékot. Egy idő után abbahagyták a játékot, és csak nézdelődtek a fenyő alól. Aztán az egyik teológus beszélgetni kezdett az óvónővel, és sétálgatva el-tűntek a sátrak között. Ez alatt a másik kettő elheveredett a takarón. Ők is beszélgettek.

Amint a másik kettő visszatért, a tanítónő egy kék vinilintáskából szendvicseket vett elő, kitette őket a táska nyirkos lapjára, és enni kezdtek. A szendvicsek színes gyermekrajzokba voltak csomagolva, amelyeket iskolák folyosóin láthat az ember. A félrelőköt papírokon a színeket és a tanulók nevét lassan elkente a permetező eső.

Közben új társaság érkezett, azok, akik az éjszakai váltásban dolgoztak. Műszak után alaposan lemosdottak, pihentek keveset, aztán ünneplőt vettek magukra. Most mindenkiel kezert fogtak. Egyszerre csak mindenki mindenkivel kezert fogott, együtt volt a három váltás. Fehér gabonapálinkát ittak. Többen odajöttek és koccintottak a teológusokkal. A fiúk örültek, hogy velük is koccintanak, és nincs semmi baj amiatt, hogy a nőkkel vannak. A bányászok nem nagyon izgatták magukat, tudták, jövőre új tanítónő jön. Innen még nem ment férjhez egy tanítónő sem.

Az egyik teológus elsétált egy sátorig, ahol a sört adták, kért négy üveggel, és beállította őket a patakba hűlni. Aztán tovább rőmiztek. Szorosan ültek egymás mellett, jól láthatták egymás köveit, de hát ez most nem volt fontos.

A szemerkélés függönyén át ki lehetett látni a bódék körül mozgó alakokra, hogy gondtalan imbolygásukban mint ázik az az ing, ami már két hete vagy talán három hete kivasalva várt, hogy egy lemosdott, fehér testre kerüljön. Az a teológus, amelyik ezt egy pillanatig figyelte, mégsem mondott semmit, nehogy az óvónő idomaira simuló gondolatait szavakkal megtörje. Kiránduláson voltak. Amíg a sör hült, ők is fehér gabonapálinkát ittak.

Dél felé hirtelen néhányan sietve megindultak az úton fölfelé. Volt, aki szaladni kezdett. Sokan belegázoltak a patakba, mert a hevenyészett palló igen keskeny lett volna. Nem messze, az első kanyarban, oldalára dőlve egy pirit-szállító kocsi lehetett látni, rakományával a patakmederben. Csúszós volt az út. A vezető azt gondolhatta, ezzel még lemegy, kiüríti, hamar fehér inget vesz, aztán jön ő is az ünnepe lyre. Most a kocsit mellett állt, fehéren, szája sarkából kiindulva piros csik vezetett az álláig, s ott egy cseppben megszakadt. Mind azt mondogatta, hogy egy bányászfiú még ült a rakományon, és az most nincs sehol. Az autó mellett, a patakmederben hevert a kiömlött nehéz pirit.

Amikor előkerült alóla az a fiú, többen elfordították a fejüket: nem ünnepre való volt. Az anyja viszont, aki szintén ott állt, egészen közel ment hozzá, és nézte. Nem nagyon akart hozzányúl ni, csak nézegette. A fiú még a halottak között is csendes halott volt, nem véres, egyszerűen csak piszkos a sötétszürke, nedves piritről. Tágra nyitott szája is tele volt a nehéz ércce l.

„Mondani akart valamit – szólalt meg kis idő után az asszony. – Mert mi egyébtől

lett volna nyitva a szája, hogy behullhatott a pirit?”

Többen egyetértettek vele: a fiú bizonyára mondani akart valamit. Közben azért szelíden körül fogták, hogy indulnának el onnét.

„Mit akarhatott mondani?” – folytatta az asszony oly kérlelhetetlenül, hogy úgy tűnt, erőszakkal kell onnan elcipelni. De aztán magától hazament.

Kérdéseivel este sem hagyott fel. Az iskolával szemben, a patak túlsó partján lakott, hangja a nedves levegőben átkelt a víz fölött.

Az egyik teológus ültéből felkelt és becsukta az ablakot. Azt mondta, ezt nem lehet hallgatni. De a szobában is nedves volt a levegő, a rőmikővek minduntalan összeragadtak. A másik teológus kinyitotta az ablakot, ő hallani akarta.

„Mit akarhatott mondani?”

Még egy keveset ültek így, aztán az előbbi teológus elvonta az óvónő ölében melegedő kezét, és felkelt. „Hogy az isten rakná bele...” – mondta igen halkán. Most már úgyis mindegy volt.

„Aztán jövőnk még errefelé” – búcsúzkodtak sietve.

Kiálltak az útra, vártak egy kocsit, hogy levigye őket. Nem voltak rossz fiúk, csak élveztek magukat. Azt mondták magukról, hogy jogászok, közben teológusok voltak. Messziről meglát szott rajtuk, hogy teológusok, de errefelé nem láttak még sem jogászt, sem teológust.

(A kolozsvári származású, Budapesten élő szerző, a kortárs magyar irodalom egyik markáns alkotója, idén februárban lesz 75 éves. Fenti írása A tanú c. novelláskötetében jelent meg; forrás: Digitális Irodalmi Akadémia)

Az idő helyreállítása

Folytatás az 1. oldalról

– Minden adat ennek ékes cáfolata... Fontosnak tartotam besorolni a jellegzetes vásárhelyi épületek építési adatait, hogy kiderüljön, Bernády előtt és után is van élet ezen a téren, hogy például a híres vásárhelyi vízmű már felavatása pillanatában elavult, vagy hogy micsoda sziszifuszi küzdelem folyt a földgáz megszerzéséért és bevezetéséért.

►Hogyan fogadta a szakma a kezdeményezést?

– A kérdés első részére már fennebb válaszoltam. A szakma sehogyan sem fogadta. Voltak a szaktársak részéről dicséző magánemberi hozzászólások, elismerő szemhunyorítás, vállveregetés, Pál-Antal Sándor bevalotta, hogy sokat segített a kötet a marosvásárhelyi várostörténet első kötetének megírásában. De írott formában még recenzió is csak egy született. Ennek ellenére a mű bemutatójára sokan elzárándokoltak, a kötetet sokan meg is vették, arra kértek, hogy dedikáljam, várják a harmadik darabját, hiszen finis coronat opus. Itt kell megemlítenem, hogy a vásárhelyi Mentor könyvkiadó az ötlet felvetésétől mellém állt és támogatott, sürgetett, segített a szerkesztésben, a korrektúrában. Az ő javaslatukra törtük háromba az eredetileg egykötetesre tervezett művet. Nem kutatom annak az okát, miért ilyen nagyvonalú a történészek társadalma. A legfontosabb, hogy a vásárhelyi helytörténészek naponta felhív nak, felkeresnek kérdéseikkel, észrevételeikkel. És jönnek a korrekciók, ami azt jelenti, hogy olvassák az emberek. Nem fo-

lyamatos olvasásra, hanem – reményeim szerint – folyamatos használatra szántuk.

►Kiknek szánta a könyvet: kimondottan kutatóknak, történészeknek vagy a laikusoknak is?

– Mindhárom olvasói, érdeklődői körnek. Fel lehet használni az oktatásban, kiindulópontnak lehet tekinteni a további kutatások során, ötletgazda, fokozni lehet vele a vásárhelyiség érzetét, meg lehet szeretni általa a múltat, magyar városként lehet megélni az elmúlt időt. Városkalauz, példatár. Útmutató a jövő várospolitikussai számára, ha még olvasnak magyarul. Ha még olvasni fognak.

►És akkor arról is néhány szót, hogy az idén nyugdíjba vonul: folytatja a kutatói tevékenységet?

– A kutatás természetéből következik, hogy az ember nem áll meg, amint eléri a nyugdíjkorhatárt. Az értelmiségi létformából nem lehet leereszteni. Mondhatnám, mindhalálig tart. Vanak témáim, dédelgetett terveim, megírandó könyveim. Részben az évek során felhalmoztam a nyersanyagot, amit most le kell őrl ni a ráció, tudás, felismerés, szintézisalkotás malmán. Részben vannak adósságaim. Ha nyugdíjba megy az ember, több ideje van dolgozni. Megszabadul az adminisztráció és szervezés, a hivatalviselés nyűgétől. A többi már az időgazdálkodás és az egészségi állapot függvénye. Nem fogok unatkozni... Ha a munkámat kellene jellemeznem, Hamlettel mondhatnám: „Kizökkent az idő; – ó, kárhozat! / Hogy én születtem helyre tolni azt.”

Végzetes jobbratolódás

Az új rezsim gyökerei

Tamás Gáspár Miklós

NÉPSZAVA

Nagyon fontos, hogy a jobboldal – egyébiránt elengedhetetlen – bírálatakor milyen az írások általános modora és tónusa. Mindentől függetlenül tekintetbe kell vennünk, hogy a kormányzó jobboldal támogatói honfitársaink, akik joggal tartanak igényt tisztteletünkre, s akiknek az emberi méltósága érinthetetlen. Rádadásul, amint már ezt ezeken a hasábkokon elmondtam, a jobboldalnak nagyon is méltányolható történelmi sérelmei vannak, emiatt pedig magyarhoni konzervatívok ott is megvető gúnyt, megalázó szándékot orrontanak, ahol nincsen. (...)

Az, amit most vázlatosan le fogok írni, úgy tetszetik, mintha föltételezném, hogy a jobboldalnak van valami leküzdhetetlen természeti tulajdonsága Magyarországon, amely erre a fajta cselekvésre készíti. De nem tételezem föl. A jobboldal a rendszerváltás után sajátos problémákkal szembesült – ezek helyi, magyarországi sajátosságok –, s kétségtelenül úgy érzi azóta is, hogy a maga módján kell megoldania őket, egyszer s mindenkorra. Az, ami az Antall-kormánynak és az első Orbán-kormányak (kellő erő híján) nem sikerült, azt most megvalósítják. Éppen ezért senkinek nincs oka rá, hogy meglepődjék. A jobboldali politika „kódja” Magyarországon 1990–91-ben alakult ki, s ez azóta se változott. Az, amit ma az elsőpró országházi és helyhatósági többségre támaszkodó, második – és nem utolsó – Orbán-kormány cselekszik, mintha bevásárlási lista alapján történnék, amely sorra veszi az Antall-kormány kudarcait (s e kudarckok okait), s mintha kíséretet tenne rá, hogy kiküszöbölje vagy megelőzze őket. S evvel lehetetlenné tegye a korábbiakhoz hasonlítható vereségeket.

Minden hatalomnak – de különösen a közvéleményre támaszkodó, alkotmányos hatalomnak – alapkérdése a tekintély forrása. Különösen alapvető ez a konzervatív politika számára, amely hagyományosan ellenszenvez a zabolátlan, korlátlan, fölforgató, kegyeletlen kritikával. A baloldal egyszerűen megőrül attól, hogy a konzervatívok azt hiszik, nekik valamiképpen természetes jogcímük van a kormányzásra: de a konzervatívok nem különféle jobboldali klikkek és érdekszövetségek hatalmára gondolnak itt, hanem a hagyományra, a kormányzás – a fönsökség – előkelőségére, az összeforrottságra a nemzeti formákkal. (...)

Amikor 1990. tavaszi, sze-

rény választási sikere után az Antall-kormány arra ébredt, hogy a budapesti sajtó kineveti, nem veszi komolyan, s minisztereinek nemhogy tekintélyük volna, hanem úgyszólván mindenki – a nyilvánosságban – csetlő-botló kabarefiguráknak tekinti őket, akik ráadásul még veszedelmesek is, valami történt. Valami nagyon súlyos. Először is rá kellett jönniük, hogy ez nem konzervatív ország (1945 óta soha nem volt az; ma sem az), másodszor arra, hogy átalakító (részben, de csak részben restaurációs) szándékaik mindenféle strukturális okokból végrehajthatatlanok. Az Antall-kormánynak úgyszólván semmit nem sikerült elérnie abból, amit igazán fontosnak érzett. Ebből a súlyos vereségből tanultak Orbán Viktor miniszterelnök és barátai, és láthatólag mindent elkövetnek annak érdekében, hogy cselekvési szabadságuk útjából eltávolítsák mindazt, amibe az Antall-kormány annak idején beleütközött. Bámulatra méltó következtességek, csodálatra méltó makacsság. Vegyük sorra ennek a listának az elemeit.

1) **A sajtó.** A magyarországi jobboldal első választási sikere (1990) után nyilvánosságra került egy Kónya Imre MDF-frakcióvezető által szignált dokumentum („a Kónya-dolgozat”), amely kedvezőnek tartotta a pillanatot arra, hogy átrendezték az erőviszonyokat a médiákban. Később elmozdították a közszolgálati rádió és televízió konszenzussal kijelölt vezetőit (Hankisst és Gombárt), masszív, politikailag motivált elbocsátások kezdődtek, amelyek ellen hatalmas tüntetéseken tiltakozott a demokratikus közvélemény: megkezdődött a médiaháború, amely csak most, húsz évvel később fejeződött be a közszolgálati médiák hiánytalan jobboldali megszállásával. Húsz évbe telt, de sikerült.

2) **A köztársaságielnök.** A jobboldal megtanulhatta, hogy a végrehajtó hatalomnak ez a sajátos részvevője – aki Göncz Árpád szeretetre méltó személyében ráadásul óriási népszerűséget élvezett – keresztülhúzhatja a kabinet számításait (médiaháború, taxisbloká), tehát ennek a szereplőnek a szuverenitását föl kell számolni. Húsz évbe telt, de most ez is sikerült.

3) **Az Alkotmánybíróság.** Az Alkotmánybíróság számos esetben, de elsősorban a visszamenőleges igazságszolgáltatás, az egyéni szabadság és az információs önrendelkezés tekintetében hatékonyan szegült ellene a tekintélyelvű kormányzati törekvéseknek. Az Alkotmánybíróság függetlenségét és hatáskörét csökkenteni kellett: húsz évbe telt, de sikerült.

4) **A független költségvetési szervek.** Az Antall-

kormány cselekvési szabadságát súlyosan korlátozta a Magyar Nemzeti Bank (emlékezzünk a Surányi György körüli botrányokra), az Állami Számvevőszék, a Bajnai és a második Orbán-kormányét pedig a Költségvetési Tanács. Ezeknek a szuverenitását is el kellett venni, korlátozni vagy megszüntetni.

5) **Önkormányzatok, elsősorban Budapest.** A decentralizált magyar közigazgatás hagyománya a rendszerváltás éveiben tovább erősödött. A helyhatóságok, elsősorban a budapestiek, rivális hatalmi centrumokká alakultak. Ezt a mérközést még nem nyerte meg Orbán Viktor, a helyi (szinte kivétel nélkül jobboldali) kiskirályok elég önállók, de már nyakukon a kormányhivatalok.

6) **Szakszervezetek.** Belőlük is lehetett volna ellenhatalom, de a társadalombiztosítási önkormányzatok megszüntetésével az első Orbán-kormány kihúzta a szakszervezetek alól a vagyont, ezt most az üdülővagyon „államosításával” folytatta, majd a sztrájkjog további korlátozásával fejezte be – egyelőre.

7) **Értelmiség.** A diplomások jelentős része nálunk konzervatív (nem utolsósorban a korábbi „baloldali” kormányok neoliberais politikája miatt). De a voltaképe-



Fotó: MTI

Orbán Viktor – büntetés és semmitmondás a köbön

peni értelmiség (írók, művészek, filozófusok, társadalomtudósok, színészek, filmesek, újságírók) vagy szociálliberális, vagy ettől balra áll (bár ezek a politikai besorolások viszonylagosak és változóak). Az értelmiségnek – a korábbi (1989 előtti) rendszer legitimációs deficit-jét pótló kultúratisztelet miatt is – a legutóbbi időkig hatalmas volt a tekintélye. Ezt masszív elbocsátásokkal, egzisztenciális fenyegetéssel, abszurd megszorításokkal, gyűlöletkampányokkal, fölülről gerjesztett paranoiákkal – hangsúlyozom: itt nagyon enyhén fogalmazok – meg kellett szüntetni. A siker még nem teljes, de a kormány ebben sem áll rosszul.

8) **A szegények.** A szegények mindig gondot jelentenek a konzervatívoknak, akik tudják, hogy a tulajdon jelent kapcsolatot a polgári társadalomhoz, a hagyományos (no jó: többé-kevésbé hagyományos)

rendhez. Akinek nincs veszteni valója, az – a szó negatív értelmében – független. Ezért a szegénység kérdését a kezdettől fogva „moralizálták” (a szegények tehetnek a saját szerencsétlenségükről: lusták, buták, fegyelmezetlenek). A szegénység egyre inkább büntetőpolitikai tétel az egyre konzervatívabb Európában mindenütt.

9) **Az alkotmány.** Az alkotmány nagyon erős külső korlátot jelent, ez bebizonyosodott. Elmosódott, homályos, rugalmas szöveget kell alkotni, hogy ne legyen közjogi határa a hatalomnak. Húsz évbe került, de sikerül. Sikerülni fog.

10) **A külföld.** Itt most kíméletlenül kell fogalmazni. A magyar jobboldali bírálatok egy része indokolt. A nyugati kormányok nem riadnak vissza a kettős mérce alkalmazásától. Nincs olyan stiklijé az Orbán-kormánynak, amelyre ne volna valamiféle nyugati párhuzam. (Igaz, az Orbánt vesszőzó nyugati sajtó zöme a saját kormányát is ütlegeti.) De a volt tengelyhatalmak esetében – s ebbe Ausztriát és Magyarországot is beleértik – történelmi érzékenység tapasztalható, a szigor nagyobb, s aki ennyit nem ért a történelemből (akkor is, ha ez nem fair), ne legyen államférfi, különösen konzervatív államférfi. A külföldi kontroll, sőt: gyámkodás – a szabadságjogok, a jogegyenlőség tekintetében – elháríthatatlan. Ebben sok az igazságtalanság. Ez a kontroll ráadásul nem hatékony, a hatalom fókusza ma is, mindezt: a nemzetállam. De ebben további húsz év alatt sem remélhető siker. A kiközösítés veszedelme eleven. A második világháború emléke talán évszázadokig nem enyészik el.

11) **Hatalmi kizárólagosság és nemzeti mozgósítás.** Amikor Antall külügyminisztere, dr. Jeszenszky bejelentette az Országgyűlésben, hogy az ellenzéki pártok nem képviselik a nemzetet, a nemzeti érdeket – és az SZDSZ, az MSZP, a Fidesz kivonult: ott voltam, emlékszem –, ez még meglepte azt, amit akkor még nem vezettek (és ma is helytelenül neveznek) „baloldálnak”. A „jobboldal” és a „nemzet” világnézeti azonosítása, ami akkor kissé komikusnak tetszett, azóta végbement. Hogy ez milyen lelki következményekkel jár a nem konzervatívokra, különösen a fiatalokra, ne részletezzük. Húsz évbe telt, de sikerült.

12) **Erdély, Felvidék, Délvidék.** A konzervatív jobboldal szívósan próbálkozott azzal, hogy a nemzetiségi jogokat ne tekintse szabadságproblémának – hanem identitásproblémának; anélkül, hogy az irredentizmus vádjá túl hangossá váljék. Ez

a modern magyar nemzeteszme teljes átfogalmazása. Húsz évbe telt, de sikerült.

Folytathatnám, de minék. Az ország jobbratolódása annyira mély és intenzív (anélkül, hogy igazán konzervatív lenne), hogy a „baloldal” két legnépszerűbb embere ma két kitűnő és bátor konzervatív férfi: Debreczeni József és Ungváry Rudolf. Ők persze egyben liberális demokraták. De az ő ellenállásuk nem változtat azon, hogy a jobboldali program simán „átmegy” a magyarországi közvéleményen, amely elfogadta saját korlátozását annak fejében, hogy az új Orbán-rezsim megígérte a megszorítások politikájának befejezését. Mire világossá válik, hogy a megszorítások – amelyekre részben az Európai Unió kényszere miatt kerül sor – a korábbiaknál is súlyosabbak, már késő lesz. Majdnem minden ellensúly kiiktatva. Jelenleg Magyarországon az történik, amit Orbán Viktor és hívei akarnak. És nemsokára ezt hívják törvényes rendnek. A konzervatív eszméből – bár van köze hozzá – ez nem következik. Ezt konzervatív nemzettársaink is ki fogják mondani. Tudni tudják máris.

Orbán tyúkjá

Nagy N. Péter

NÉPSZABADSÁG

Egy rossz szót nem lehet szólni arról, amit Orbán Viktor tegnap éwertékelésként mondott. De jót sem, mert szinte semmit sem mondott. Akárha playbackkoncerten lettünk volna. Hang van, élet nincs.

Pedig „régi vágya Magyarország polgárainak, hogy mindarról, amit a kormány tagjai egy-egy évben megvalósítanak, arról, amit az elkövetkezőkben terveznek és arról, hogy mindezt milyen megfontolásból teszik, mihamarabb – és lehetőleg minél pontosabban – az ország polgárai első kézből értesüljenek”. Ezt így mondta Orbán Viktor az első éwertékelésén 1999-ben. Most korrigálta az állítást, kimondatlanul is. Igaz, nem is nagyon hibázott, ami nyertesnek ítélt helyzetben eredményes taktikai megoldásnak tűnhetett számára. 1999-ben még nem így volt. Akkor hat hónap kormányzás után közölte a Vigadó közönségével, hogy Magyarország gazdasági növekedése az Európai Unióénak kétszerese lesz 1999-ben, 10 százalékkal nő a magyar áruk exportja, 60 százalék alá kerül az államadósság, a keresetek vásárlóértéke 3,6, a nyugdíjaké több, mint 4 százalékkal emelkedik. Az inflációt egy-számjegyűre zsugorítják. Most? Próbáljunk a legfontosabb mondatok mögé nézni, hátha vannak ott valahol üzenetek.

„Lehet, hogy bennünk sem folyó, sem vas nem fog...” Lehet, de ebből nem bomlik ki semmi. „Sok millió magyar ember közös terve valósul meg...” Jó, tegyük fel, de mi a terv? „Az utolsó lehetőség ez a haza előtt, vagy az utolsó utáni...” Belegondol a szónok, hogy ha valaki kétszáz év múlva olvassa a jegyzőkönyvet, mit ír a lap szélére, ahová a gloszszakat szokták régen, mikor még nem gondolták, hogy négyéves ciklusonként fordul a haza sorsa? „Nem lehet előbb a disznótoros, mint a disznóvágás.” Jó, rendben. „Létezik bűn, amire nem ad feloldozást származás... vagy a nemzetközi kapcsolati háló.” Ez az állítás megfeythető, bár ne lenne az! „Csak a tetemet sodorja az ár...” Oké. „Magyarország átszervezésének kulcskérdése az új Alkotmány, mert a jelenlegi nem a magyarok alkotmánya.” Ha van valami, ami az elpusztíthatatlannak hit szocialista világrendszerből egyebek közt a nagy magyar szellemi teljesítménnyel való békés kimenekülés jelképezi, az épp ez az ütött-kopott alkotmány. Ha ennek nincs köze Magyarországhoz, akkor a rendszerváltásnak sincs. „Elkötelezettnek kell lenni a jó iránt.” Igérjük, azon leszünk. Befejezzük az idézetek faggatását. Lelkesedésünk hiányát igazolva látjuk azzal is, hogy a szónok számára kedves közönség Grosics Gyula köszöntésétől eltekintve csak mintegy fél órányi beszéd után érezte úgy, hogy tapsolnia kell. Majd még talán kétszer.

A sterilitásában tökéletes éwertékelésben egy rontást mégis találtam. Miközben Orbán Viktor került mindezt, ami a tények világával összevethető lenne, idézett egy mondatot, amely szerint fontos a terv, és fontos a határidő, de egy mondatba ne kerüljenek. Márpedig azok így együtt ott vannak a nyilvánosságban, még ha most nem is engedné meg magának ezt a „politikai luxust”. Azért behívta az emlékeztünkbe: tíz év, egymillió munkahely. Ez az ígért. Ami most azzal a felismeréssel gazdagodott, hogy a magyar ember tisztességes, számára a munka becsület dolga, de nem mindenki él ezzel a lehetőséggel. Pedig mindenkinek dolgoznia kell. „Nagy hiba lenne egyenlő-ségelet tenni azok közé, akik dolgozni akarnak, de nem kapnak munkát, és azok közé, akik tudnának ugyan dolgozni, de úgy gondolják, hogy segélyen vagy egyéb állami juttatáson élni mégiscsak kényelmesebb, és amellet ebből-abból pénzt is lehet csinálni. Ha másból nem, hát tyúkpásból.” Itt bizony érezni a tervet és a határidőt is. A lehető legrovidebb időn belül vissza fogják venni a rászorultaktól a segélyek nagy részét. De hogy lehet pénzt csinálni a lopott tyúkból? Azt nem eladni, enni lopják. Jobb lett volna megúszni, de mégis csak ígért valamit a miniszterelnök.

Gyengülő hatalmak dilemmái

A PD-L jövője

Mircea Cărtărescu



Miközben a közvélemény a PSD, PC és PNL szövetségének létrehozását figyeli, ami a hatalmon belül történik, az némiképp homályban marad, nagyrészt a kormánypárt médiával való rossz kommunikációja miatt. Ez kellemetlen árnyat vet a jelenlegi hatalomra: a kommunikáció hiányát általában egy autokratikus és arrogáns hatalommal társítják. Valóban, a PD-L kemény magja, amely effektíve kormányoz, ilyen. A pártot az utóbbi években főleg sokat szereplő tagjainak korrupciója miatt keményen bírálják, s emiatt egyenesen a PSD-hez hasonlítják, tipikus példájává vált a belső reformon át nem ment pártnak. Ma ez az alakulat olyan tömörülésnek tűnik, amely nem ideológiái, hanem klientéla meghatározta törekvések, közvetlen gazdasági és politikai érdekek köré csoportosult. A demokrata-liberális párt eredetileg Traian Băsescu személyes pártja volt, ahogyan a PSD Iliescu pártja volt. De mivel e két vitatott politikus csillaga rövidesen lehanyatlík (tulajdonképpen már le is hunyt), érthető, hogy ezekben az oportunisták pártokban mozgolódás és átszervezés van folyamatban, a túlélésre törekednek egy „atyuška” nélküli világban. A PDL nem számíthat többé – vagy legalább is nem sokáig számíthat – Băsescu karizmájára és funkciójára. Rövidesen egymagában kell feltállnia magát egy ellenséges politikai környezetben. A kormányzás válságos időszakban a népszerűség drámai zuhanásához vezetett. A végletes és indokolatlanul fájdalmas intézkedések, amelyekhez ebben az időszakban folyamodott – beleértve az áfa ostoba emelését 24 százalékra és a bérek és nyugdíjak ész nélküli csökkentését – sokba kerülnek ennek a pártnak a következő választásokon. Mint ahogyan sokba kerül, hogy nem figyelt a sajtóra és televízióra, nem törődött saját megítélésével. Már nappal ez előtt a PD-L vezetésével tartott találkozón Băsescu elnök igen élesen beszélt a párt „nagymenőiről”. Joggal vádolta őket a bírálókat özőnével és különösen az ellenzék által ellenőrzött televíziós csatornákból naponta zúdított szitkokkal szembeni passzivitásukért. Hasonlóképpen rosszallásának adott hangot Băsescu az igazságszolgáltatás akadályoztatásáért olyan ügyekben, mint például a Monica Iacob-Ridzié. A párt nehéz embereivel szemben, mint Berceanu, Blaga, Videanu vagy (akármit mondana is a hölgy) Elena Udrea, az elnök az utóbbi időben előszeretettel említ olyan neveket, akiket

korábban, úgy tűnt, nem különösebben szívlelt, mint Sever Voinescu, Cristian Preda, nemkülönben Monica Macovei. Nagyon tiszteltetelméltó nevek, természetesen, de egy fecske nem csinál tavaszt. A PD-L tiszta és értékes embereinek kis csoportja (akik főleg a PNL-ből jöttek) nem rendelkezik sem döntési jogokkal, sem területi háttérrel, és én személy szerint nem hiszek a jövőjükben egy ilyen durva pártban, amilyen a PD-L. Hasonlóképpen az a véleményem, hogy Teodor Baconschi kereszténydemokrata mozgalmanak lehet politikai jövője, de nem a PDL-n belül. A párt kemény emberei ezúttal nem hajoltak meg Băsescu főnökösködése előtt. Legálabbis Vasile Blaga hangján látványosan kimutatták függetlenségüket egykori mozgonyukkal szemben. Ez a magatartás, amely máskor a lapok címlapját lepte volna el, ma már nemigen érdekel senkit. A PD-L mindenképpen elítéltnek látszik, még ha hatalmon marad is. Mert kevesen hisznek már annak a pártnak a politikai létjogosultságában, amely nem reformálta meg önmagát, rosszul kormányzott, és képtelennek bizonyult arra, hogy felvállalja a parlamenti jobboldalt, még akkor sem, amikor a PNL balra zuhant, nyakában a PC malomkövével. Cristian Preda és Sever Voinescu jól látták (ők pedig párton belül vannak): a PD-L láthatóan „elpészédődött” a kormányzás éve alatt. Egyetlen esélyt látok még e párt számára: vonuljon ellenzékbe, eleget kormányzott. Itt az ideje levetni a kormányzás terhét, és kis szünetet tartva elgondolkodni az ideológiáján, aminek nagy hasznát vehetné. Váloztatni kellene az imidzsén, és talán a nevén is. Mert ha a baloldal most offenzívába lendült, elnyelve a liberális pártot, amely ily módon kilép egyfajta, még reményre jogosító ideológiai kétértelműségéből, továbbra is megoladlan marad a jobboldal, a korszerű gazdaságok mindenkor motorjának a kérdése (hangsúlyozom: a mérsékelt, haladó szellemű és erőteljes szociális szektorral rendelkező jobboldalra gondolok). A PD-L egyelőre nem látszik e probléma megoldásának. **(Fordította: K. B. A.)**

A választások győztese előttünk áll

Ioana Lupea



A Crin Antonescu által kibontott „jóérzés forradalma” a napokban véget ért Victor Ponta PSD-vezér emlékeztetésével. „A Szociál-Liberális Unió az emberek kérdésére válaszol:

«Mit tesznek azért, hogy megszabadítsatok Traian Băsescutól, Udreától, Boc-tól, a PDL-től?»”. Ponta érdeme, hogy ragyogóan összefoglalta az új ellenzéki szövetség programját. Nem is számít, mi következik a „zsarnok” megrendezés után, a legkevésbé a Szociál-Liberális Unió támogatói számára. A cél ugyanis nem a közjó vagy a társadalmi béke, hanem a bosszúállás azon, aki a köztudatban vétke – vagy akként állították be – az utóbbi években elszáradt nélkülözésért. A válság megszűnt objektív valóságnak lenni, ezzel szemben kizárólag – ezt mondják a televíziók – a Traian Băsescu által irányított Boc-kormány inkompetenciájának és korrupciójának az eredménye. A Szociál-Liberális Unió populista mozgalom csupán, világos tervek és ideológia nélkül. A politikai színtér polarizálása azonban teljesen esélytelenné teszi a bosszúvágytól, bűnbakkereséstől, messianizmustól, bosszorkányüldözéstől mentes racionális politikai retorikát. A politikusok már nem választókat akarnak, hanem követőket. A választó értékkel, kérdéseket fogalmaz meg a politikus nyilatkozatairól és tetteiről, megkérdőjelezi jóhiszeműségét és jóérzését. (...) Eddig civil politikusaink az apokalipszist hirdető diktátor bőrébe bújtak. Retorikájuk ugyanaz: Románia ostromolt vár, az ellenség pedig, a törekény demokráciánkat, államunk biztonságát, az emberek életét és jólétét fenyegető gonosz, a másik táborban van. Traian Băsescu el akarja hitetni velünk, hogy a rossz a mogulok, a neokommunisták, a vörös oligarchák táborában van. Az „Ördög-Băsescu” politikai likvidálásának prófétái ezzel szemben meg akarnak győzni arról, hogy az államfő és cimborái beszennyezték a kezüket a „bárány” Constantin Nicolescu vérével. A Traian Băsescu által gyakorolt erőszakosan vulgáris nyelvezet megegyezik az ellenzéki tábor hangjával. A különbség: utóbbi több csatornán terjed, így fülsüketítő. (...) Victor Ponta és Crin Antonescu majdhogynem túlszárnyalta Traian Băsescut, aki a Năstase-kormányának „karókat ígért a Victoria téren”, a parlamenti képviselőknek pedig azt, hogy nem kerülhetik el a sorsukat. A két politikus Nicolae Ceaușescuhoz hasonlított Băsescut, utalva az „utolsó kezelésre”, amelyben a forradalmi erők a diktátort részecsítették. A cinizmussal gyakorolt gyűlöletbeszéd másokon csattan: a gazdagokon, szociális eltartottakon, a romákon – az ellenzéknek és a hatalomnak volt elegendő tartaléka, hogy összefogjon a megbélyegzésükre. Bármely józan ember számára világos, hogy Traian Băsescu, Victor Ponta és Crin Anto-

nescu nem gyűlölik egymást, utóbbinak nem is jutna rá energiája. Csodálják, utánozzák, gerjesztik egymást, beszédeiket a másik inspirálja, ők maguk készek bármikor osztozkodni a hatalmon, bizalmasaik pedig a koncon. A gyűlölet a szociális katalizátor szerepe, és úgy tűnik, az egyetlen érzés Romániában, amely képes mozgósítani az embereket. Traian Băsescu politikai tapasztalatából az ellenfeleknek meg kellett volna tanulniuk, hogy a gyűlölet bármikor a „prófétája” ellen fordulhat. Kinek szól a gyűlöletbeszéd? Az utóbbi húsz év válságai által kitermelt tömegembernek (...), akit a politikai pszichológia elszigeteltől, csalódásoktól, igazságtalanságtól letaglózott egyénként jellemez. A tömegember megmentő után kutat, és ezúttal újabb csodamegoldást ajánl neki – valamennyi problémájára – a Szociál-Li-



Traian Băsescu – búcsú önmagától

berális Unió, megszabadítva Băsescutól, Udreától, Boc-tól, a PDL-től. A 2012-es választást nem Băsescu, Ponta, Antonescu és a mogulok nyerik, sem valamilyen közellenség, akit addig kitálálhatnak. A győztes máris előttünk áll, több formát ölthet, egyik párttól a másikhoz áll, hogy elbillentse a hatalom mérlegének nyelvét. A győztes a felebarátunkkal szembeni gyűlölet. **(Fordította: Sz. L.)**

Paktum a versenyképességért

Christoph B. Schiltz



Angela Merkel kancellár pénteki brüsszeli javaslata radikális fordulatot jelent a német Európa-politikában. Amit Berlin éveken át ördögtől valónak tartott, az most az egyetemes gyógyszer. A hagyományos álláspontok ártékelése önmagában nem feltétlenül rossz, a tanulni akarás bizonyossága. Azonban sok a nyitott kérdés: Használható-e Merkel javaslata? Valóban erősödne a versenyképesség Európában? Végül hogyan ötvözi Merkel a gazdasági kormányzást az eurokötvényekkel szembeni ellenállással, illetve a kocká-

zatok társításával? Világos, ahogy Merkel javaslata alkalmazásra kerül, úgy jutunk közelebb az eurokötvényekhez. Aki annyira akarja a szoros gazdasági együttműködést és koordinációt Európában, annak készen kell állnia a kockázatok elfogadására. A „versenyképességi paktum” a kapu az eurokötvényekhez. A kancellárnak ezt világosan ki kellene mondania. A kormány javaslata egyelőre távol áll attól, hogy alkalmaznák. Az egyes kérdéseket illetően erős fenntartások vannak. De Merkel képes legalább belföldön pontokat szerezni és magát Vasladyként prezentálni, aki a gyengébb gazdaságokat a közös gazdasági kormányzás révén rendreutasítja. Ez a kép azért fontos, mert a szövetségi kormány kénytelen lesz meghozni márciusban egy rendkívül népszerűtlen intézkedést: új milliárdos garanciákat vállalni a csődös országokért. Merkel tervei ingatag lábakon állnak: gazdasági kormányzást akar az EU-szerződés módosítása nélkül, a nemzeti szuverenitás további feladása nélkül és nagyobb politikai integráció nélkül. Ami nem valószínű, hogy bekövetkezik. Milyen jogi alapon lehet az egyes intézkedéseket véghezvinni, és milyen büntetésre számíthatnak a jövőben a versenyképesség ellen vétők? A szankciók csak akkor vezetnek eredményre, ha alkalmazásuk automatikus. Ehhez pedig nincs meg a többség. Teljesen homályos ugyanakkor: hogyan lehet meghatározni versenyképességi mutatókat politikai hatások nélkül? Ezenkívül a bér inflációs rátahoz való kötésének eltörlése – ami csak nagyon kevés országban gyakorlat – nem oldja meg az erősen eltérő bérköltségek problémáját. Röviden: Merkel tervei szebben hangzanak, mint amilyenek a valóságban. **(Fordította: Sz. L.)**

A német recept

Inotai Edit



Batmannak és Robinnak is nevezik őket a nemzetközi sajtóban, és valóban, a mentőangyal szerepe nem áll távol tőlük. Angela Merkel német kancellár és történelmi partnere, Nicolas Sarkozy francia államfő (ezúttal szodatlan, másodhegedűs funkcióban) Európát mentené, ha a többiek hagynák.

Merkel terve az európai gazdasági kormányzásról a hét végén kezdett körvonalazódni: a német receptet alkalmazva rázná gatyába Európát. Pontosabban már csak Európa egy részét, az euroövezetet. Ez komoly fordulatot jelez a kancellár Európa-politikájában. Angela Merkel egészen eddig ellenállt ugyanis a többsebséges Európa gondolatának. Ha új szabályokat ho-

zunk, azok mind a 27 tagállamra vonatkoznak – hangoztatta korábban, az egyenjogúság jegyében. Most mégis úgy döntött, hogy elegendő lesz a 17 eurótagra koncentrálni, elvégre éppen az eurót (Merkel szavaival: a közös politikai projektet) kell védeni.

A tizenheteket sem lesz könnyű meggyőzni a javaslattól. A versenyképességi paktum – amit Merkel és Sarkozy váratlanul terjesztett elő, ellopva a show-t az energetikai témától – olyan kérdéseket feleget, amelyek eddig szigorúan nemzeti hatáskörbe tartoztak. A német kancellár többek közt azt szeretné, ha az euroövezetben harmonizálnák a társasági adót, a nyugdíjkorhatárt, alkotmányba iktatnák, hogy mennyi adósságot halmozhatnak fel az országok, sőt még a fizetések esetleges inflációkövető emelésébe is beleszólna.

Nem akarjuk a német diktatúrát – tiltakozott rögtön egy belga tisztviselő, de a kórushoz csatlakoztak az osztrákok(!), a luxemburgiak, az írek és általában a kisebb tagállamok. Az írek és az észtek például az alacsony társasági adójukat féltik, amire egyébként évek óta prűskölnék Berlinben, mondván, ezzel csábítják a határon túlra a német cégeket. Az osztrákok a nyugdíjrendszerükbe és a fizetésekbe nem adnának beleszólást. Hogyisne, hogy aztán adott kormányokat azonnal kiszavazzák a hatalomból, amiért ilyen népszerűtlen intézkedéseket hoznak! Az Európai Unió már ma sem túl népszerű a szavazópolgárok szemében, de a legtöbb dél- vagy közép-európai politikus a hideg rázná ki attól, ha saját választópolgárainak éppen egy német szellemiségű Európa gondolatát kellené eladnia.

Vajon csak lufikat ereget Merkel és Sarkozy? Nem valószínű. Túl nagy a tét: Merkel csak akkor hajlandó a német adófizetők pénzét belepumpálni a 440 milliárd eurós európai mentőcsomagba, ha lát rá garanciát, hogy azt néhány év alatt nem herdálják el. Jogos felvetés, pláne abban az évben, amikor a kancellárnak hét tartományi választáson kell helytállnia. Fogós kérdés azonban, hogyha sikerülne is elfogadtatni a német receptet, vajon ki ellenőrizné az új szabályok betartását, és lennének-e szankciók? Arról nem is beszélve, hogy Robin, alias Sarkozy mikor megy bele abba, hogy a németek 67 évéhez közelítse a nyugdíjkorhatárt? A franciáknál már a 62 év is nemzeti dührohamot és több százszázreszt tüntetéseket váltott ki.

Merkel egy hónap gondolkodási időt adott a kiválasztott tizenheteknek, hogy emésszék az elhangzottakat. Aztán Batman (Robinnal vagy nélküle) visszatér.

Fiatal vállalkozók támogatása

Czédly József

Gazdasági válság idején különösen aggasztó jelenségnek tekintendő a nagyméretű munkanélküliség, ezen belül a fiatalkorúak számára felajánlott munkalehetőségek korlátozott száma, a munkaképes, úgynevezett aktív lakosság foglalkoztatottságának alacsony arányszáma. Ez utóbbi tekintetében, az EU keretében Romániában a legkedvezőtlenebb a helyzet, az aktív lakosság alig 50%-ának van munkahelye az uniós átlag 62%-ával szemben és az EU számára elfogadott stratégiai, 2020-ra kitűzött célhoz viszonyítva, mely az aktív lakosság 75%-ának kíván munkahelyet teremteni.

Ezen a helyzeten akar javítani a kormány február 2-án tartott ülésén elfogadott törvényerejű sürgősségi kormányrendelettel, valamint ennek gyakorlati alkalmazását szabályozó határozattal, melyek a 35 évnél fiatalabb személyek vállalkozási lehetőségét kívánja könnyíteni, több ezt szolgáló kedvezmény biztosítása alapján.

Az új jogszabály tehát a 35 évnél fiatalabb személyeket érinti, ezek számára kínál fel kedvező lehetőségeket mikro- és kisvállalatok létrehozására. Az ehhez szükséges pénzügyi források előteremtését két alapvető intézkedés teszi lehetővé:

- mindazok a fiatalok, akik először létesítenek vállalkozást, jogosultak az állam részéről a vállalkozási terv (planul de afaceri) összegének 50 százalékát kitevő vissza nem térítendő támogatásra, de nem többre,

mint 10.000 euró;

- az Országos Hitelgarancia alap (Fondul Național de Garantare a Creditelor) a vállalati terv megvalósításához szükséges hitelek összegének 80%-át garantálja, de nem többet mint 80.000 eurót.

Az említett jogszabályok a fentiekén kívül még a következő kedvezményeket biztosítják:

- a mikro- és kisvállalat legtöbb 4, nem meghatározott időtartamra felvett, alkalmazottja számára eltérő munkaadó társadalombiztosítási hozzájárulás-befizetési kötelezettségét;

- ingyenessé teszi a mikro- és kisvállalat bejegyzését a Cégbejegyző Hivatal Nyilvánosság (Oficiul Registrului Comerțului);

- ingyenes tanácsadást és felkészítést biztosít a Kis és Középes Vállalkozások és Szövetkezetek Területi Hivatalai (Oficiul Teritorial de

IMM și Cooperafie) bevonásával.

A kezdő vállalkozók így támogatott vállalkozásainak mikro jellege megszűnik a bejegyzésük után eltelt harmadik év december 31-ével. Ugyancsak megszűnnek a törvény által előírt kedvezmények ha a vállalkozás fél-évi pénzügyi beszámolójából kiderül, hogy a vállalkozás évi forgalma (cifra de afaceri) meghaladja az 500.000 eurót.

A kedvezményeket igénylő vállalkozó a következő feltételeknek kell megfeleljen:

- a korlátozott felelősségű társaság (kft) cégbejegyzésekor nem töltötte még be 35. életévét;

- a cég bejegyzése előtt nem volt részvényese vagy vezetőségi tagja egy kereskedelmi társaságnak;

- először hoz létre egy korlátozott felelősségű társaságot;

- a fiatalok által létrehozott mikro- és kisvállalatnak nem

lehet több, mint 5 tevékenységi tárgya (obiect de activitate). Ez az előírás azt akarja elérni, hogy a vállalkozásnak kell legyen egy jól meghatározott működési területe;

- a vállalkozásnak legtöbb 5 üzlettársa (asociat) lehet;

- nem képezhetik a vállalkozás tárgyát: pénzügyi és biztosítási ügyletek; ingatlan forgalmazás; szerencsejátékok és fogadó irodák; fegyver és lőszer, robbanóanyag, dohány, alkohol, kábító szerek előállítás és forgalmazása;

- a vállalkozók kötelesek legkevesebb 2 alkalmazottat foglalkoztatni és a nyereség legkevesebb 50%-át beruházásra fordítani.

A kormány 2011–2012 időszakra 46,2 millió lejt irányoz elő az ismertett jogszabályok gyakorlatba ültetésére, és úgy számol, hogy kb. 1.100 vállalkozás fog részesülni a felsorolt kedvezményekben.



Az egészségbiztosítási hozzájárulás fizetése

Deák Levente

A 2006. évi 95. törvény 257. szakasza 2. bekezdésében foglaltak értelmezése

A címben szereplő törvényszakaszt nemrég a 2010. évi 107. sürgősségi kormányrendelettel módosították (a 2010. december 10-i 830. Hivatalos Közlönyben olvasható). A módosító jogszabály 2011. január 1-jén lépett hatályba. A módosítás – megítélésem szerint – azért vált szükségesé, mert a törvényalkotó szándéka szerint a hozzájárulás fizetésének kötelezettségét kiterjesztették a 740 lej fölötti nyugdíjakra, s ezt törvénymódosítás nélkül nem lehetett elérni. Különben a 95. alaptörvény 257. szakasza 2. bekezdésében szereplő kötelező hozzájárulás-fizetési esetek, helyzetek nem változtak, egészen pontosan csak az f) pontot fogalmazták újra, majd pedig a már említett 2. és a 2/1.bekezdés után iktatták be a 2/2. bekezdést az említett 740 lej fölötti új nyugdíjszinttel, majd a jövedelmek halmozását tartalmazó 3. bekezdést is kiegészítették.

Azokat az eseteket, amelyek a 257. szakasz 2. bekezdésében szerepeltek, és ma is jelen vannak, itt csak felsorolom, mert ezek majd később, az f) pont ismertetése során „még szerephez jutnak.” Tehát a hozzájárulást fizetni kell a munkabér vagy más, ezzel azonosított, adóköteles jövedelem után – a) pont; az egyéni tevékenység nyomán szerzett adóköteles jövedelem után – b) pont ; a mező- és erdőgazdasági tevékenységből származó, adóköteles jövedelmek után, amennyiben az ezt elérő fizikai személy nem munkaadó, és nem so-

rolható a fenti b) pontba – ez volt tehát a c) pont –; a munkanélküli segély, mint jövedelem után – d) pont. A legutóbbi módosításig a 257. szakasz 2. bekezdésének volt még egy, az e) pontja, amely a nyugdíjból származó jövedelmet is ezekhez sorolta, de ezt az e) pontot a 107. sürgősségi kormányrendelettel kifejezetten hatályon kívül helyezték, és helyette beiktatták a már említett 2/2. bekezdést a 740 lej fölötti nyugdíjszinttel.

A gond – szerintem – a 257. szakasz 2. bekezdésének f) pontjában foglalt esetekkel van, ugyanis a bizonyított megfogalmazású szövegből az áramozható ki, hogy a javak használatának átengedéséből (bérbeadásból), aztán a kamatokból és az osztalékokból, a szellemi tulajdon hasznosításából szerzett jövedelmek után, valamint minden más, egyébként adóköteles jövedelem után csak akkor kell egészségügyi hozzájárulást fizetni, ha az adóalanynak a 257. szakasz 2. bekezdése a-d) pontja szerint nincs jövedelme, illetve akkor, ha nincs 740 lej fölötti nyugdíja. (... „nu realizează venituri de natura celor prevăzute la lit. a)-d), ... alin 2/2...., dar nu mai puţin de un salariu de bază minim brut pe ţară, lunar”). Ezzel bizonyosan a „kétszeri terheztetést” kívánták elkerülni.

Értelmezésem szerint, ha például a 740 lej fölötti nyugdíjjal rendelkező személy újságírói tiszteletdíjból bevételhez jut, amely után jövedelemadót fizet, e pluszjövedelme után mentesül az egészségügyi hozzájárulás fizetése alól, mert tőle a jelenleg 5,5 százalékos hozzájárulást nyugdíjából tartják le!

A tartási szerződés felbontása

Deák Levente

(Brassói olvasónknak)

Gyakoriságát tekintve, a tartási szerződés (contractul de întreţinere) közvetlenül az adásvételi szerződés után következik. Mindkettő kétoldalú, visszterhes, tehát nem ingyenes szerződés, és abban is hasonlítanak az állam részéről a vállalkozási terv (planul de afaceri) összegének 50 százalékát kitevő vissza nem térítendő támogatásra, de nem többre,

aki tartási szerződéssel próbál gondoskodni magáról, leggyakrabban élete alkonyán és végéig, annak tudnia kell, hogy ezzel tulajdonjogát elveszíti a szerződés megkötése, hitelesítése és betáblázása pillanatában. Amit az eltartott bekövetkezett halála kivált, az az eltartás, azaz az eltartó(k) eltartási kötelezettsége megszűnik. Az így, a tartási szerződéssel megszerzett ingatlan a hagyaték tárgyát sem képezi, mert az már nem volt, nincs az örökösök tulajdonában.

Az eddig elmondottak azonban nem minden helyzetre illenek rá, mert előfordulhatnak olyan esetek is, amikor a tartási szerződés valójában ajándékozást takart valamelyik leendő örökös javára és a többi leendő társörökös kárára, és ezeknek a hagyaték

történet teljes vagy részleges kismémmizését eredményezi. Más esetben az örökösök az eltartott halála után azért próbálnak pert indítani az eltartó(k) ellen, mert a szerződés okozta vagyonszerzésük egy olyan jogügylet következménye volt, amelynek legfontosabb vállalkozását : az eltartás nyújtását az eltartó(k) nem teljesítették, amit azonban az eltartott életében valamilyen ok miatt nem tett szóvá, pontosabban, ő nem kérte a szerződés felbontását.

Az itt vázolt esetekben arra kell jogi választ, jogi tanácsot megfogalmazni, hogy az eltartott személy örökösöi utóbbi elhalálozása után kérhetik-e a szerződés felbontását, és ha igen, mire alapozva tehetik ezt meg? A válaszadás nem könnyű, mert a hatályos polgári törvénykönyv ma-

gát a tartási szerződést sem szabályozza (contractul de întreţinere este un contract nenumit), ebből következően a feleletet a joggyakorlatnak kellett megtalálnia, megadnia. Ez pedig a következő: való igaz, hogy a tartási szerződés, jellegét tekintve személyhez kötött, azaz jogviszonyt a két szerződő fél között létesít, így a vállaltakat nekik és nem másnak kell teljesíteniük. Ugyanakkor nem lehet tagadni, hogy a létrejött jogviszonynak vagyoni jellege is van, jelesül a felbontásnak is, amennyiben ez a felek közötti vagyoni egyenlőség helyreállítását célozza. Ez a vagyoni jelleg meglepte pedig elegendő jogi érv ahhoz, hogy az érdekelt örökösöknek is elismerjék perindítási jogosultságát egy olyan helyzetben, amikor az eltartott és en-

nek örökösöi vagyonszerzésre egy, nem a valós helyzetet tartalmazó jogviszonynak, a vállaltak nem teljesítésének a következménye. E jogi lehetőségnek két feltétele van. Az egyik az, hogy az eltartott ne mondtott volna le még életében erről a jogáról, vagyis a szerződésben szereplő eltartásról, egészen pontosan az eltartás elmaradására alapozott perindítási jogáról. A másik pedig az elhalálozásától kell számítani (3 év).

Az eltartott örökösöi által indított és általuk megnyert pernek az lesz a következménye, hogy az ingatlan letti tulajdonjog visszaszáll az eltartott nevére, majd pedig utóbbi hagyatékába bekerülve, ez is az örökösöknek marad. Nekik tehát erre is hagyatéki eljárást kell

majd lefolytatniuk. (Arra az esetre itt nem térek ki, hogy az eltartók milyen esetben kaphatják vissza az általuk rendszertelenül, nem a vállaltak szerinti eltartás ellenértékét.)

A 2009 nyarán elfogadott, kihirdetett, de még nem hatályos új polgári törvénykönyv a 2263. szakaszban, ennek összesen hét bekezdésében foglalkozik a tartási szerződés megszüntetésének eseteivel. A 6. bekezdésben szó szerint az áll, hogy a szerződés felbontásáért indított perindítás joga az örökösökre száll át, vagyis ezt a kérdést a joglalkotó a már kialakult joggyakorlatból kiindulva, most már törvényben iktatva így döntötte el. (Ide másolom a hivatalos szöveget: „Dreptul la acţiunea în rezoluţiune se transmite moştenitorilor”).

Mazda MX-5, az igazi rekorder

Saját világcsúcsát döntötte meg a Mazda MX-5-ös, amikor a héten a 900 ezredik darab gördült le a gyártószalagról.

A Guinness Rekordok könyve frissítésre szorul, a Mazda ugyanis újabb fejezett nyitott az MX-5-ös sikertörténetében: a héten legyártották a 900 ezredik roadstert. A „legnépszerűbb kétüléses sportautónak” járó címet még 2000-ben nyerte el, amikor a hirosimai üzemben elkészült az 531 ezredik darab, azóta már kétszer írták felül a világcsúcsot, 700 majd 800 ezernél, most pedig egy újabb rekorddöntést pipáltak ki. A japánok állítólag már a modellfrissítésen gondolkodnak – a hírek szerint visszaternek a gyökökhez, s lefa-



ragnak az autó méreteiből. Ez nem véletlen, hiszen az 1989-ben bemutatott MX-5 sikere máig töretlen maradt. A mostani harmadik generációs változatnak sincs igazi riválisa, hiszen a Pontiac Solstice és a Fiat Barchetta sem tudta megszorongatni a hobbiautók piacán. „Ez a

rajongók töretlen támogatásának köszönhető” – vélekedik Nobuhiro Jamamoto, a Mazda MX-5 programmenedzsere.

De mitől olyan sikeres az MX-5, miért dicséri még a kritikus nemzetközi szaksajtó is immár bő húsz éve? Hát azért, mert a Mazda nem

kötött kompromisszumot, s a viszonylag alacsony ár ellenére kiváló vezetési élményt kínál.

Annak idején egy új korszakot indítottak el ezzel a modellel, gyakorlatilag viszhozták a 60-as évek stílusát. Egy modern, könnyű és játékos autót gyártottak,

amely felfrissítette a szórakoztató vezetés fogalmát. Egy kicsi (négy méternél is rövidebb), bukólámpás, gömbölyded vonalvezetésű vászontetős négykerekűt terveztek. Mondhatni, hogy igazi élményautó, hiszen agilissága ellenére a durva utakon sem rázza szét az utasait. A második generáció az 1998-as Tokiói Autószalonon mutatkozott be 110 és 140 lóerős motorokkal. Férfiasabb vonalvezetést kapott, méreteiben is megnőtt, a bukólámpákat pedig mandulaformájú reflektorok váltották fel. Az ezt követő években még voltak kisebb-nagyobb ráncfelvarrások, ám a vezetési élményt nem csorbították.

A jelenlegi MX-5-öst a 2005-ös Genfi Autószalonon mutatták be, három évvel ezelőtt pedig frissítettek a modellen. Ezt már az RX-8-as padlólemezére építették, így tovább nőttek a méretei, a súlypontja pedig közelebb került az aszfalthoz. A for-

matervezésen nem sokat változtattak, de sokat fejlesztettek a tetőmechanizmuson, s mi több, megjelent az összecukható kemény tetős változata is. Természetesen a motorok is erősödtek, s noha menetteljesítményben még találni kivetnivalót, az 1,8-as és a kétliteres erőforrás sokkal sportosabb hangulatot biztosít. A kétliteres csúcsmodellben 7000-ről 7500/percre tornázták fel a fordulatszámot, a motor hangját pedig indukciós hangkiemléssel szerelték fel. Természetesen benzines motor van benne, amely 160 lóerőre képes, és 213 km/h a végsebessége. Az autó stabilitása nagyon jó, a háromküllős sportkormányval könnyedén irányítható, a Recaro sportülések pedig ideális testtartást biztosítanak.

Noha lehet éppen kivetnivalót találni az MX-5-ösben, az ár és a vezetési élmény kompenzálja, a Mazda pedig ígéri, hogy ebből a jövőben sem fog engedni.

Jön a családias Ferrari

A márciusi Genfi Autószalonon leplezik le a történelem első összerékhajtású, szériagyártású Ferrariját, a négyüléses FF-et. Az első hivatalos képek már nyilvánosságra kerültek a Ferrari Four-ról, és azt is tudni lehet, hogy egy teljesen új fejlesztésű, 6,25 literes, V12-es szívómo-

tort kapott, amely nem kevesebb mint 660 lóerőt ad le 8000-es fordulatszámnál. Álló helyzetből 3,7 másodperc alatt éri el a 100 km/h-sebességet, míg a csúcsebessége 335 km/h. Egy hétfokozatú duplakuplungos váltót szereltek belé, és egy teljesen új padlólemezre építették.

Az olaszok állítása szerint a kategóriájában vezető lesz, hiszen mind az utastere, mind pedig a csomagteret nagyobb a riválisokénál. Noha hivatalosan még be sem mutatták, az egymillió eurós autóra máris több vevő jelentkezett, mint ahány darabot gyártásra terveztek.



EuroNCAP: törésteszt-legek

A EuroNCAP, azaz az új autók biztonságát tesztelő európai szervezet elkészítette a 2010-es év legbiztonságosabb autóinak a listáját. Mint ismert, az Euro NCAP három teszt alapján értékeli a járműveket – frontális ütközés, oldal ütközés fallal és oszloppal, valamint gyalogossal való ütközés –, majd pontozza őket. Tavaly összesen huszonkilenc új autót vizsgált

meg, s a prémiumkategóriás kocsik között az új 5-ös BMW végzett a toplistán, míg a kompakt kategóriában az Alfa Romeo Giulietta vitte el a pálmát. A hibridek közül a Honda CR-Z a „szuperminik” között lett az első, a szabadidőautók mezőnyében a Kia Sportage lett a befutó, míg az egyterűek kategóriájában a Toyota Verso bizonyult a legbiztonságosabbnak. Az

EuroNCAP biztonságban élenjárónak ítélte még a Suzuki Swiftet, a Kia Vengát, a BMW X1-et, a Volkswagen Sharant és a Seat Alhambrát, valamint a Citroën C4-et. A Citroën Nemót viszont csak három csillagra értékelték, s a nagyon gyengén szereplő modellek között említették a kínai Landwing CV9-et is, amelyik csupán két csillagot kapott meg a lehetséges ötből.

Kivilágíttatják az autókat

A Dacia jelenlegi modelljei egyelőre még nincsenek felszerelve nappali menetjelző lámpákkal, de a következő modellek már az új szabályozásnak megfelelően lesznek ellátva – adja hírül a Mediafax hírügynökség. A héten ugyanis életbe lépett az Európai Bizottság új rendelete, amelynek értelmében mos-

tantól kezdve az új személygépkocsikat és kisteherautókat kötelező nappali menetjelző lámpával felszerelni. Ezek nem az utat hivatottak megvilágítani, hanem a járművet teszik majd észrevehetőbbé, ezért a lámpák energiafogyasztása is jóval alacsonyabb, a hagyományos tompított fényszórók által igényelt

energiának csupán a 25-30 százaléka. A rendelet értelmében kizárólag az új tervezésű, még hitelesítés előtt álló négykerekűeket kell ilyen típusú rendszerrel is felszerelni, a jelenleg forgalomban lévő autók esetében ez opcionális. Jövőre már a teherautókat és az autóbuszokat is ilyen lámpákkal gyártják majd.

Programajánló

Tánc Sepsiszentgyörgyön

A Háromszék Táncegyüttes ma 18 órától családi előadásként játssza az Erdélyország az én hazám című előadása gyermekváltozatát a kultúrpalota Lajtha László Stúdiótermében.

Színház Marosvásárhelyen

Február 11-én, ma este 19 órától a Nemzeti Színház Nagytermében mutatja be a

Tompa Miklós Társulat Anton Pavlovics Csehov *Platonov* című színművét. Február 13.-án, vasárnap este fél 19.30-tól *Börtönnapló* a Kisteremben. A Bukaresti Művészeti Színház, a Stúdió Színházban játssza az *Egy férfi és több nő* című darabot. Az előadásra szombaton, február 12-én 19 órai kezdettel kerül sor.

Színház Sepsiszentgyörgyön

A Tamási Áron Színház

William Shakespeare *A velencei kalmár* című előadását a nagyterem színpadán kialakított nézőtéren ma 18 órától a Mikó 2.-bérleteseknek játssza.

Kilyén László Szatmárnémetiben

Pályakezdésének és egykori nagy sikereinek színhe-lyén, Szatmárnémetiben vendég szerepel Kilyén László, a Marosvásárhelyi Nemzeti Színház Tompa Miklós Társulatának művésze. Február 12.-én, szombaton du. 17 és este fél 19.30-tól Spiró György Prah című darabját tekinte-

htik meg az érdeklődők, míg február 13.-án, vasárnap du. 17 és este fél 19.30-tól az „55” - Állomás múlt és jövő között címmel Kilyén László egyéni műsorára kerül sor. Mindkét esetben az előadások helyszíne az Ács Alajos Stúdióterem. Jegyek a színház jegypénztárában igényelhetők hétköznaponként 9-17 óra között, illetve előadások előtt egy órával. Egy felnőttjegy 15 RON, a diák- és nyugdíjasjegy 10 RON-ba kerül.

Kiállítás Sepsiszentgyörgyön

A Tanulók Palotájának

fotóköre kiállítását féléves Henning János ma 19 órakor nyitja meg a Gyulai Ferenc Fotóművész Egyesület és a Bastion Art Egyesület támogatásával a Bastion Caffében.

Bálint-napi korcsolya-buli Aradon

Vasárnap, február 13-án 18.00 órától a Váralja negyedben lévő műjégpályán a polgármesteri hivatal Bálint-napi korcsolya-bulit szervez szórakoztató zenével, rengeteg meglepetéssel, vetélkedőkkel, díjakkal.

Hahota-kabaré Segesváron

A Hahota színtársulat február 15-én, kedden este 19 órától Segesváron a Mihai Eminescu Művelődési Házban mutatja be a Fergeteges tévedések című zenés szilveszteri kabaréműsorát.

Tányérkiállítás Marosvásárhelyen

Február 13-án, szombaton 12 órakor a Bolyai téri unitárius egyházközség Dersi János Termében hollóházi tányérokból nyílik kiállítás, amit a látogatók február 13-25. között tekinthetnek meg.

A gyerek és a pénze

A mai világban a gyerek nem úgy nő fel, hogy nem érdekli a pénz. A világ megállás nélkül bombázza őket, hogy mit mikor vegyenek, azaz vegyünk nekik. A csábító kirakatok behúzzák a kicsiket a pénzköltés galaxisába. Próbáljuk irányítani, megtanítani nekik, hogy mit engedhetünk meg, és mit nem.

Nem árt a szülőknek sem, ha átgondolják, hogyan vezessük be gyermekeinket lépésről lépésre ebbe az izgalmasnak és varázslatosnak

tűnő világba, és használjuk ki, hogy a kicsik még nagyon fogékonyak a tanulásra. Egy-két éves gyerekek már szeretik kézbe venni a



pénzt, a felnőttek pedig rájukszólhatnak, hogy nem szabad. A gyerek meg néz furcsán, egyáltalán nem érti, hogy mi a baj. Csak pontosan azt szeretné csinálni, amit mi felnőttek is: a kezébe venni a csillogó pénzürmét és tologatni ide-oda. Játéknak nem is rossz, lehet számolgatni, pörgetni, gurítgatni.

Most azonnal kell! Sokszor halljuk ezt a mondatot. Sok családnál tabutéma a pénz vagy éppen a pénz hiánya. Szemérmesen elhallgatjuk, ha nincs mindarra fedezet, amit szeretnénk. Pedig nyugodtan mérlegelhetjük a gyerekek előtt is, hogy nagyon tetszik az a csodás (ráadásul leárazott...) csizma, de a gázszámlát fontosabb befizetnünk. Ha jól csináljuk – és nem sajnáljuk magunkat

a megvonás miatt –, levonhatja azt a következtetést, hogy néha az a jó döntés, ha inkább nem vásárolunk.

Gyakorlat teszi a kis mestert is. A pénz mindenképpen érték, és az a jó, ha sok van belőle. Kevesen élik meg, hogy hirtelen, a semmiből lesz sok, szóval gyűjtögetni kell. Egy persely elég jó játék a gyűjtögetésre.

Nemcsak a gyermekek, de a szülők nagy része sem ért a pénzhez, így sokszor azt sem tudják, hogy mikor kapnak rossz pénzügyi tanácsot. Ezért kellene mihamarabb elkezdenni a tudatos pénzügyi nevelést, ugyanis ahhoz, hogy valaki a mai világban boldogulni tudjon, a szakmai tudás mellett a pénzügyi ismeretek megszerzése is elengedhetetlen.

Hogyan teremtsünk hangulatos gyerekszobát?

Mindig, amikor egy új személyvel bővül a lakótér, új igények születnek, és a szemléletmódunk is átalakul. A legértékesebb vázánk gyerekellenesség, míg a lágy fényű, éjszaka használatos lámpák baráttá válnak. Melyek azok a szempontok, amelyek segíthetnek nekünk a kicsi érkezésekor a könnyebb átállásban? Mire figyeljünk, hogyha gyerekszobát alakítunk ki? Mik lehetnek veszélyesek a gyermekemre?

Amikor belevágunk a lakás átalakításába, felújításába, esetleg építésbe kezdünk, akkor azt nagy vágyakkal és izgalommal tesszük. Egy kisbaba szobájába bemenni már önmagában is finom illatú és barátságos. Nézzük meg, hogy hogyan is lehet praktikusán, ugyanakkor dizájnosan kialakítani, átalakítani a kis trónörökösök szobáit.

A jó berendezés a gyerekkel együtt nő. Ez azt jelenti, hogy olyan bútorokat válasszunk, amelyek a gyerek korának előrehaladtával, ugyanúgy használható lesz-

nek például a ruhák, könyvek tárolására. Válasszunk például klasszikus vonalvezetésű, de átfesthető bútor-
darabokat. Így hosszú évek-
ken keresztül változhat majd a szoba stílusa, de nagyobb beruházással nem kell számolnunk.

Ne tegyünk a gyerekszobába műanyag asztalkákat, székecskéket. Lehet, hogy egy bizonyos korban szép és mutatós, de a műanyag könnyen sérül, és hamar kimegy divatból. Ezen felül egy elegáns, jól átgondolt otthonba a gyerekszobában sem kell a szépség harmóniáját felrúgnunk. Ugyanúgy tekintünk a gyerekszobára is, mint a lakás többi részére. Hogyha természetes anyagokkal vesszük körül a gyermeket, akkor megtanulja azok értékét. Legyen minden huzat mosható, és csak olyan textiliákat válasszunk, amelyek strapabíróak és jól tűrik majd a kis lurkó játékaikat.

Válasszunk kellemes, de vidám színeket a falra, és bátran kombináljuk akár ta-

pétával is. A babás hangulatot a kiegészítőkkal, játékokkal és az anyagfelhasználásával érjük majd el. Mindenféleképpen válasszunk mosható falfestéket, ami a későbbi művészkedős korszakban meg fogja könnyíteni az életünket, és megment minket egy újrafestéstől. Ne használjunk túl harsány színeket, mert azok intenzitása miatt

nehézebben fog menni az elalvás. Ez persze nem azt jelenti, hogy csak pasztellszíneket alkalmazzunk, hanem azt, hogy nagyméretű felületeken inkább ne használjunk nagyon erős színeket.

Hogyha parkettát választottunk a szobába, akkor ide vegyünk egy olyan szivacs-
teget, amin lehet hempergőzni, játszadozni. Ennek a

huzatja is strapabíró és mosható kell hogy legyen. Mindig figyelni kell arra, hogy olyan magasságban helyez-
zük el a ruhákat, hogy két-három éves kora körül már önállóan is elérje azokat, így saját maga választhatja ki az öltözékét, és saját maga is tarthatja rendben, ami később fontos szerepet fog játszani a fejlődésében. A tükör

pedig a padlóig érjen, hogy szemügyre vehesse az elkészült öltözéket. Az alvóhelyet úgy alakítsuk ki, hogy lefekvéskor maga mögött tudja az izgalmas játékokat. Így nem lesz, ami zavarná a pihenést, mert nem éri a gyermeköt efféle inger.

A falmatricának szintén a cserélhetőség az előnye, amit hogyha változtatunk, akkor alkalmazkodhatunk a kisgyerek aktuális kedvenc állatához vagy mesefigurájához. Hogyha érzünk egy kis ügyességet magunkban, akkor nagyon egyszerű mintákat magunk is festhetünk, vagy használhatjuk a sablon segítségét.

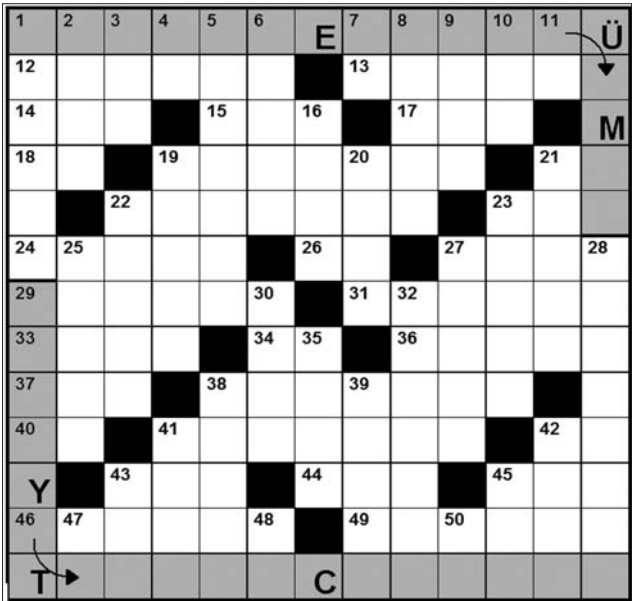
Már az egészen kicsi gyerekek is szeretik nézegetni, hogy milyen kicsik is voltak. Érdemes egy olyan területet kiválasztani, ahol felvezethetjük, hogy milyen magas volt a gyerek. Ez a magasságmérő stílusában a berendezéshez alkalmazkodhat. Választhatunk olyat is, ahol képpel is gazdagíthatjuk dokumentációként az akkori magasságát.



Alku a rendőrrel

Megállítja a rendőr az autóst.

- Meg kell önt büntetnem, mert ez egyirányú utca.
- Rendben van, kifizetem a büntetést, aztán megfordulok.
- Itt nem lehet megfordulni.
- Akkor tolatok majd.



- Tolatni sem szabad.
- Akkor itt hagyom a kocsit.
- Csakhogy itt tilos a parkolás.
- Rendben van, ... *(poén a rejtvényben)*

Vízzintes:

1. A poén első része. 12. Páncélszekrény. 13. Hosszú nyakú üveg. 14. Mely helyen. 15. Vinni képes. 17. A -lag képzőtársa. 18. Élelmiszeripari Minisztérium (röv.). 19. Tó vízszintje felemelkedik. 21. A vas vegyjele. 22. Olasz olimpiai város lakója. 23. Klubigazolványa van. 24. Az előbb. 26. Chevy Jeep (röv.). 27. Pontyféle hal. 29. Meghajít. 31. Meleg vízű forrás. 33. Gazdáné Olosz ...; textilművész. 34. Oktatási Bizottság (röv.). 36. Tüskés virág. 37. Szőlőfajta. 38. Békabeszéd. 40. Két ágens! 41. Hazai városból való. 42. Központi Anyagraktár (röv.). 43. Lehetőség. 44. Stockholmi fizetőeszköz. 45. Berlini jég. 46. Erre a helyre tud nézni. 49. Ebéd zamata.

Függőleges:

1. A görög fővárosból való. 2. Kemény fém. 3. Dagad a tészta. 4. Frank Baum varázslója. 5. ... Baggio; olasz focista. 6. Brigitta becézve. 7. Párban csap! 8. Dunántúli dombság. 9. Ocsúdik, eszmél. 10. A -leg képzőtársa. 11. Két krajcár! 16. Redő. 19. Rege. 20. Szegélydísz. 21. Harapásnyi étel. 22. Fal alkotóeleme. 23. London folyója. 25. Munkás. 27. Karcolat. 28. Gáncsot vet. 29. **A poén második része.** 30. Legendás svéd teniszező (Björn). 32. Első, változatlan. 35. Gólt szerez. 38. Ökölvívónk (Pál). 39. Kifejezett kívánság. 41. Coca ...; üdítőmárka. 42. Táblán hirdet. 43. Medicus (röv.). 45. A fogadására. 47. Dalton (röv.). 48. Két tonna! 50. Egészségügyi Minisztérium (röv.).

	7		9					
9	6		2					8
		2	3					5
		1						2
		3	8			6		1
4							8	
	2		6					
			5	4				
				3		1	2	6

Közepes fokozat

A 81 mezőt a rácsban úgy kell kitölteni, hogy minden sorban, minden oszlopban és a 3×3-as négyzetekben 1-től 9-ig mindegyik számjegy csak egyszer szerepeljen. Jó játékot!

Készítette: Buna Botond

Előző feladványunk megfejtése

8	7	3	5	1	6	9	2	4
5	4	1	3	9	2	6	7	8
2	6	9	7	4	8	1	5	3
4	5	6	9	7	3	2	8	1
1	9	2	8	6	5	4	3	7
7	3	8	1	2	4	5	9	6
6	8	7	2	5	1	3	4	9
9	2	4	6	3	7	8	1	5
3	1	5	4	8	9	7	6	2

A pipakupak gyerek

Volt egyszer ezen a széles világon egy ember meg egy asszony, gyerekük nem volt, csak úgy kettecskén éldegéltek ők a maguk szegénységében.

Volt ennek az embernek egy garasos, kupakos pipája. Egyszer hogy, hogy nem, a pipa leesik, összetörik. Az ember elkáromkodja magát, félrerúgja a cserepet, de az asszony titokban felveszi a pipakupakot, zsebre dugja, hátha még valamikor hasznát is veheti.

Egy reggel az ember kényeret, szalonnát tesz a tarisznyájába, kimegy a rétre kaszálni. Kaszálgat ő úgy délig, az asszony meg ezalatt ebédet főzött otthon az urának. Ahogy ott tesz-vesz a kemence padkáján, egyszer csak felsóhajt:

– Én istenem, csak legalább egy akkora gyerekem volna, mint a pipakupak, aki az ételt kivinné!

Arra a pipakupak elkezd az asszony zsebében kiabálni:

– Édesanyám, édesanyám!
– Ki az? – kérdezi az asszony nagy ijedten.

– Én vagyok a Pipakupak gyerek! – Avval kiugrott a zsebéből, de csak olyan nagy volt, mint a pipakupak.

– No, ha kívánt édesanyám, hát itt vagyok. Majd elviszem én az ételt, csak kösse a hátamra a tarisznyát, az ételt meg adja a kezembe.

Az asszony úgy is tett, Pipakupak pedig elindult az étellel az apja után.

A szegény ember a nagy

kaszálásban ugyan megehült, pedig a delet még el se harangozták a faluban, egyre csak azt nézegette, hogy jön-e már az asszony az étellel. Hogy senkit se látott, gondolta, van egy kis szalonnája, kenyere, megeszi ő azt ebédre.

Bement hát a kunyhóba. Ahogy belép, ott lát a földön egy fazék kolompérlevest meg egy tál túrós galuskát.

– Én a Pipakupak gyerek vagyok, aki a kigyelmed törött pipájából lett.

– No, ha az vagy, fiam, hát ülj ide mellém a földre, egyél te is.

– Nem vagyok én éhes, édesapám – mondja Pipakupak –, de hol a kaszája? Addig, amíg kigyelmed eszik, én majd kaszálok.

No jó, az öreg beleegye-

rétbe, vágja a fűvet: fütty... fütty! – de senki sincs mellett. Odaszól a kocsisának:

– Hé, kocsis, állj meg, hadd nézzem meg, van-e valaki abban a görékunyhóban!

A kocsis megáll, az úr bemegy a kunyhóba, hát ott eszik az öreg nagy vígan. Sodrotta befelé a túrós galuskát, már alig volt belőle itt-ott a tálban.



Még azon mód szerint gőzölgött mind a kettő.

Szörnyen elcsodálkozik:
– Hát ezt ki hozta ide?
– Én hoztam, édesapám! – mondja Pipakupak a fazék mellől.

– Hát te ki vagy? – kérdi a szegény ember.

zett, Pipakupak meg elment kaszálni.

Kaszál... kaszál... füttyög a kasza a rében nagyba, de a gyereket nem látja senki.

Arra megy egy úr a hintóján. Ahogy észreveszi, csak nézi, nézi, hogy mi az isten csudája lehet. Szól a kasza a

– Adjon isten, öreg.
– Adjon isten, uram!

– Hát mondja csak, öreg, kendé az a kasza, aki ott füttyög a réten magában?

– Az enyém, uram, de nincs az magában... A fiam kaszál vele.

– A fia? Nincs ott egy te-

remtett lélek se!

– Ej, dehogy nincs! Hé, fiam, Pipakupak, gyere csak ide!

Arra Pipakupak ott terem, az úr meg csak ámul-bámul arra a kis inci-finci gyerekre.

– Öreg, nem adná el nekem ezt a gyereket?

– Odaadom száz forintért.

No jó, megalkudtak, az úr kifizette az öregnek a száz forintot,

Pipakupak gyereket zsebre dugta, azzal hazahajtott.

Ahogy hazaérnek, hát az udvaron ott etetik a sok disznót, az úr meg odaáll, nézi. Hát ahogy nézi őket az úr, Pipakupak hogy, hogy nem, kiesett a zsebéből, az egyik hízó meg egybe békapt a kukoricával együtt, lenyelte.

Keresi az úr a gyereket, merre-hova tűnhetett el? Kondás, béres tűvé teszik az udvart, de hiába! Egyszer csak meghallják, hogy Pipakupak az egyik nagy disznóból kiabál kifele:

– Itt vagyok, gazdám, itt vagyok!

Mit volt mit tenni, az úr egyből leölette a disznót, kettéhasították, a belét kivették, de hogy ím, a sok kutya ott volt körülötte, az egyik hamm, békapt Pipakupakot, s elszaladt. Pipakupak most már a kutyaéből kiabált kifele:

– Itt vagyok, gazdám, itt vagyok!

Arra aztán a sok kondás, béres, mindenek mind a kutya után eredt, hogy majd el-

fogják, de a kutya ment árkon-bokron keresztül, mint akit puskából kilőttek.

Ahogy fut az erdőn keresztül, megtámadják a farkasok, széttépik. Az egyik farkas a kutya belével együtt békapt Pipakupakot is.

Pipakupak most már a farkasból kiálozott kifele:

– Itt vagyok, emberek, itt vagyok!

A sok kondás, béres, juhász most már a farkas után vetette magát. Kergették három nap, három éjjel szakadatlanul, annyira, hogy már a farkas is megsokallta, s azt mondja mérgében a gyerekeknek:

– Eredj már ki énbőlölem, mert maholnap éhen dögölök miattad!

– Jól van, farkas koma – mondja neki Pipakupak –, elmegyek, csak vigyél haza.

Beleegyezett a farkas, hogyne egyezett volna. Arra Pipakupak kiugrott belőle, ráült a hátára, s hazamentek.

Odahaza Pipakupak nagy hangon bekialt a kapun:

– Édesapám, farkast hoztam!

Az apja, ahogy ezt meghallotta, fejét kapott, kiugrott a pitvarajtón, a farkast agyonütötte, megnyúzta, s a bőrit jó pénzen eladta.

Pipakupak, az apja s az anyja ma is élnek, ha meg nem haltak.

*Icinke-Picinke:
Népmesék óvodásoknak
(Válogatta és szerkesztette:
Kovács Ágnes*

Tizenkét hónap a természetben

Vízparton álltam, legalábbis úgy gondoltam, ugyanis a hótakaró miatt nem tudtam pontosan megállapítani, hol a partszakasz. Alacsony száraz növényzet között a nyúl-nyomokat vizsgálgattam. Tengelic hívogató hangja volt hallható a havas tájban, körülnéztem, de nem sikerült

megpillantani a madarat, pedig százméteres körzetben jó volt a kilátás. Távoli fűzfá legfelső ágán olyv ült mozdulatlanul, abban a pillanatban az egyetlen madár volt a környéken, amit látni lehetett. Fel is merült bennem a kérdés, hol vannak a szarkák, mostanában keveset látni,

legalábbis ahol eljártam, s közben figyelmem a nyúl-nyomokra terelődött, amiből kiderült, többen is jártak erre az éjszaka.

Az iménti gondolatomra azonnal rácsófolt a fölöttem átszálló szarka, tüntetőleg még cserreget is egy párszor. Felnéztem a hosszú farkú

madárra, de egy pillanatra a szemem sarkából, balra, mintha egy árnyat láttam volna elsuhanni. Kis testű madárra tippeltem, de bár-hogy figyeltem sehol nem láttam. A következő pillanatban a szarka irányába néztem, de már eltűnt a domb mögött.

Egy lépést sem tettem és kis csapat tengelic érkezett, közel öt méterre szálltak le egy száraz bojtortánra. Szép látvány tárult így elém, gyönyörködtem is benne, és ez mind ha még nem lett volna elég, akár a mesékben, kenderikecsapat is érkezett, földre szálltak. Némely földkupac töve hómentes volt, ami miatt barnán virított, nekem nem tűnt fel, de a kenderikeket vonzotta, mint a mágnes. Hosszú percekig figyeltem a két madárcsapat táplálkozását, míg egy nagyon rég nem hallott madárhangozt hallottam meg a hátam mögül. Csak egyszer szólalt meg a láthatatlan madár, nem ének volt, de emlékezetemben azonnal megjelent egy kép, és hogy milyen madár volt, azt a jövő héten tudjátok meg.

*Kelemen László, Rara Avis
Madártani Egyesület*



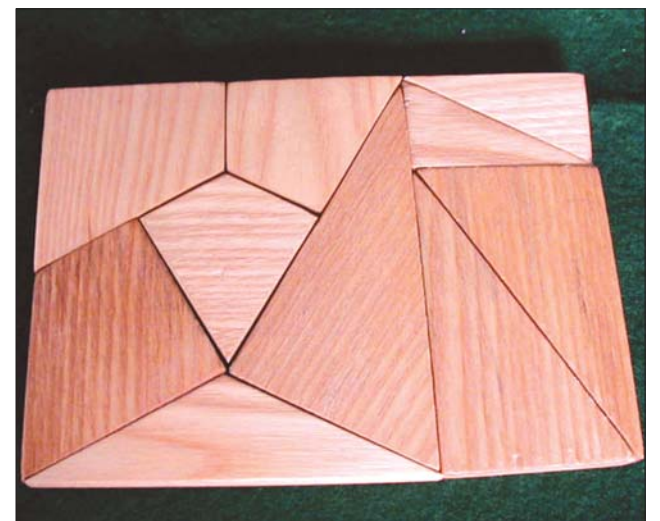
Tengelic

Arab tangram

Ha van egy kis lombfűrészed, néhány lemezdarabka biztosan akad a házban. Ne dobjátok ki, kérjétek meg apát, hogy segítsen készíteni egy kirakós játékot.

Hozzávalók: lombfűrész, rétegtelt lemez, csiszolópapír. Az elemek befestéséhez színes festék.

Mi csak egy pár kirakási lehetőséget mutatunk be, de a formáknak még számtalan variációja lehetséges. A fantáziátokra van bízva. Elkészítése egyszerű, egy téglalapot kell felfűrészelni.



Hétvégi mellékletünk *Életmód és Csodavár* oldalait Orosz Anna szerkesztette